





# THÉATRE

DES

# AUTEURS DU SECOND ORDRE.

COMEDIES EN VERS. -- TOME VIII.

### AVIS SUR LA STÉRÉOTYPIE.

LA STÉRÉOTYPIE, ou l'art d'imprimer sur des planches solides que l'on conserve, offie seule le moyen de parvenir à la correction parfaite des textes. Dès qu'une faute qui scroit échappée est découverte, elle est corrigée à l'instant et irrévocablement; en la corrigeant, on n'est point exposé à en faire de nouvelles, comme il arrive dans les éditions en caracteres mobiles. Ainsi, le public est sûr d'avoir des livres exempts de fautes, et de jouir du grand avantage de remplacer, dans un ouvrage composé de plusieurs volumes, le tome manquant, gâté ou decliné.

Les premiers Stéréotypeurs ont employé de vilain papier, parce qu'ils vouloient vendre leurs livres à un très bas prix. On a trouvé leurs éditions désagréables à lire; on s'en est promptement dégoûté, et on en a conclu fort mal à propos que les caractères stéréotypes fatiguoient da vue. Ce sont les inventeurs de cet art qui ont manqué de le perdre. Mais les propriétaires de l'établissement de M. Herhan, pour détrnire le préjugé défavorable qui existait contre les stéréotypes, ont soigné davantage leurs éditions, se sont servis de caractères convenables pour chaque format, et ont employé de beau papier. Il n'y a point d'éditions en caractères mobiles qui soient supérieures aux leurs. On se convaincra de la vérité de cette assertion, en les comparant les unes avec les autres. Sons le rapport de la correction des textes, les éditions en caractères mobiles ne peuvent nullement soutenir la comparaison.

Les Éditions Stéréotypes, d'après ce procédé, se trouvent

Chez H. NICOLLE, rue de Seine, nº 12, hôtel de la Rochefoucauld;

Et chez A. Aug. RENOUARD, Libraire rus Saint-André-des-Arcs, nº 55.

# THEATRE

D L S

# AUTEURS DU SECOND ORDRE

OΠ

## RECUEIL DES TRAGEDIES ET COMÉDIES

RESTÉES AU THÉATRE FRANÇAIS,

Pour fuire suite aux éditions stéréotypes de Corneille, Lucine, Molière, Regnard, Crebillon et Voltaire:

Avec des Notices sur chaque Anteur, la liste de leurs Préces, et la date des premières représentations,

### STEREOTYPE D'HERHAN.



### PARIS.

DE LIMPRIMERIE DE MANTE PRERES, REEDIT POPULI FERENCES.



# L'HOMME SINGULIER,

COMEDIE,

# PAR NÉRICAULT DESTOUCHES,

Représentée : pour la première fois , le 5 novembre 1764.

## PERSONNAGES.

LE COMTE DE SANSPAIR.

LE MARQUIS D'ARBOIS.

LA COMTESSE, jeune veuve, fille du marquis d'Arbois Le comte d'Arbois, fils du marquis.

JULIE, sœur de Sanspair.

LE BARON DE LA GAROUFFIÈRE, cousin de Sanspair.

LISETTE, femme de chambre de Julie.

Gonju, maitre-d'hôtel de Sanspair.

PASQUIN, valet de chambre du comte d'Arbois.

LAFLEUR, laquais de Sanspair.

La scène est à Paris chez le comte de Sanspair.

# L'HOMME SINGULIER, COMÉDIE.

### ACTE PREMIER.

### SCÈNE L

SANSPAIR, seul va robe de chambre,

Hora! quelqu'un! Comment! je vois mitte l'aurore, Et pas un de mes gens ne se reveille encore! Laquais! Monsieur Gorju! Personne ne repond! Tout dort, et moi je veille! In sileme profond Règne dans ma maison à quatre heures sonnées! Est ce ainsi qu'à dormir on perd les mat'nées? Monsiem Gorju! Laquais! Far beau faire fracas, Oa ne saveille point, et l'on fait peu de cas 1) un maître, dont le cour trop facile et trop tendre, A la plus toible excuse est tout prêt à se rendre. A listar, conject trop jet contre ir on penchant Il fair que je devienne inflexible, mechant, Din : leinten , que relleur. Oui , changeons de mamére ; Callons mon paturel sons une na igue ti re; C'est l'unique noven de se faire obce : On se rend respect, ble en se faisant have; An irea que la bonte, quand elle est excessive, Rend Lame des valets paresseuse et retive :

### UHOMME SINGULIER.

4 Malheur donc au premier qui tombe sous ma main! Jamais il n'éprouva maître plus inhamain. Enfin voici Goria. Commençons.

# SCÈNE II.

SANSPAIR, GORJU.

SANSPAIR, vivement. A quelle heure

Vous levez-vous done?

GORJU, d'un air riant. Moi?

SANSPAIR, gravement:

Vons.

GORJU, d'un ton familier.

Monsieur , que je meure Si j'ai pais, tout au plus, deux heures de sommeil,

Ther an soir pour minuit jui monté mon réveil, Mais plus d'une beure avant il a fait son vacarme,

SANSPAIR.

Tant macux.

GOBJU.

Tant pis, plutôt.

SANSPAIR

Ah! ce ton-là me charme;

Il vous sied bien, vraiment, lorsque vous avez tort!

GORJU, en souriant.

Je crois que vous grondez?

SANSPAIR.

Oui, je gronde, et bien fort.

GORIU.

Qu'avez-vous donc, monsieur?

SANSPAIR, fiérement.

Ce n'est pas votre affaire

GORJE,

On veille jour et nuit pour tâcher de vous plaire.

Je tourmente vos gens, je les tiens toujours prêts,

Tous vos ordres ici sont comme des arrêts

Don't on n'appelle point, et qu' a suit à la lettre, Tont singuliers qu'ils sont, s'us junais se permettre

De les macrower, ni tarder un instant :

Li malgre tous nos solus vous êtes incontent?

SANSPAIR,

Très mécentent.

GORJU.

Monsieur, souffiez que je vous dise... SANSEATE, d'un ton absolu.

Taisez-vertis.

CORIT

Col. Cis. Ma's quelle est ma surprise!

Comment un à bon maître a-t il changé d'humeur? On est devenne, o ciel, sa houte, sa nouceau :

ANSPAIR, administrati.

time die syrus.

GORIT.

Je distra care parle à monmême.

SANSPAIN.

De quoi vous parlez-vous '

GOBIL.

De ma surprise extrên e.

SANSPALE.

Mais qui pout la lam ne

GORJU, attendri.

Le ton que vous prenez;

Il me perce le cœur. Je m'en vais.

SANSPAIR, d'un ton doux.

Revenez.

Quoi! vous n'avez pas tort?

GORJU

Non, monsieur, je vous jure.

SANSPAIR.

Vous verrez que c'est moi.

GOBJU,

Suivant ma conjecture,

Si vous avez raison, j'ai tort certainement; Mais, si je n'ai pas tort... Il faut qu'en ce moment Quelque souci secret vous trouble et vous alarme; Car, quand vous vous fâchez, un seul mot vous désarme; La moindre excuse est bonne. Aujourd'hui vous grondez Sans vouloir écouter.

SANSPAIR.

Et vons, vous me frondez,

Parce que je suis las d'appeler tout mon monde, Sans que personne vienne, ou tout au moins réponde.

GORJU.

Je vous juie d'honneur qu'on n'a point entendu.
SANSPAIR.

D'honneur?

GORJU.

Oui.

SANSPAIR.

Je vous crois, et me voilà rendu.

(Lui tendant la main.)

Touchez là, mon ami.

GORIL.

De bon cœur. Mon cher maître,

Your avez du chagen, Qu'est-ce que ce peut être?

- 5 V 7 Sr VIR , poussant un profend soupu

Al. !

GORII.

Paclez.

NANSPAIR.

Lh bien! done, vovez-en le sujet.

GORID.

Quel est-il?

SANSPAIR.

Le voici.

GORJE.

Comment! C'est un portrait.

La peinture en est fine, et ce qui l'environne En relève le prix. O l'aimable personne!

O les beaux diamants! Seriez-vous amourenx?

SANSPAIR.

Hélis! oni. je le suis; et jen suis bien honteux.

GORIL.

Et pourquoi?

SANSPATE.

Me sied il d'avoir cette foiblesse à

Moi, je pourrois livrer mon cœur à la tendresse! Moi, pousser des soupris!

GORJU.

Seriez vous le premier?

Et voulez vous en tout être homme singulier? -Vous l'êtes à l'excès, si pose vous le dire.

Mais le cœur sur l'esprit prend quelquefois l'empire;

### L'HOMME SINGULIER.

Il sant que tôt ou tard l'esprit suive la loi : Et vous avez un cœur tout aussi-bien que moi.

SANSPAIR.

Oui. Mais le croyez-vous foible comme le vôtre?

GORJU. Pourquoi non? Votre cœur n'est différent d'un autre ,

S

Qu'en ce que votre esprit, par singularité, L'a tenu jusqu'ici dans la captivité. Vons avez l'esprit fort; mais, malgré son courage, Le cœur veut à son tour le mettre en esclavage; En dépit de l'esprit vons le sentez vainqueur; Et c'est ce revers-là qui vons aigrit l'humear. N'est-il pas viai, mon maître? A coup sûr je devine.

SANSPAIR.

Oui, ce fatal portrait a cansé ma ruine.

GORJU.

Eh bien! donnez-le moi, je vous le cacherai.

Non. Je veux le garder autant que je pourrai; Il y va de ma vie.

GORIU.

Ali! mensieur.

SANSPAIR.

Fen emage;

Et voille du hasaid le dangereux ouvrage, Faut-il qu'une peintme ait pone mei tont d'attrait? Dans un jardin public j'ai trouvé ce portrait. Dès que je l'ai trouvé, je che, che à qui le rendre, Comme si j'eusse craint de me laisser surprendre. Sage pressentiment! Exprès, on par hasard, Un laquais me suivoit. Il étoit un peu tard; La promenade même avoit l'air solitaire,
Et sembloit myiter à l'amoureux mystère;
Mais je n'y pensois pas : je songeois seulement
A rendre ce portrait dés le même moment.
I appelle le laquais qui m'observoit saus cesse;
Il vient, a Mon cher', lui dis-je, est-ce votre maîtresse
a Qui marche des ant nous, et se promène ici?
a Nor', mensieur, repond il, l'ai vu passerdeux femmes;
a l'ent-étre est ce celui de l'une de ces dames;
a le crois l'y reconodite, à ne vous point mentir;
a Mais elle e t dej cloin, le m'en vais l'avertre,
a Si je puis la rej sinère, y V ces mots, il s'eloigne,
Mei, d'ars le noîn e endroit j'attends qu'il me rejoigne.
Je ne le reveis pius.

6.083 %

Le trait est singulier.

Jeopenie le portrait et je fas publiet Qu'il est entre mes mains tombe par aventure, Qu'il est entre mes mains tombe par aventure, Qu'il expression de mes entourent la figure, l'éque je suis tout prét de rendre ce portrait à ce le que mes yeux y verrent trait pour trait. Personne jusqu'ier ne vient, et ne reclame Ce bijoux proc eux, eux fie in de mon âme. Que jeit, pour mon celheur, trop souvent adhoiré, Lt qu', pour mérachainer, semble avoir conspiss.

GOBJI.

A yous dire le viai, voire out est bizaric. In portiant neoneu de votre cour s'empaic, De ce cœur qui resiste aux plus rares beautes!

### L'HOMME SINGULIER.

C'est-là mettre le comble aux singularités. Rien n'est plus convenable à votre caractère.

SANSPAIR.

Il n'est pour me guérir qu'un moyen salutaire.

GORJU.

En quoi consiste-t-il?

ī O

SANSPAIR.

A voir l'original

Des traits représentés dans ce portrait fatal. D'un aveugle penchant je me rendrois le maître,

Si j'en voyois l'objet, s'il se faisoit connoître.

Bientôt son caractère offensant ma raison,
Devieudroit pour mon cœur un sûr contre-poison:
Car, bien loiu de trouver une femme parfaite,
Je verrois une folle, une franche coquette.

GORJU.

Vous eu jugez, monsieur, bien témérairement.

SANSPAIR.

Les femmes d'aujourd'hui sont-elles autrement? Dites-moi : trouverois-je nne femme prudente, Sage, spirituelle, éclairée, amusante, Et qui sût à propos ou se taire ou parler,

Qui me convînt, enfin?

GORJU.

A ne vous rien celer.

Vons trouverez partont d'agréables parleuses; Mais si vous en cherchez qui soient silencieuses,

A moins que ce ne soit par quinte on par humeur, Yous chercherez long-temps, monsieur, sur mon honneur.

Et de plus, vous voulez une femme savante :

Ne vaudroit-il pas mieux qu'elle fût ignorante?

#### SANSPAIR.

Mon ami, l'ignorante ignore son devoir,

Et peut s'en écarter sons s'en apercevoir :

La savante, au contraire, en connoit l'étendue;

Sa science est poin elle une garde assidue :

Son esprit's elevant aux sublames objets,

8 occupe tout entier des plus graves sujets;

Et, loin qu'aux seducteurs il soit prompt à se rendre, Jusqu'aux plaisus permis d'a peine à descendre,

GOEJI.

I t į ai oni dire, moi, par des gens bien sensės...

SANSPALE. Par des sots, mon ami. Je pense, et vons pensez ; Mais dans mes sentiments je diffère des vôtres.

GOBIE.

Oh! je le sais, monsieur.

SANSPAIR.

Vous pensez d'après d'autres.

Lt moi d'après moi seul,

GORDE.

Oh! rien n'est plus certain.

SANSPAIR.

On vient. Qui pent venir me parler si matin?

GORIL.

t, est le nouveau liquais,

# SCËNE TH

LAFLEIR, SANSPAIR, GORIU

SANSPAIR.

Que venez vous me dia,

Monsieur Laffeur

### L'HOMME SINGULIER.

Monsieur...

SANSPAIR.

Qu'avez-vous donc à rire?

LAFLEUR, riant encore plus fort.

Excusez. Je ne puis m'en empêcher.

SANSPAIR.

Pourquoi?

LAFLEUR, riant encore.

Yous m'appelez monsieur.

12

SANSPAIR, sérieusement.

Oui, monsieur.

LAFLEUR.

Par ma foi,

Je ne croyois pas l'être.

SANSPAIR.

Et cependant vons l'êtes.

Moi? Je suis confondu des façons que vous faites Avec un pauvre diable...

SANSPAIR.

Allez, jai mes raisons,

Mon cher enfant. Cessez de preudre pour façons Ce que l'humanité prescrit à l'homme sage, Et ce qui devroit être en tous lieux en usage. Vous êtes en service; et moi, par mon hon cœur, Je veux vous faire ici supporter ee malheur. Une fois pour toujonrs, que cela vous suffise.

LAFLEUR.

Tout ceci me surprend. Et...

SANSPAIR.

Trève de surpriss

Et venons, s'il vous plait, à ce dont il s'agit.

(A Gerga.)

Que voulez-vous, monsieur? Il est tout interdit.

On le seroit à moins.

LAFLLUB.

Un monsieur vous demande.

Ordonnez-vous qu'il entre? ou faut-il qu'il attende?

Apprenez, mon ami, qu'on n'attend point chez moi. Je p u le sur-le-champ, et m en fais une loi.

LAFLEUR.

Comme il est si matin...

SANSPAIR.

Toute heure est convenable.

( 1 Gorju.

Dès que je serai seul, je veux me mettre à table.

GORJE.

C'est assez. A l'instant le diner sera prêt.

SANSPAIR, lui faisant la reverence.

Yous m'obligerez fort. Hatez-vons, s'il vons plait.

## SCÈNE IV.

### LE MARQUIS, SANSPAIR.

LE MARQUIS, à Sanspair

Pris-je entrer!

SANSPAIR.

Oni, monsioni.

LE MARQUIS.

Je m'y prends de bonne heute Pour vous importuner; mais comme ma demente

Theitre e me en vers 8,

٠,

Est près d'ici, je sais que dès le grand matin On peut venir vous voir.

SANSPAIR.

Vous êtes mon voisin!

LE MARQUIS.

Si voisin que ma chambre est vis à vis la vôtre, Et que nous pourrions bien nous parler l'un à l'autre, Sans sortir de chez nous, et sans parler bien haut. Je devrois en avoir profité bien plus tôt; Mais comme l'on m'a dit qu'au milieu de la ville Vous aimiez à vous voir solitaire et tranquille, Je n'ai jamais osé troubler votre repos.

SANSPAIR, en souriant.

Ah! monsieur, sur mon compte on tient bien des propos. On me traite partout d'étrange personnage; Mais, quoique singulier, je ne suis point sauvage. Les hommes la plupart me semblent odieux; Leur commerce, à mon sens, est très pernicieux, Parce qu'ils ont perdu cette aimable innocence Qui bannissoit loin d'eux le crime et la licence; Parce que l'intérêt a corrompu leurs cœurs; Que le vice a changé leurs modes et leurs mœurs; Et qu'un luxe effréné, source de mille crimes, Leur a fait de l'honneur oublier les maximes. Oui, tout en eux m'excite à l'indignation; Mais leur égarement me fait compassion. Quoiqu'à mes sentiments en tout ils soient contraires. Je ne puis les hair; ils sont toujours mes frères. Tout homme qui sauroit être différent d'eux, Deviendroit mon ami , loin de m'être odieux. L'honneur, la probité, la candeur, la sagesse, Feroient naître en mon cœur la plus vive tendresse :

Dans le pais vil objet je les adorciois, La pour le rendre heureux je me sacrifierois.

### I.E. MAROUIS.

le vois qu'on vous déplait lorsque I on dissimule, Et je monvie avec vons. On vous croit ridicule, Bizatre, extravagant; moi-même je l'ai cru, Et même à vos depens j'ai souvent discouru. Mais qu'on vons connoît mal! et que votre langage Est différent!...

#### SANSPAIR.

Je sais qu'en tous lieux on m'outrage, Et m'embarrasse pen des discours du public, L'homme pour son semblable est un viai basilie; Animal venimenx, son regard empoisonne: Toujours tampe à l'égard de sa propae personne, Meprisant tout le monde, et nadomant que lui, Il a des yeux pergants sur les defauts d'autrui, Sans vouloir le guérir de son erreur extrême, Je borne tous mes soins à me guérir moi-même; It, pour joindre aux efforts un salutaire effet, Je táche à devenir son contraste parli it . Pour être original, j'évite sa manière, Lit crois que la meilleure est la plus singulière.

### LI MARQUIS

Votre projet est beau; mais, par trop de sucrés, Il pourroit a la fai veus jeuer dans l'exeis Onoiqu'un exces pared ic aque i n esprit robuste, La maxime qui dit, ran de trop, est Lien juste. Et prouve que le sage, en toute occasion, Doit l'être avec mesure et moderat on.

### SANSPAIR.

Plus je snis excessif, et plus hant je protesta

Contre ce que je crois ridicule ou fineste. Je ne redoute rien que la comparaison: Moins j'aurai de pareils, et plus j'aurai raison. Vouloir ans réformer, c'est prodiguer sa peine.

LE MARQUIS.

Aussi n'est-ce pas là le sujet qui m'amène.

SANSPAIR.

Qu'est-se donc? Auriez-vous quelque motif secret?...

LE MARQUIS.

Non, monsieur. Il s'agit seulement d'un portrait Qui m'intéresse fort, ainsi que ma famille.

SANSPAIR.

D'un portrait? Et de qui?

LE MARQUIS.

C'est celui de ma fille.

SANSPAIR.

De votre fille? O ciel! ai-je bien entendu?

LE MARQUIS.

Qui, monsieur.

SANSPAIR.

Soyez sûr qu'il vous sera rendu.

LE MARQUIS.

J'y compte, et vous pouvez à l'instant me le rendre.

SANSPAIR.

Celle qui l'a perdu doit venir le reprendre.

Je vous grois honnête homme, et je n'en doute point a Mais vous me permettrez d'insister sur ce point:

C'est la condition que mon affiche impose;

Elle est essentielle, et j'en sais bien la cause.

LE MARQUIS.

Essentielle ou non, il faut s'y conformer.

Mais le marquis d'Arbois, puisqu'il l'at me nommer, Sembloit digne, à mon sens, de plus d'éconfiance.

#### SANSPAIR.

Je vons crois; mais en tout f'aime l'expérience. Nons nous connoîtrens mieux. C'est mon inaction. Dégrez dene vous préter à ma precaution; L'île est juste : au public je l'ai signifiée.

TE MARQUIS.

Il est vrai.

SANAPAIR, après acoir un peu révé. Ve tre lille est-elle mailée?

LE WAROLIS.

Elle a vocu deux ans avec un vieux mati. Qui, malgré son grand âge, en étoit fort chérir Depuis quatorze e ois ma fille le regrette. Toute jeane qualle est, quo'que halle et bien faite.

SANSPAIR.

Le trait est tout nouveau, Mais, marquis, entre nous, Pourquoi l'oviez vous mise avec un vieux époux?

#### TE MARQUES

Pace qu'en nos pays le plus riche le ritage. Aux filles de sen rang ne laisse aucun partage; Il taut donc les cloiters, on les marier mel.

#### 5 1 5 5 2 3 1 1 2

La toujours de testé tout partage îne țal le suis en même cas. Jai d'immer as rebesses, Dout je veux à na sour faire quel pues largesses, Peur la doter, noalgie norre droit inhumain, Peurvu qu'elle nocave un épe ax de ma re l'int est un de mes consue a qui pe la desta e . Mais a le refrier cette fo<sup>n</sup>e s obstine. Car elle est haute, vaine, et tout son enjouement N'a pu la garantir de quelque entêtement; Du moins je le soupçonne. Et....

#### LE MARQUIS.

Ma fille, an contraire,

N'a d'autres volontés que celles de son père ; Aussi , c'est un esprit sage , prématuré , Profond , mème.

SANSPAIR

Profond!

LE MARQUIS.

Elle a tout pénétré.

Croiriez-vous qu'à son âge elle est physicienne?
Lt, pour dire encor plus, grande Newtonienne?
Newton, à son avis, est un divin esprit;
Et Descartes chez elle a perdu tout crédit.
Que ne sait-elle point? Prodige de mémoire,
Elle possède à fond chronologie, histoire,
Géographie; écrit tant en prose qu'en vers;
Et parle également vingt langages divers.

SANSPAIR.

ll faut vous l'avouer, la peinture est charmante. Quelle femme, grand dieu! Belle, sage et savante! Et dites-moi, marquis, la remariez-vous?

LE MARQUIS. Oui. Je trouve pour elle un fort aimable époux, Bien fait, jeune, assez riche, et de haute naissanc**e**.

SANSPAIR, vivement.

Avez-vous tout de bon conclu cette alliance?

LE MARQUIS.

Il ne tiendra qu'à moi. Le marquis de Beausang Étant un bon parti par son bien, par son rang.... SANSPAIR

Beausing! Cest mon neveu.

LE MAROLIS.

Votre neven?

SANSPALB.

Lui-meme.

Th! ne puis-je savoir si votre fille l'aime?

IE MAROUIS.

A vous dite le viait, je ne le sais pas bien. Quand je le lui propose, elle ne répond rien ; Mais, qu'elle Laime on non, Laffaire est résolue, Est, comme elle convient, sera bientôt conclue.

SANSPAIR.

Voisin, 'I ne faut point tyranniser un cœur.

LE MARQUIS.

Bon!

SANSPAIR.

Si vons m'en crovez....

LL MAROUIS.

Je ne suis pas d'humeuz

A recevoir la loi d'une jeune cervelle.

SANSPAIR.

Votre fille est si sage....

LL MARGIES.

Oh! je le suis plus quelle,

Et veux absolument concluie des ce soir.

to men vais l'avertir ; elle viendra vous voir.

Servitour,

SANSPAIR.

Voulez vous que je vous reconduise?

Il n'est point, a mon sens, de plus haute sottise

Que cet usage-là: jamais je ne le sui; Mais je veux bien, pour vons, m'y soumettre anjourd'hui. Que ne ferois-je point à dessein de vous plaire?

LE MARQUIS, en souriant.

J'aime qu'on se soumette à l'usage ordinaire; Mais je vous en dispense, et souhaite ardemment One vous ne sortiez point de votre appartement. Adien

SANSPAID.

Jusqu'au revoir.

### SCÈNE V.

SANSPAIR, seul, se je'ant dans un fauteuit.

ME voilà dans le piège. De toutes parts l'amour me poursuit et m'assiège. Je n'en reviendrai point. Je suis pris, je suis mort, J'aime, je snis jaloux; grand dieu! quel est mon sort! Un mallieureux portrait me fascine et m'obsède. De la source du mal j'attendois le remède; Et la source fatale où j'espérois guérir, M offre mille poisons pour me faire périr. Quels poisons! Quelle source e-t plus noble et plus pure! Charmant original, plus beau que ta printure, (Si J'en crois mon oreille aussi-bien que mes venx) Assemblage divin de cept dons précieux, Le ciel ne t'a-t-il fait que pour nie rendre esclave? On fant-il que mon cœur te résiste et te brave? S'il le faut, le peut-il? Quoi! lâche que je snis, J'ose déja douter de tout ce que je puis! Non, non; en vain l'amour m'avengle et me transporte;

de venx que ma raison soit tonjours la plus forte;

De veux qu'elle triomphe, Ah! qu'elle obeit mal! En quoi! de mon neveu je serai le rival! Et rival malheureux, je n'en fais aucun doute. Il est vif et bruyant; il soupire, on l'écoute. Je serai ridicule, en néoffrant après lui; Le marquis le soutient; il conclut aujourd hui. Irai-je na embarquer, súr de faire naufrage? Dailleurs, suis je fair, moi, moi, pour le mariage? Après avoir long-temps evite le danger. Sous un joug si commun je pourrois me ranger? Semblable à tant de sots dont jai fair la stite, l', udra t il qu'h mon tour je leur apprête à rite? Mor, mon cour, toisez-vous; non, il n'en esta rien e M parte na partrait.

Vous, seducteur muet, qui voulez me surprendre, Pour ne vous craindre plus, je brûle de vous rendre. Faisons mieux; reuvoyons le, ct inyons un objet Plus d'ingereux encor que son divin portrait. Cair, suivous sans tarder ce dessein magnanime. Als l'je me reconnois, et anc rends mon estime. Quelle gloire! Mon cœur en crève de depit;

## SCÈNE VI.

GORIL, SANSPAIR.

GORJI.

La diner est prét.

SANSPAIR.

Je n'ai plus d'appeut Ça on diffère à servir jusqu'a ce qu'il reva une. (Il lui présente le portrait sans le lacher.) Tenez. Dans la maison qui fait face à la mienne, Chez le marquis d'Arbois, reportez ce portrait : Fapprends que c'est celui de sa fille,

GORJU, le regardant.

En effet,

J'y fais réflexion; je crois la reconnoître, Et l'avoir vue un jour long-temps à sa fenêtre Qui regarde chez vous. Il me sembloit.... SANSPAIR, sans donner le portrait.

Partez.

GORJU.

Quelle noble victoire, enfin, vous remportez!

Finissons, s'il vous plait; la louange m'assomme.

Renvoyer le portrait est plus du galant homme, Que d'obliger la dame à venir le chercher, SANSPAIR.

Partez donc.

GORIU.

Mais, monsieur, il faut me le lacher.

Quoi?

GORJU, du même ton.

Le portrait.

SANSPAIR.

Tenez. Malgré la peine extrême....

Je ferai mieux, je crois, de le porter moi-même; La politesse oblige à cette honnêteté.

## SCÈNE VII.

GORJU, seul.

Mox homme en tient. Adieu la singularité.

## SCÈNE VIII.

LE BARON, GORJI.

LE BARON,

Le ne vois nulle part ma belle matineuse : Quel caprice aujourd'hui la rend si paresseuse <sup>9</sup>

GORJU.

Ah! je crois que voici notre provincial; Voyons ce que me vent cet autre original.

TEBARON,

Ah! bon jour.

GOBJU.

Si matin, quel démon vous lutine?

LIBARON.

Chez le cousin Sanspair je cherchois la cousine; Na t-elle point encor parn sur l'horizon!

GOBJU,

Non; mais elle est levée,

LE RARON

Et j'en sais la raison.

Depuis qu'elle me voit, entre nous, je soupçonne un elle a de grands desirs de devenit baronne,

Et que ces disussla prennent sur son somment. Le goût un elle a nour mor bare un regis son revei

Le goût qu'elle a pour morhâte un peu sou reveil. N'est-il pas vrar, Gorju? GORJU.

Ma foi, j'en doute encore.

LEBARON.

Moi, je suis caution que la folle m'adore. Dès qu'elle m'aperçoit, elle court se cacher, Afiu, n'en doute point, que je l'aille chercher. Comme j'ai de l'esprit, j'entrevois sa finesse.

GORJU.

Et vous a-t-elle dit quelques mots de tendresse?

LE BARON.

A peu près. L'autre jour, lui faisant les yeux doux, Je lui dis : « Vons voyez votre futur époux. »

GORJU.

Bon! Que répondit-elle?

LE BARON.

Elle se prit à rire.

Tu vois bien, mon enfant, ce que cela veut dire.

GORJU.

Vraiment, oui, je le vois.

LE BARON.

Une fille qui rit

Est bien aise.

GORJU.

A coup sûr. Morbleu! vive l'esprit.

D'abord de ce qu'on voit on pénètre la cause.

LE BARON.

Je te dirai bien plus, mon cher; mais, bouche close: Hier sur mon snjet mon cousin la pressoit,

(En riant.)

Elle lui répondit qu'elle me haïssoit.

CORJU.

C'est là de l'amour?

LE BARON.

Oni. La fille est comme un songe;

Croyez ce qu'elle dit, vous croyez un mensonge, Aussi, lotsque je vois la cousine Sanspair l'aire avec moi la lière, et prendre son grand air, Aussit à je m'estie : « Ah! charmante pouponne! « Tu caches finement l'amour que je te donne, »

GODIL.

Que répond la cousine a cela?

LE BARGA

Pas le mot.

On bien elle me dit: « Ah! que vous ètes sot! « L'ennuyeux compagnord! » Et tout cela m'enchante.

GORJU.

Cette preuve d'amour est subtile et touchante.

LE BARGEN.

Oui : pudeur enfantine. Un badaud de Paris Prendroit ces discours-la pour baine ou pour méptis : Mais ou n'impose pris aux seigneurs de province. Sais-tu bien que chez moi je suis un petit prince?

GOLIL.

Sans doute, je le sais, frez-vous a la cour?

LE BARON.

Oh! fi! Pour les barons c'est un mandit séjour :

Et l'on dat qu'ils y font une triste figure.

Je vais dans mes Etats emmener ma future : A ses veux mes vassaix samont se distinguer;

Et même mon bailh viendra nous haranguer.

GOBIL.

Est-ce un grand oratenr 7

3 beutre, Lulu, en vers. 8.

LE BARON.

Orateur admirable.

Il parle poitevin comme Cicéron.

GORJU.

Diable!

LE BARON.

Les esprits de Poitou sont fins et délicats; A m'entendre, je crois que tu n'en doutes pas.

GOBJU.

Malepeste! S'ils ont votre délicatesse, On peut dire qu'ils sont de la plus fine espèce. La consine aura lieu de se bien divertir.

LE BARON.

Elle est un peu grossière, à ne te point mentin:
Mais nous la polirons. Ah! qu'elle sera fière
D'ètre dame d'un lieu tel que la Garouflière!
Elle verra, mon cher, un merveilleux séjour;
Château fortifié, grands fossés sees autour;
Plus de jardins ni d'eaux, car je hais les vétilles.
J'ai fait couper les bois; j'ai détruit les charmilles,
Coupe qui m'a valu près de cent mille écus:
Et, pour ne plus laisser d'ornements superflus,
La charrue à présent laboure mon parterre.
D'un parc de mille arpents j'ai su faire une terre,
Afin de ne voir plus mille sots curieux
Qu'attiroit tous les jours la beauté de ces lieux.
Nous ne prenons plus l'air que sur une esplanade,
Qu nous allous dehors chercher la promenade.

GORJU.

Yous aimez le champêtre.

LL BARON.

Oni, c'est ma passion:

Et tout ce qui sent l'art est mon aversion.

Je ne m ctonne plus si mon maître vous aime: Il peut vous regarder comme un autre lui même.

LL BARON.

Aussi fat-il. On donc est alle le cousin?

GOBIE.

Il s'habille, et s'en va visiter un voisin.

LE SARON.

A la bonne lieure. Allons faire un tour de cuisinc. Quand jantai dejeuné, j irai voir la cousine.

FIN DU PREMIER ACEE.

### ACTE SECOND.

### SCÈNE I.

#### JULIE, LISETTE.

#### LISETTE.

DEUX filles hors du lit au petit point du jour!

Dans le cœur de Paris, en été! quel séjour!

O la triste retraite!

JULIE.

O l'affreux esclavage!

Dans ce lieu renfermé je deviendrois sauvage ; Il fant que j'aille un peu respirer le grand air : Et je baise les mains à monsieur de Sanspair.

#### ULLE

Si tu sors de chez lui, tu perdras ta fortune.
Bion frère est libéral, et, quoiqu'il m'importune,
Je tâche à lui complaire autant que je le puis.
Aide-moi, je te prie, à charmer mes ennuis.
Je me contrains bien, moi.

#### LISETTE.

Mais pas trop, ce me semble : Et votre frère et vous, vous êtes mal ensemble.

#### JULIE.

Il est vrai. Pour pouvoir avec lui s'accorder, Jusqu'à nos trisaïcux il faut rétrograder.

#### L'HOMME SINGULIER, ACTE II, SCÈNE I. 29

#### LISLITE

Pour lui que n'avez-vous un peu de complaisance?

#### IULUE.

Dien m en garde! A mon âge il est permis, je pense, L't de suivre la mode, et nôme de l'outrer. Le t is taon plus grand soin du soin de me parer, Rien ne me flatte plus qu'une mode nouvelle; C. C. sans che a la mode, on ne pent être belle:

La plus extre agonte a des gráces pour moi; Et la mode, en un mot, est ma suprême loi.

LISEPTE.

Lu conite de Sanspair vons étes le contraste; La mode lui fait peur ; il abhorre le faste. Non , je ne comprends pas qu'un fière et qu'une so ur Unissent à cet excès differer par Haumeur; Et l'on peut fort bien dire, en cette conjoncture, Que la variete fait briller la neture.

Mon fière me croit folle; et moi, de mon côté, Je regarde en pitré sa singularit :

La moitie des hom ûns rit aux dépens de l'autre.

#### LIST TE.

Monsieta a sa mane, et vous avez la vôtre; Mas la sienne, du monis, a de si beaux motifs, Que, in light quon en ait, ils sont persuasils. Le redicule suit ses facons singuléres; Mais on anne le fond en nant des manières Lt d'adleurs les grands biens qu'il destine pour vous...

Mais il vent de sa main me donner un «poux : Lt quel épony, lasette! Un chessier person rège, Un bratal campagnard, dont Lair et le lange ? .

L'esprit, les sentiments, sembleut se disputer L'honneur de me déplaire, et de me dégoûter.

LISETTE.

Leur succès est complet.

JULIE.

Il est vrai, Je l'abhorre.

Ah! qu'il est différent de celui que j'adore! Car, il fant l'avouer, j'en suis folle; et mon cœur...

LISETTE.

Oui, le comte d'Arbois est un joli seigneur;
Mais c'est un petit-maître, et jamais votre frère
Ne s'accommodera d'un pareil caractère.
Tout homne du bel air est son aversion.

TITTE

Et pour moi le bel air est la perfection. Vois si je puis aimer l'homme qu'on me destine.

LISETTE

Voilà belle matière à votre humeur mutine; Elle risquera tout pour le comte d'Arbois.

JULIE.

Oui.

LISETTE.

Mais si votre frère, entété de son choix, Vous force à l'accepter?

JULIE.

Oh! je connois mon frère;

Il est hon. En tout cas, je fuirai chez ma mère; J'irai la retrouver.

LISETTE.

Elle vous blâmera, Je vous le garantis, et vous ramènera.

#### JULIL.

I h blen done! un convent me servira d'asile.

LIST LT L.

Onel asile pour vons!

JULIE.

Oni, j'v viveni tranquelle,

Mon corur y sera libre.

LIST PPE.

O triste liberte!

Que bientôt votre cœur en sera rebute!

Allez, je vous connois; et vous n'étes point faite

Pour trouver des douceurs au fond d'une retraite : Vous y mourciez d'ennais. Un cruel repentir

Vous feroit desirer aidemment d'en sortu ;

Lit vous eprouveriez bientôt, je vous assure,

On'un sot mari vaut mieux qu'une etroite clôture. Vous révez ?

#### JULIE.

Il est vrai. Tes discours me font pem.

LISETTI.

Vous voyez que je lis au fond de votre cœur.

JULIE.

Mais enfin , disemoi done quel parti je dols prendre.

1451176

l'ant que vous le pourrez , t'ahez de vous defendre : Purs aux expedients il faudi i recount.

Le danger est pressant, Veux in me seconrir?

LISETET.

Volontiers. Quel moyen faut il que je hasarde 🤰 JULIE.

Regarde-nor, de grace.

LISETTE.

Eh bien! je vous regarde.

JULIE.

Ne devines-tu point ce que disent mes yeux, Lisette?

#### LISETTE.

Oh! vraiment oui; je les entends an mieux. Ne me disent-ils pas qu'ils voudroient que le comte Pût s'introduire ici?

THEFT.

Je l'avoue à ma honte, Je souhaite avec lui deux moments d'entretien. Ne pourrois-tu m'aider?

LISETTE.

Moi? Non; je ne puis rien, : Le portier du logis est un lutin terrible , Un Argus à cent yeux, un monstre inaccessible.

JULIE.

Tâche d'amadoner ce dangereux lutin.

(ne vois-je? Le bonheur nous vient de bon matin. C'est un homme. Anroit-il quelque chose à me dire? Je m'en vais lui parler.

JULIE.

Et moi, je me retire.

### SCÈNE II.

### LISETTE, PASQUIN.

PASQUIN, regardant Lisette de loin, JE ne la connois point; mais j'aime son minois; Et mon air lui revient, à ce que j'aperçois.

#### LISETTE, lut faisant la révérence.

Monsieur... je ne sais qui... je suis votre servante.

... je ne sais du... je sais votre servante

PASQCIN.

Belle... je ne sais quoi... dont la mine attrayante

Des le premier abord megratique le cour,

Je sus, assurement, votre humble serviteur.

#### LISLITI

Nous nons donnons sei de beaux noms l'un à l'autre.

La vous disant le mien , apprendrois je le vôtre?

Oni-da. Si par hasard je m'appelois Pasquin?...

J t moi Lisctte?

# PASOLIN.

Vous? Je very être un fagnin,

S'il fut jamais un nom plus deux à mon oreille.

#### HISETTI.

A celui de Pasquin il revient à merveille.

Ges noms paroissent faits I un pour l'autre.

#### PASOLIN.

Arasir

1.h bien! je snis Pasquin, tout prét à vous servir.

#### LISTITI.

t est très bien fait à vois. Pour moi, je suis Lisette.

#### PASQUIN.

Vos youx me l'avoient dit, adorable poulette; Et je vous avouerai que je me suis douté

Que vous serviez céans quelque jeune beauté.

#### LISETT

Our Mais mon temps m'est cher, je erains qu'on ne m'attende Venons d'abord au fait PASQUIN.

C'est ce que je demande.

LISETTE.

Vous ne m'entendez pas.

PASQUIN.

Pardounez-moi.

LISETTE.

Comment?

PASOUIN.

Vous voulez nous lier dès le premier moment ; Par un don mutuel de notre confiance.

LISETTE.

Oh! la mienne ne va qu'après l'expérience : Pour pouvoir l'obtenir, il faut la mériter.

PASQUIN.

Voyons. Par quels moyens peut-on la cimenter?

LISETTE.

D'abord, apprenez-moi le nom de votre maître. Aurois-je, par hasard, I honneur de le connoître?

PASOUIT.

Cela se peut.

LISETTE.

Fort bien, Sachons à quel dessein

Vous nons rendez visite, et de si Lon matin.

PASOUIN.

Nous y viendrons.

LISETTE.

Tant micux, Eosnite il faut m'instruire

Des moyens qui céans ont su vous introduire; Car ou n'y peut entrer que difficilement.

#### PASQUIN.

Avant que je reponde, il faut premièrement

M éclaireit sur un point.

LISTITE

Parlez, je vous supplie.

PASOUIN.

Vens servez ceans?

LISLITI.

Oui.

PASOUIS.

Mais... servez-vous Julie?

TISEFIE

Elle-même.

PASOUIN

Ali! parbleu! j en suis ravi.

LISLITE.

Pourquoi?

PASOTIN.

te m en vais vous le dire. Oh! tout doux. Dites-moi,

Savez-yous son secret?

A fond

A fond.

PASQUIN.

Bonne nouvelle!

LISETFE

C'est monsient de Sanspair qui m'a mise auprès d'elle;

Mais, bien loin de repondre à son intention,

Je veux aider sa sœur... Quelle indiscretion?

Si yous malliez trahit...

PASQUIN.

Rassurez vous, ma chère.

Je viens servir ici sous votre ministère.

Vous me guiderez bien, à ce que je prévois. Sachez que j'appartiens...

LISETTE.

Est-ce au comte d'Arbois?

PASQUIN.

C'est toi qui l'as nommé.

LISETTE.

L'agréable aventure!

Et que votre présence en ce lieu nous rassure! Mais dans notre prison par quel secret ressort Avez-vous pénétré?

PASQUIN, lui montrant une lettre.

Voici mon passe-port.

LISETTE, lisant l'adresse. « Au comte de Sanspair. »

PASOUIN.

La lettre est de sa mère:

Elle m'envoie à lui.

LISETTE.

Oh! oh! Ponr quelle affaire?

PASQUIN.

Pour être à son service.

LISETTE.

En quelle qualité?

PASQUIN.

Mais... de valet de chambre.

LISETTE.

Et vous avez quitté

Le comte?

PASQUIN.

Point du tout. Ce n'est qu'un tour d'adresse. 
Ne pouvant s'introduire auprès de sa maîtresse,

Que l'on tient renfermée en ce triste réduit, Près d'elle il a voulu que je fasse introduit, Afin que par mes soins il pût l'être lui même. Nous avous mis en œuvre un plaisant stratagême. La mère de Sanspair lui cherchoit un valet, Homme d'e prit, a'erte, intedigent, bien fait; Mon maître l'ayant su par une vieille femme Qui sert depuis ! ng temps chi z cette bonne dame, A si bien fait sous main, qu'elle m'a demandé. Je me suis présenté si bien recommandé : Ma figure, d'ailleur : sans me donner de gloire, M a si bien appuyé, comme vous pouvez croire, Que la vicille marquise a pris du goût pour moi, Et m'envoie à son als, qui, comme elle, je croi, Préventi par la lettre en ma faveur écrite, Ne balancera pas à goûter mon mérite.

TISETTE : lut faisant la révérence. Oh! je n'en doute point,

> PASQUIN, d'un ton fier, Et vous avez raison.

Recevez rependant une utile leçon, Et sachez ce que c'est que votre nouveau maître : Tout ce que l'on n'est point, il se pique de l'etre ; Il nume particulier dans ses opinions, Gomme dans ses discours et dans ses actions.

#### PASQUIN,

C'est un original, je l'ai su par sa mère; Et pai dresse mon plan suivant son caractère.

#### LISETTE.

C'est un homme, en un mot, qui ne ressemble à tien.

Theâtre, Com. en vers. 8.

#### PASQUIN.

Tout étrange qu'il est, je tronverai moyen

De m'attirer bientôt toute sa confiance.

Gouverner les esprits est ma grande science;

C'est mon fort. Propre à tout, j'entre dans tous les goûts;

Et je sais, comme on dit, hurler avec les loups.

Mes talents à vos yeux vont tout d'un coup paroître.

Lei dans un moment vons vertez mon vrai maitre.

#### TICROSE

Comment entrera-t-il? Le portier de céans Est un diable.

#### PASOUIN.

Il est vrai. Mais vingt louis comptants Et vingt autres promis, le rendant plus traitable, J'ai trouvé le moyen d'apprivoiser le diable: J'en ai fait un monton. Et mon entrée ici Pour le comte d'Arbois a déja réussi.

C'est débuter pour lui par un beau coup d'adresse.

Mais il n'est pas le seul pour qui je m'intéresse.

LISETTE.

LISETTE.

Et pour qui donc encor?

PASOUIN.

Pour sa charmante sœur;

Et je veux prévenir Sanspair en sa faveur : J'en ai l'ordre secret. A l'insu de leur père, Je viens ici servir et la sœur et le frère.

#### LISETTE.

Et que veut cette sœur à monsieur de Sanspair?

Le mystère est profond; s'il étoit découvert,

Cela dérangeroit des mesures secrètes, Qu'on ne peut confier qu'à des filles discrètes,

IST TIE.

Vous ne comptez done pas sur ma discretion?

Par encor tout-à fait. Mais mon intention Est de faire avec vous plus ample connoissance. Différons jusque-là l'entière confidence.

LISETTE

Quand vous me connontez, vous changerez de ton; Et... Mais separons-nous, voici le factoton. Au revoir.

### SCÈNE III.

### GORIU, PASQUIN.

PASQUIN.

Jr n'ai pas l'honneur de vous connoître, Monsieur; mais nous allons servir le même maître. Je suis monsieur Pasquin.

GORJU.

Et moi, monsieur Gorju.

PASOVIN, lui tendant les bras.

Sovez le bien trouvé!

Gotstv. Pembrassant.

Sovez le bien venu!

PASQUIN.

Tres obligé, Gorju! Le beau nom!

GORJU.

Ce nom brille

Depuis un siècle au moins dans l'illustre famille Des Sanspairs. PASQUIN.

Comment diable!

GORJU.

Et vous m'accorderez

Que par-là les Gorjus sont assez bien titrés.

PASOUIN.

Peste! voilà pour eux un titre magnifique! On m'avoit dit qu'ici vous étiez domestique.

GORJU.

Domestique, îl est vrai : mais de distinction; J'y suis maître-d'hôtel, et, par occasion, Valet de chambre.

PASQUIN.

Oh! oh!

GORJU.

Quand la place est vacante,

I'en fais les fonctions.

PASQUIN.

Fort bien.

GORJU.

Et je me vante

D'être de la maison l'homme le plus actif.

PASOUIN.

Votre poste ordinaire est-il bien lucratif?

GORJU.

Oui, mais très fatigant : car dans cette demeure Il faut que je sois prêt à servir à toute heure, Jour ou non ; à monsieur cela n'importe pas, Et son appétit seul est l'heure du repas. Point de repos pour nous, à moins qu'il ne s'endorme.

#### ACTE II, SCÉNE III.

#### PASOUIN.

Eh! comment soutient-il cette dépense énorme? Il se ruine.

#### GOBJU.

Lui? Tous les ans, par ses soins,
Mon maître met à part cent mille francs, au moins.
Outre qu'il est très tiche, il gorde un si grand ordre,
Que sur ses revenus personne ne peut mordre.
Il rit de nos seigneurs, qui, faisant les fendants,
Laissent régner chez eux messieurs les intendants,
Et leur donnent le droit de les mettre au pillage.

#### PASOLIN.

On le traite de fon; moi, je dis qu'il est sage; Se passer d'intendant, c'est l'êt e au dernier point. En se volant soi-même on ne s'appauvrit point.

GORJU.

Bien dit.

#### PASQUIN.

Sa garde-robe est-elle maj nifique?

#### GORJI.

Point du tout, car il est amoateux de l'antique. Bien loin de se règler sur les modes du temps, Celle dont il se pare a, du moins, cinquante ans. Ses poches sont en long, ses pertuques crépées. Les hommes d'aujourd'hui lai seablent des poupées. Il aime un habit simple et plein de gravité. Mais ce qui prouve mienx sa singularité, Cet homme simple, uni, vent que ses domestiques Soient tous, selon leur ordre, en habits magnifiques; Que la mode surtout les fasse bien briller. Dès qu'il en paroit une, il nous fait habitler; Vous en pouvez juger par l'habit que je porte 7 Il est fort au-dessus d'un homme de ma sorte.

PASQUIN.

Il vous sied à ravir.

GORJU.
Oh! votre serviteur.
PASQUIN.

Je vous ai pris d'abord pour un petit seigneur.

J'en ai, sans me vanter, et le port et l'allure. Mais chut! Voici monsieur.

PASQUIN, à part.
Ola bonne figure!

### SCÈNE IV.

### SANSPAIR, GORJU, PASQUIN.

SANSPAIR, à part, en révant.

ELLE n'est pas levée, et son père est sorti. Ah! que j'en suis fâché! j'avois pris mon parti; Que sais-je si j'aurai toujours la même force! Mon esprit et mon cœur vont rentrer en divorce! Mais qui l'emportera du cœur ou de l'esprit!

(Apercevant Pasquin.)
Que veut cet honme-là?

PASQUIN.

Ce petit mot d'écrit

Vous apprendra, monsieur, le sujet qui m'amène.

Ah! ah! c'est de ma mère. Elle a donc pris la peine De me chercher quelqu'un qui pût me convenir? Monsieur Gorju! GORJU.

Monsieur?

SANSPAID.

Songez à me tenir

Un diner prét. Je seus mon appétit renaître,

consu.

Pour quelle heure, monsieur?

SANSPAIR.

Pour quelle heure . Peut-être

Dans le moment, on bien un peu plus tard. Enfin Je vous averturai sitôt que j'aurai faim.

GOBJU.

Le rôt est presque enit : je crains qu'il ne se gâte.

Faites-en mettre un autre ; et surtout qu'on se hâte.

### SCÈNE V.

SANSPAIR, PASQUIN.

SANSPAIR, ouvrant 'a lettre.

Voyons ce qu'on m'estit sur I homme que voici, le compte que una nobre jura bien tenssi;

Car elle che goar sir , et n'est pas fort crèdule : Pour moi , je le suis trop , et jen suis ridaule.

I Casquin.

Convict vons, mon ami.

PASQUIS.

Moi . monsieur ?

SANSPAIR.

Entre nous

Point de cerémonie.

PASQUIN.

Uu valet...

SANSPAIR.

Vous dis-je; je le veux.

PASOUIN.

Vous oubliez, je pense,

Couvrez-vous.

Que je suis domestique, et que la bienséance...

SANSPAIR.

La bienséance veut que vous m'obéissiez.

PASQUIN.

J'y serai toujours prêt, quoi que vous m'ordonniez.

De ma soumission si vous faites l'épreuve,

Je vais, en me couvrant, vous en donner la preuve.

Ah! ce trait-là me plaît.

PASQUIN, se convrant.

Quand l'ordre est si pressant,

Il vaut mieux être sot que désobéissant.

SANSPAIR.

On ne peut dire mieux. Pour peu qu'on vous entende, Vous n'avez pas besoin que l'on vous recommande. Lisons pourtant.

(It lit.)

« Mon fils, vos singularités,

« Quoique j'y sois accoutumée.

« Me paroissent toujours d'étranges nouveantés ,
α Qui donnent du relief à votre renomnée.

a Pour un valet de chambre avoir recours à moi,

« C'est une idée assez plaisante;

« N'importe, j'ai trouvé, je croi,

« L'homme qui vous convient ; et j'en suis très contente

Le préambule est long; mais lisons jusqu'au bout.

(11 lit.)

« C'est un joli garçon...»

PASQUIN, ficisant une brusque et profonde recerence.

Ah! monsieur, point du tout.

SANSPAIR.

Ke m'interrompez plus, et trève de courbettes, On ne m'impose point par ces façons discrètes, Dont un orgueil cache sait toujours se munir. Quand on a du mérite, il fant en convenir.

PASQUIN.

. A part. )

Je ny manquerai pas. Cet homme est très comique, Et me paroit avoir un coin de lunatique.

SANSPAIR Lit.

« C'est un joli garçon , bien sensé , plein d'esprit , « Et qui ne dement point ce qu'on m'eu avoit dit. Ma mère n'a amais prodigné la louange.

PASQUIN. d'un ton modeste.

Monsieur ....

SANSPAIR.

Vous avez donc de l'esprit?

PASQUIAN.

Comme un auge

Puisque vous le voulez, pen conviens bonnement.

SANSPAIR, or sourtant.

Un aven si mat est un aven charmant.

(H.D.)

a flest exact, adroit, sincère;

n De plus, on me repond de sa fidélite:

« Mais ce qui va bien plus vous plaire,
« De ses talents celui qu'on m'a le plus vanté,
« C'est qu'il a le don de se taire. »
O merveilleux talent, plus précieux que l'or!
Si vons le possédez, vous êtes un trésor.
Mais le possédez-vous, dites-moi? Puis-je croire
Qu'un domestique atteigne à ce genre de gloire?
Vous êtes donc le seul que la faveur des cieux
Ait jamais honoré de ce don précieux?
Étes-vous ce prodige? Allons, soyez sincère.
Répondez. Est-il vrai que vous savez vous taire?
Morbleu! répondez donc. Vous vous moquez, je croi.

PASOUIN.

Mon silence, monsieur, vous répondoit pour moi.

SANSPAIR.

Par ma foi, ce garçon commence à me confondre. Un sage de la Grèce eût-il pu mieux répondre? Embrassez-moi, mon cher.

PASOUIN.

Ah! monsieur...

SANSPAIR.

Sans facon.

PASQUIN.

Quoi! mon maître avec moi feroit comparaison? Si jusqu'à me convrir j'ai pousse l'impudence...

SANSPAIR.

Faites ce qu'on vous dit. J'aime l'obeissance.

(Its s'embrassent.)

Asseyons-nous.

PASQUIN.

M'asseoir?

#### SANSPAIR, vivement.

Encore! An premier mot.,

PASQUAS, S'asseyant brusquement,

Vous voyez bien, monsieur, que je ne suis qu'un sot.

SANSPAIR.

Je voir tout le contraire, Approchez, Mes manières. Ont de quoi vous surprendre : elles sont singulières, Je Lavoue ; et d'abord vous l'avez dû sentir. Le vulgaire imbecile ose s'en divertir :

Il me croit ridicule; et vous même, peut-être,

Vous le croyez aussi. Quoi!! direz-vous, un mairre Loreer son domestique à s'asseoir près de lui,

I oreer son domestique à s'asseoir pres de fuit. It même à se couvrir ? Il est vrai qu'aujourd'hui

I t meme a se convru ? II est viai qu'aujourd n Donner le ses valets une telle licence ;

t, est pousser la bonte jusqu'à l'extravagance. On n'a jit point ainsi dans les moindres maisons;

Blas vous avez da sens, econtez mes taisons. Je suis homme,

PASOLIS.

A coup sire.

SANSPAIR.

Voala mon plus beau titre,

Fusse i des humains on le meitre, ou l'arbitre. Oni , mon cher , je suis horeure et vous l'étes aussi, N'est il pas veu?

PASQUAN.

Du moins, je tai em jusqu'ici,

Mais entre vous et moi la différence est balle.

SANSPALE.

Moi, je n'en connois point qui soi, es catlelle. Un homme en vant un antre, à moi es que par malhenr L'un d'eux n'ait corrompu son espra et son cour. Car, quel est des mortels le plus considérable? C'est le plus vertueux et le plus raisonnable. Et quel est le plus vil? C'est le plus vicieux. Il a beau se targuer de ses nobles aïeux, Beau se croire au-dessus de tous tant que nous sommes, Dès qu'il est corrompu, c'est le dernier des hommes. Malgré les préjugés de l'éducation, Je ue vois point entr'enx d'autre distinction; Le reste est chimérique aux yeux d'un homme sage. Par conséquent, sur vous je n'ai nul avantage; Et je dois oublier ce que vous respectez, Si nous sommes égaux en bonnes qualités. Vous ouvrez de grands yeux, et gardez le silence!

PASOUIN.

Sentez-vous cutre nous quelqu'autre différence ?.

Oui, monsieur, je la sens, ou je serois un fat: Vous êtes un seigneur; moi, qui suis-je? Un pied-plat.

SANSPAIR.

Mais par quelle raison?

PASOUIN. Je ne puis vous la dire. SANSPAIR.

Ni moi non plus. Le sont exercant son empire, Vous a traité fort mal, et m'a fort bien traité. Mes ancêtres jadis ont beaucoup éclaté. Et, par des actions brillantes, héroïques, M'ont acquis de grands biens, des titres magnifiques, Qui par succession sont venus jusqu'à moi. Vos ancêtres à vous...

BASQUIN.

Mes ancêtres? Ma foi,

Je n'ai pas, comme vous, l'honneur de les connoître.

#### SANSPAIR.

Mais vous en avez eu.

– rasquis. – Cela pomroit bien être,

SANSPAIR.

Le fait est tres certain. Mais, qu'est-il arrive?

Ce que les plus puissants ont souvent eprouve,

Comme du genre humain la fortune se joue

Elle a mis vos aieux au plus hant de sa tone,

Puis s'est fait un plaisir de les mettre au desseus

Les miens, après avoir essuyé son courronx,

De degres en degres sont montes à leur place :

Più effet du lassaid on d'une henreuse audoce;

Viai jeu de la bascule. Un côte penche cu bas-

I'n Lisant monter l'autre : et je ne con prends pas Qu'un grand (qui voit réguer cette vicasitade).

et in grand spin soft regular cere stressara.

Puisse de la hauteur contracter H. bitude. Tout homme que le soit fit naître d'un haut rang

Doit se dire en secret : e 1, suis d'un noble son;

a Un autre est d'un sang vil , à ce que pimarine ;

a bous remord ous pourtant a la mener origine, ».

Vodla comme je pense, et la raison p arquoi

Je veux que sans contrainte on egisse avec moi.

Toujours les premiers temps procents a ma vacmoire,

i tombeut de mon cour et l'endra :, et la gloire :

Je me lais un plaisu de le nortage .

Et clest colour, surtout, more and tres singulier. Les homines sont se fous (qu'on ne peut être sige

Qu'a force d'eviter de qu'on voit en 15-19e.

PASQUIAN.

Vous dites vrai : monsieur : tous les hommes sont fous il n'est plus ici bas d'homme sage que vous. SANSPAIR, se levant brusquement.
Ah! fi! vous me flattez. Quelle indigne bassesse!
PASOUIN.

Je croyois que des grands vous aviez la foiblesse: La louange est pour eux un si friand ragoût, Que je la prodiguois pour flatter votre goût; Mais la vérité simple est le seul mets qu'il aime. Fai cru vous prendre au piège, et j'y suis pris moi-même.

SANSPAIR, tu prenant ta main. Oh! parbleu, mon enfant, vous resterez ici. Hola! monsieur Goriu, paroissez.

### SCÈNE VI.

GORJU, SANSPAIR, PASQUIN.

GORJU.

ME voici.

Le diner vous attend.

SANSPAIR.
Tout-à-l'heure.
GORJU, à part.

J'enrage:

SANSPAIR.

Qu'on donne à ce garçon l'habit et l'équipage Que j'avois destiné pour son prédécesseur. Cet homme est justement de la même hauteur.

### SCÈNE VII.

#### SANSPAIR, PASQUIN.

#### SANSPAIR.

DITES MOI, s'il vous plait, quel étoit votre maître?
PASQUIN.

Il logeoit ici près: vous pourriez le connoître.

Je ne concois personne.

PASQUIN.

SANSPALR.

Il alloit quelquefois

Ou diner. - u souper chez le marquis d'Arbois,

Ah! ali! De ce m aquis connoissez-vous la fille?

PASQUAS.

Mais J'en ai oui parler O l'etrange famille!

SANSPAIR.

En quoi donc?

#### PASQUIN.

Ce seigneur a deux enfants, un fils Aussi grave et pese qu'un homme à cheveux gus :

Plus singulier que vous à la fleur de son âge.

SASSPAIR.

Est il possible

PASQUIS.

Om

SANSPAL

Cet bomme est ne bien sage!

PASHITA

Cest in Caton sans barbe. Lt sa so ur , a med sens . Est encor plus Lizarre ; elle a vingt et donv ans . Tout au plus : à cet âge, au lieu d'être galante, Vive, enjouce...

Eh bien?

SANSPAIR.

PASOUIN.

Elle fait la savante:

Elle lit jour et nuit les plus anciens auteurs; Elle en sait plus, dit-on, que les plus grands docteurs.

SANSPAIR, transporté.

Tout de bon?

PASQUIN.

Oui, monsieur.

SANSPAIR.

Fort bien. Et sa figure?

PASQUIN. Charmante, à ce qu'on dit.

SANSPAIR.

L'aimable créature!

PASOUIN.

Oh! oui. Mais toujours lire est un tic rebutant.

SANSPAIR. Plût au ciel que ma sœur cût le même penchant! Mais , loin d'étudier , c'est une jeune folle

Qui n'aime que le faste; et cela me désole. Un homme simple, uni, bien loin de la toucher,

Est un monstre à ses yeux, et n'osc l'approcher. Lorsqu'en vos beaux habits je vous ferai paroître, Je veux que vous preniez les airs de petit-maître. Les possédez-vous bien?

PASQUIN.

Monsieur, sans vanité,

J'ai de rares talents pour la fatuité.

#### SANSPAIR

Je l'avois devine par votte contenance : Livrez-vous bardiment à vetre impertinence. De vos talents exquis je m'er vais m'annser, Pom plusanter ma sæm , et la désabuser Son goût est déclaré pour les airs à la mode : Je n'imagine point de plus sûre méthode, Pem les lui faire enfin hair et détester, Que d'avoir un valet propre à les imiter. Par cette comédie elle pourra connoître Que d'un homme de rien on fait un petit-maître, Et qu'un jeune seigneur, sons ce fade maintien, D'un homme d'un haut rang fait un homme de rien.

FIN DU SECOND ACTE.

# ACTE TROISIÈME.

### SCÈNE I.

LE COMTE, PASQUIN.

PASQUIN, menant son maître par la main. Entrez vite, et sans bruit.

LE COMTE.

Voilà bien du mystère!

PASQUIN.

Pour venir à vos fins rien n'est plus nécessaire.

LE COMTE.

Bon! Sauspair est-il done un homme à redouter?

Par vos airs étourdis vous aliez tout gâter.

### SCÈNE II.

LE COMTE, LISETTE, PASQUIN.

LISETTE.

C'EST vous, monsieur le comte?

PASQUIN.

Oni, grâce à mon adresse.

LISETTE.

Soyez le bien-yenu.

LE COMTE.

Montons chez ta maitresse.

LISETTE.

Tout doux! elle viendra dans un petit moment.

### L'HOMME SINGULIER, ACTE HI, SCÉNE H. 55

LE COMTE.

Mène-moi, sans tarder, à son appartement.

Dir sang-froid, s'il vous plait.

Le sang froid m importune.

PASQUIN.

Croyez vous donc coms être en bonne fortune?

IE COMPE.

Non pas. Mais, canemi de la formalite,

J'aime que l'on réponde à ma vivacité.

DISFERE.

L'exces de votre fen pemiroit ici vous mire.

PASOLIN

Sover plus circonspict.

II COMTT.

Ce taquin me fut rire.

Circonspect! Eh! fi done! conce t pas le bon air.

I tal FFI.

C'est celui qui convient chez monsieur de Sanspair. IT COMTE

Mais tu ne sais done pas que j'aime à la felie? Le moyen?... Ah! je vois ma charmante Julie

## SCÈNE III.

### JULIE, LE COMTE, PASQUIN, LISITTE

11. COMPE, premant in main d. Jaice.

En bien! mon adorable, enfin voici le jour

Ou nous pourrons en forme exprimer notre omem;

Car je crois qu'entre nous il est tres recept que

Et que de vous a moi tont est sans equivoque,

JULIE, bas à Lisette.

Ali! qu'il est différent de ce vilain baron!

LISETTE, bas, à Julie.

D'accord : mais il a l'air un peu trop fanfaron.

JULIE, bas, à Lisette.

C'est le bon air.

LISETTE, las, à Julic.

Tant pis.

LE COMTE, à Julie.

Yous balancez, me semble :

Quoi! la consultez-vous?

JULIE.

Non. Mais c'est que je tremble.

LE COMTE.

Et de quoi tremblez-vous?

JULIE.

Mon frère peut venir.

LE COMTE.

Qu'il vienne. Ne songeons qu'à nous entretenir En pleine confiance; et, s'il survient un frère, Pour le rendre traitable on sait ce qu'on doit faire.

JULIE.

Bon dieu! que dites-vous? Il faut le ménager; Mon sort dépend de lui.

LE COMTE.

Je saurai l'engager

A m'être favorable : et, selon l'apparence, il ne peut ignorer mon rang et ma naissance. Un homme de ma sorte ose se présenter, Et ne sent rien en soi qu'on puisse rebuter. TULLE.

Je ne vois rien en vous qui n'ait le don de plaire. Mais peut-être est-ce assez pour degoûter mon frire

LE COMTE.

Pour le dégoûter?

LISETTE.

Oai.

LE COMTE.

Parbleu! your m'étonnez

Quel travers est-ce là?

JULIE,

Le ton que vous prenez,

Vos manières, vos airs, que je trouve admirables, Pourroient bien à ses veux paroître insupportables.

LISETTE.

Oh! je vous en reponds.

LE COMTE.

Ma foi, tant pis pour lui.

le suis precisément ce qu'on est aujourd'hui.

PASOTIN.

Precisement voilà ce qu'il ne faut pas être

Les on lut, Savez vous comment il faut paroirre

Pour s'emparer du court du comte de Suispair?

Prindent, sage; en un mot, renoncer au bon air.

II COMPI, en riant.

Prudent! sage! Oh! parblen, le projet est risible.

HISETTI.

Pour un amant bien tendre il n est rien d'impossible.

LE CONTE.

La maxime est touchante, elle a le tour nonveau;

Et jamais l'opéra n'a men dit de plus beau

Je veux la mettre en cliant,

#### LISETTE.

Si vous êtes bien sage,

Vous songerez plutôt à la mettre en usage.

#### LE COMTE.

Comment, diable! voilà de la précision: Cette fille a l'esprit plein de réflexion: Et je vons avouerai qu'elle me persuade. Votre frère, ma belle, a done l'esprit malade?

Un peu visionnaire; et, s'il faut dire tout, Vous êtes trop charmant pour être de son goût.

#### LE COMTE.

JULIE.

Il faut m'en consoler puisque je suis du vôtre: Car nous avons le don de nous charmer l'un l'autre, N'est-il pas vrai? Du moins vos beaux yeux me l'ont dit: Expliquez-vous comme eux.

#### JULIE.

Leur langage cuffit

#### LE COMTE.

Non. J'attends un aveu de votre aimable bouche. Ma proposition, je crois, vous effarouche.

#### JULIE.

Il est vrai; car enfin ...

#### LE COMTE.

Ah! vous faites l'enfant!

Dites-moi : Je vous aime; et je suis triomphant.

#### JULIE.

Moi, vous dire cela? Dites-le-moi vous-même.

#### LE COMTE.

Oh! parbleu, volontiers, et cent fois. Je vous aime, Et je vous fait serment que mon fidèle amour Éclatera pour vous jusqu'à mon dernier jour.

#### ACTE III, SCENE III.

Les transports que je sens vont jusques à l'extase. Si je ne vons dis vrai, que la foudre m'écrase. Puisse je en ce, instant mourir à vos genoux!

Fir se legant.

Est ce la s'expliquer' Allons, ma reune, à vous. 31 348, d'un air confas.

Monsieur, en veriteil.

LE COMPL

La réponse est gentille.

LISLY PE.

C est vous répondre assez pour une honnête fille. Vous aunez, on vous aime, et j'en suis caution.

LE COMTE,

Corps pour corps?

LISETTE.

Oni, monsieur. Il n'est plus question

Que de gagner son fière, et c'est-là l'enclouure.

LL COMTE.

Que faire pour cela?

14853 51.

Change: votre figure.

Yos mani res. vos tons, vos discomis.

 $I : \Pi : \mathfrak{t} \leftrightarrow \mathfrak{t} : L : L$ 

Ch! ma fei,

In me demandes trop

LIST TTI.

Lit privous soutous, neol.

Qu'avec beaucoup d'espeit et beaucoup de tendresse On sait se retoniner, soiejez que le temps presse.

LL COMPE, carant.

Oh! je n'en doute pas.

JULIE.

Vous l'interprétez mal.

Le temps est précieux quand on eraint un rival.

LE COMTE.

Quel est-il?

PASOUIN.

Un baron.

ITILIE.

Appuyé de mon fière.

LE COMTE.

Un baron, dites-vous?

LISETTE.

Oui; de la Garouffière.

JULIE.

te le hais, je l'abhorre; et mon frère en est fou.

LE COMTE.

D'où sort cet animal?

LISETTE.

Il nous vient du Poitou.

LE COMTE.

Laissez-moi faire, allez, et vous verrez merveilles. Je veux devant Sanspair lui couper les oreilles.

PASQUIN.

Belle expédition!

LISETTE.

Voilà le vrai moyen

De vous faire une affaire, et de n'y gagner rien.

Quoi! j'aurai pour rival un pareil personnage? Un campagnard? un sot?

LISETTE.

Il l'est à triple étage;

Et c'est par-là qu'il plait au comte de Sauspur, Oni le détesteroit s'il avoit le bon air.

PASOLIS.

Voulez-vous obtenir votre aimable maitresse? Usez avec Sanspair et d'esprit et d'adresse, Sons de graves habits cachez l'air cavalier, Pour paroitre à ses veux bizarre et singulier, Et, de la tête aux pieds, tout autre que vous n'étes. Vous gagnerez son cœur si vous le contrellates; Sinon, tenez-vous sur qu'il vous rebutera.

IE COMPE..

Je veux bien l'imiter; mais qui me l'apprendra?

PASQUIN

Moi, je le sais par coun ; et je vais vous instruire. Soyez sage un quat-d'heme, et laissez-vous conduire. LE COMIE, à Julie.

Pour m'a surer de vous, je vais me transformer; Et vous eprouverez que je sais Lait d'aimer.

PASQUIS, à Julie.

Madame, il fant aussi nons aider.

AUTOE.

Que ferai-je?

PASOUIN.

Sanspair va m'employer pour vous dresser un piège Il veut me transformer en seigneur important, Arme de ces grands airs que vous estancz tant; Mais, loin de m'admirer, comme vous pourriez faire, Fraitez-moi comme un fat, et trompez votre ficie. A la ruse on peut bien se prè et decemment Lorsque l'hymen en doit être le dénonement.

JI-TIF.

C'est assez. Prenons done une forme nouvelle. Theatre. Care in very E.

Quelqu'un vient.

LE COMTE.

C'est ma scour lucqu'au

C'est ma sœur. Jusqu'au revoir, ma belle ; J'espère par mes soins mériter votre cœur.

# SCÈNE IV.

LA COMTESSE, JULIE, LE COMTE, LISETTÉ; PASQUIN.

LA COMTESSE.

J'ENTRE un peu librement.

LE COMTE, à la comtesse:

Chez votre belle-sœur (Ou du moins peu s'en faut) point de cérémonie. Approchez.

LA COMTESSE.

J'en aurois une joie infinie.

LE COMTE.

Et vivement.

LA COMTESSE, embrassant Julie.

Pour moi c'est un plaisir bien doux.

JULIE.

Et moi, madame ...

LE COMTE.

A l'air dont la scène commence,

Je vois que vous aurez bientôt fait connoissance. Plus vous vous aimerez, plus je serai content. Sans adieu.

LA COMTESSE.

Vous sortez?

LE COMTE.

Ic reviens à l'instant.

# SCËNE V.

# LACOMTESSE, JULIE, LISETIE.

## LA COMPESSE.

Je ne m'étonne plus si mon frère vous aime

J T L I E.

Le croyez-vous, madame?

LA COMPISSE

Lit j'en suis sûre n. me.

3 1 1,115.

Your ètes obligeante.

LA COMPLSSE.

La sincere.

31 1/11.

Entre nous.

De son penchant pour moi quelle preuve avez-vous?

Quelle preuve! Il refuse un parti très sortable,

Fille (tussammen riche, et nome assez aimable);

Mon percencito tre, sans avoir devine

La care de la passient ce refus obstiné.

Pour mor, je la savois, et l'ai si bien cachée.,

## 1111

Votre li 10 + c ephi je lin suis attuchee;

de crois na place aussi a mas, par ce que j'epprends,

Point for errors viens nonvayons densityrans.

Il cedera peut sire an ponyon de son pète :

Manuel and the are accepted month to the

Qui me destine nu sot que je hais à la mort.

Des plus fendr s a. ants voilà quel est le sort.

Toujours leur passion trouve un injuste obstacle;

Et, pour les rendre heureux, il faut quelque miraele.

# SCÈNE VI.

SANSPAIR, écoutant, sans paroître; LA COMTESSE JULIE, LISETTE.

LA COMTESSE, à Julie.

Vous pouvez l'espérer.

JULIE.

Ah! je n'ose.

LA COMTESSE.

Eh! pourquoi?

JULIE.

Mon frère est bien bizarre,

SANSPAIR, apercevant la comtesse.

Est-ce elle que je voi?

LA COMTESSE.

Pour moi, j'en juge mieux. Quoique dans son système Il me paroisse outré, c'est la sagesse même.

SANSPAIR, à part, sans être vu.

C'est ma belle comtesse. Oui ; je n'en puis douter. Un moment à l'écart je m'en vais l'écouter.

Il faut me mettre au fait avant que de paroître.

JULIE.

Vous le connoissez mal.

LA COMTESSE.

Je crois le bien connoître.

JULIE.

Mon frère n'est pas tel que vous vous le peignéz. Lui, la sagesse même! Ah! bon dieu! vous craignez De vous ouvrir à moi sur ses bizarreries, Mais je sais qu'on en fait mille plaisanteries.

### LA COMPESSE.

Je le sais comme vous; et je sais bien aussi Oue fon a tres grand tort. Mais, réest-il pas ici? Je voudrois lui parler. Vous êtes interdite?

# JULIE,

Oni, madame, il est viai Vous, lui faire visite! Vous madamez.

# LA COMPESSE.

Pourquoi?

110.10

Les femmes lai font peur.

#### LA COMPLSSE.

Si nons lui d'plaisons, c'est pour nous un malheur. Mais il a mon portrait, on vient de me l'apprendre; Et je viens le prier de vouloir me le rendre.

#### JULIE.

Il a votre portrait? Rien n'est plus surprenant. El:! comment l'a-t-il eu?

## LA COMPESSE.

Comme en me promenant

Lai perdu ce portrait sans m'en être aperçue,

Il faut que de Sansp ûr il ait frappê la vue . Et de la je conclus qu'il l'aura ramassé.

## . . . . . .

Jamais portrait si bean ne fut si mal place.

A le ravoir de lui vous n'aurez pas de peine.

LA COMILESSE, en sourtant.

Vous me mortifietica, si ji tois assez vaine

Pour croite que mes traits cussent pu le frapper?

## JULIE.

Lui! d'un portrait de femme il pourroit s'occuper!

D'nne telle foiblesse il est très incapable, Quoiqu'il eût dû d'abord vous trouver adorable. Vos traits sont accomplis, piquants et graeieux: Mais rien de tout cela n'aura flatté ses yeux.

(Considérant la comtesse.)

Ah! madame!

LA COMTESSE.

Quoi donc?

JULIE.

Que cette étoffe est belle!

LA COMPESSE.

Le dessein m'en a plu; c'est la mode nouvelle. Cela coûte fort cher; mais pour me contenter Je ne regrette point ce qu'il m'en peut coûter. Je cours au plus nouveau.

JULIE.

C'est très bien fait, madame.

SANSPAIR, à part.

Pour une philosophe elle paroît bien femme.

LA COMPESSE, à lulie.

Et ces dentelles-ci, qu'en dites-vous?

SANSPATE, à part.

Encor?

JULIE.

Ah! rien n'est plus parfait.

LA COMTESSE, repardent la robe de Julie.

que j'aime er fond d'or,

Sous ces brillantes fleurs si bien distribuces! Elles sont, à mon sens, artistement nuées.

JULIE.

Meatte robe me plaît, et je la mets souvent. ais suis-je bien coiffée?

### LA COMPLESSI.

Un pen trop en avant.

Coiffez-vens désormais un peu plus en artière :

Vos traits sortiront micux. Pour moi, c'est ma merè re

SANSPAIR, a part.

Je tombe de mon haut-

11 LIE, à Lisette.

Snivez cette leçon.

SANSPAIR, a part, et plus haut.

La femme la plus sage a bien peu de raison.

IA COMTESST.

Fentends quelqu'un parler.

TILLE.

C'est mon frère, sans doute,

LISETTE.

C est lui même, vraiment. le crois qu'il nous écoute.

SANSPAIR, Se monirant,

Oui, l'ecoute, Lisette, et jui tout entendu.

JI LIE.

Ce que par dit de vous?

. 1 . . P 11 B.

Je n'en a pas perdu

Le moin he petit mot

и пиг.

Tant pes peur vous, mon fière:

Notha des ameny l'aventure ordinaire,

LA COMPLESI.

Nous savez d'une, monsceut, ce qui m'amene ici?

SASSPAIR.

Out, madame. Lt c est moi.

#### JULIE.

Je le sais bien aussi;

Et j'ai promis pour vous...

SANSPAIR.

Promettez pour vous-même, (A la comtesse.)

Ma sœur, et point pour moi. Mon bonheur est extrème De trouver le moment de vous entretenir, Madame. J'ai voulu tautôt vous prévenir;

Mais on m'a dit....

JULIE.

Oh! oh! de la galanterie!

C'est du fruit tout nouveau.

SANSPAIR, à Julie et à Lisette.

Laissez-nous, je vous prie.

Volontiers.

LA COMTESSE.

Non; restez. Nous laissez-vous tous deux?

JULIE, en sortant.

Je réponds de mon frère, il n'est pas dangereux.

# SCÈNE VII.

# SANSPAIR, LA COMTESSE.

SANSPAIR.

JE débute, madame, en marquant ma surprise.

LA COMTESSE.

Eh! de quoi, s'il vous plaît?

ANSPAIR.

De vous voir si bien mise;

De voir dans vos cheveux ce docte atrangement;
De vous voir affecter cet air, cet enjouement,
Ces petites façons, ce gracieux langage.
Dont les femmes du mende ont raffine l'usage;
Usage qui corrompt les esprits et les cours;
Et qui re peut manquer d'influct sur les mours,
Quorl vous savez parler d'etoffes, de dentelles;
Li vous vous abaissez jusqu'a ces bagatelles?
Ou monsiem votre pête a veulu me tromper,
Ou la mode jamais n'a dû vous occuper:
Vous devez l'ignorer, si vous (tes savante).
Et sentir de l'horreur pour tout ce qu'on invente.

LA COMTESSE.

Avez-vous dit, monsieur?

SANSPAIR.

Je pourois ajouter...

LA COMPESSE.

Tout ce qu'il vous plaica. Je sais l'art d'écouter , Même certains discours qui pourroient me deplaite ; Et j'ai , quand il le faut . La force de me taire.

SANSPAIR, a part.

Giel! auroit elle encor cette perfection,
Jointe si rarement à l'erudation!

Une femme d'esprit se forcer au silence!
Rien ne me paroit plus contre la vraisemblance

Us se regardent sans run du c.

Elle se tait pourtant. Vous ne repondez point?

Continuez, monsieur, Paremls le second point.

Voilà certamement une étonnante femine!
(Ils gardent encore les selences)

LA COMTESSE, en souriant.

Eh bien! vos arguments sont-ils prêts?

SANSPAIR.

Non, madame.

Je n'ai plus rien à dire, et je suis confondu.

LA COMTESSE.

Vous répliquerez donc quand j'aurai répondu: Or voici ma réponse. Une femme savante Doit cacher son savoir, on c'est une imprudente. Si la pédanterie est un vice d'esprit Que la société de tout temps a proscrit, Et si contre un pédant tout le monde déclame, Souffrira-t-on son air . ses tons dans une femme? Je me le tiens pour dit; mon sexe est condamné A se borner aux riens pour lesquels il est né. Je sais que, s'il en sort, il paroît ridicule; Qu'il faut qu'une savante en public dissimule, Et s'impose la loi de n'v briller jamais, Pour contraindre l'envie à la laisser en paix. Se tenir au niveau des femmes ordinaires. Se prêter, se livrer à des sujets vulgaires, S'asservir à la mode, en parler doctement; Voilà ce qu'elle doit affecter poliment: Au lieu que son savoir la fait passer pour folle, S'il ne se masque pas sous un dehors frivole. L'ai dit.

SANSPAIR.

Votre discours, avec sincérité, Me prouve votre amour pour la société.

LA COMTESSE.

A mon age, monsieur, faut-il que j'y renonce?

# ACTE III, SCÈNE VII.

1.1

SANSPAIR.

Je vous en convaincrai bientôt par ma téponse,

IA COMPESSE.

Nous allons voir, Teronte avec attention.

SANSPAIR.

Tout esprit devient for par l'erudinon.

I ne femme qui joint le savoir a ses charmes,
Des discours du public ne prend jamais d'alarmes;
Elle laisse en partege à de foibles caprits.
La mode et le bon aar, ebjets de son mépris.
Lom de chercher la plaire, elle craint cette gloire;
Son esprit sur son cour emporte la victoire;
Aux foibles de son seve elle sait s'arracher,
i.; le me près des suts ne sauroit la toucher.

IA COMPLSSE.

tette mixime-li me placet un peu fière; Pour me pets aclei elle est trop singulière; Et polaiso je vous parle avec sincerité) Foute affectation de singularite.

SANSPAIR.

Vous vonlez ressembler, et vous êtes savante?

LA COMPESSE

Si Fou n'est singulière, est on done ignorante?
Frieur. Je vois souvent de sublimes esprits,
Les savants dont le monde admire les écrits;
Mais je ne leur vois point affecter des manières.
Qu'on puisse, avec rison, prendre pour siagulières;
Je trouve qu'au contraire ils font tous leurs efforts.
Pour cacher leur savon sons d'aimables dehors.
Et si, chez les anciens, de dortes fanatiques.
Out eru se distinguer sous les hallous cyniques,

Les plus sages mortels ont toujours méprisé
Les écarts singuliers d'un orgueil déguisé.
Et Socrate, et Platon, et les Sages de Grèce,
D'un doux extérieur ont orné la sagesse:
On ne les a point vus par singularité
Rompre tous les liens de la société.
Affecter des façons qui n'ont point de semblables,
Et, pour se distinguer, se rendre insupportables.

SANSPAIR, vivement.

Je verrois de sang-froid tant d'erreurs, tant d'abus! Je pourrois fréquenter des hommes corrompus!

LA COMTESSE.

Eh! qui parle de vous? ma thèse est générale.

SANSPAIR.

Ah! je ne sens que trop où tend votre morale.

LA COMTESSE.

Comment! vous êtes donc un homme singulier?

Oui. Je respire l'air en mon particulier. En tous lieux la raisen est ma seule compagne. Quand le beau monde accourt, je fuis à la campagne: Le plaisir d'être seul m'y fait braver le nord; Et j'accours à Paris quand le beau monde en sort.

# LA COMTESSE.

Moi, je veux qu'à son siècle un sage s'accommode. Une sagesse outrée est toujours incommode, Dégoûte, irrite, offense, au lieu de corriger. De sa mauvaise humeur on cherche à se venger; Pour la rendre odieuse il n'est tien qu'on ne fasse: Je pourrois le prouver par un beau trait d'Horace; Mais il me siéroit mal de citer les auteurs. Rien n'est plus innocent ni plus pur que yos mœuts.

Je vous mets au dessus de la plupact des houraes; Mais vivous, crovez mon pour le siècle ou nous sommes:

Táchons de nous sanver de la corcuption,

Sans donner toutelelis dans Laffictation.

Imiter dans ce temps la condent du vieux âge,

Ses modes, ses faccus, e est dae outrement sage.

Pour noi qui lia s le moi de , et qui ne le frás pas,

Je me l'orne le des secux, et je ree dis tout bos:

e Puissent la ter Thooneur, et la pudeur antique,

a Reprendre ser les cleurs un penvoir despotique!

a Apa's tant de rebuts qui Cont (ra sompirer,

« Ye to trop negliq e, ose te remontrer. »

Ces sonhalts que je forme et repete sans cesse,

Avec binomite font parler la segesse;

Bs jeuve a à la fai p n noi jus ju aux ceux,

Et tare plus d'ebit que des et s'odieux.

## SANSPAIR.

Plus vous parlez, madame, et plus je vous admire; Mais vous moméeonnez que pour me contredire. Cest un crime a vos yeux d'oser se distinguer; Pour leur paroitre sage a faut este gaguer.

## IA COMPLESSE

Distinguous, sid vous plaite en je hais l'equivoque.

Unsege suit hamode, et rout las il s'en moque.

H deteste l'errence, le vice, les abus,

Mas s'us rompre en visière aux homaies corroriquis. Ce qu'on admice a tort hit parent put vable.

Mais son gout ne doit pas le rend e insociable.

## • A N > P A LB;

Je ne m'attendois pas a ces docte, le jous Amsi done yous bilanez mon li doi , lacs lacons?

Theatre Com on very 3.

### LA COMTESSE.

Oh! très absolument. J'ose même vous dire Que, si sur votre cœur j'avois le moindre empire, (Car pour guider l'esprit il faut gagner le cœur) Je voudrois que d'abord vous me fissiez l'honneur De me sacrifier vos façons singulières, Pour prendre du beau monde et l'oir et les manières.

SANSPAIR, très vivement.

Moi, devenir un fat, un étourdi! madame,
Quand vous m'inspireriez la plus ardente flamme.
Vous ne me feriez pas varier un moment.
Vous êtes, je l'avoue, un prodige charmant;
Un instant m'offre en vous tant de rares merveilles,
Qu'avec peine j'en crois mes yeux et mes orcilles.
Vous savez être sage avec vivacité,
Et la science en vous relève la heauté:
Mais tons nos sentiments s'accordent mal eusemble,
Et je ne puis aimer que ce qui me ressemble.

LA COMTESSE, en souriant.

Je n'ai plus rien à dire après un si beau trait.

Pour ne plus disputer, venons à mon portrait.

M'y reconnoissez-vous? Y trouvez-vous quelqu'autre:

SANSPAIR.

Madame, il est trop beau pour n'être pas le vôtre.

LA COMTESSE, en riant.

Vous êtes très galant, quoique très singulier. Il m'appartient done?

SANSPAIR.

Oui. Je ne puis le nier

EA COMTESSE.

Vous savez que chez vous je viens pour le reprendre; Vous ne refusez pas, je crois, de me le rendre? SANSPAIR, twant le portrait de sa poche,

Madame, le voici.

LA COMPESSE,

Donnez.

S(A,N,S,P,A,I,B)

Oh! doncement.

Laissez moi, s il vous plait, l'admirer un moment.

En regardant le portrait.;

Lesbeaux traits! Ah! quels yeux! Quelle admirable bouche! Voilà de quoi charmer le cœur le plus farouche.

( It hatse be portrait.

Adieu , divin portrait , dont mes veux enchantes...

TACOMETSSI, lui vontant ôter le portrait.

Monsieur, vous prenez la détranges libertes,

SANSPAIR. far rendant le portrait.

Puisque fai fait le crime, il faut que je l'expie.

| Il la considere. )

Mais que l'original surp isse la copie! Our , plus je vous regarde , et plus je le ressens , Quoque votre portrait art des traits ravissants.

TX CONTISSE, regardant le portrait.

II. art du peintre y paroit plus que la ressemblance. SASSPATR, reprenant brusquement le portruit,

Voila pourtant vos yeux.

LA COMELSSE, voulant le reprendre.

Rendez-moi....

SANSPAIR.

Patience,

Je veny vous comparer a loisn trait pour trait.

( It regarde la comt sse et le portrait tour a tour. )
Madame, croyez moi, l'assez moi ce portrait :

76

J'aime à le regarder, j'en ai pris l'habitude; La séparation seroit pour moi trop rude.

LA COMPESSE

N'importe; il me le faut.

SANSPAIR.

Ah! si vous prétendez....

Quoi! sérieusement vous le redemandez?

LA COMTESSE.

En pouvez-vous douter? J'ai peine à vous comprendre.

SANSPAIR, tendrement.

Ah! vous m'entendriez si vous vouliez m'entendre.

LA COMTESSE.

J'y fais tout mon possible.

SANSPAIR, à part.

En vain je me combats,

O wa foible raison, ne m'abaudonnez pas! Jamais femme pour moi ne fut si dangereuse.

LA COMTESSE, à part.

Ah! s'il pouvoit m'aimer, que je serois heureuse! Mon portrait m auroit-il procuré ce bonheur?

Cessez, fière raison, de défendre son cœur. SANSPAIR, sortant de sa réverie.

Eb bien, madame?

LA COMTESSE. Eh bien?

SANSPATE.

Perdrai-je l'espérance

De garder ce portrait?

LA COMPESSE.

Et sur quelle apparence

Oserois-je, monsieur, le laisser en vos mains? Expliquez-vous, du moins.

### SANSPALB.

Ali! c'est ce que je crains.

# LA COMITS L.

Finissons done, monsieur, Jattends iei mon pète; Que lui ditar je?

## SANSPAIR.

Eh! mais. Dites lui sans mystère

Que j'ai refusé de.... Non , ne luc dites rien :

La chose iroit trop loin; car yous comprenez bien

Qu'il voudroit pénetrer la véritable cause

De ce teius.

# LA COMPLASE.

Sans doute.

SANSPAIR.

La si je lui propose

Quelque accommodement.... Car on en peut trouver. LA COMIESSE.

le ne le prévois pas.

SANSPAIR.

Je vais vous le prouver.

# SCÈNE VIII.

# LE MARQUIS, SANSPAIR, LA COMIESSE.

## LE MAROUIS.

Jr. vous surprends tous deux, et m'en fais une fête Vous (vez da Former un plaisant tête à tête!

SANSPATE

Pas trop plusant.

IF MAROLIS,

Causa at lacez your disputé?

LA COMTESSE.

Mais, oui. J'ai combattu la singularité.

LE MARQUIS.

De quoi vous mèlez-vous? Chacun a sa folie.
La vôtre, par exemple, est la philosophie;
Toujours Locke, Leibnitz, Descartes, ou Newton;
Mais songez que bientôt il faut changer de ton,
Et vous raccoutumer au langage ordinaire;
Car J'espère ce soir conclure notre affaire.
Vous aurez un époux tout simple et tout uni,
Qui d'érudition me paroît peu muni;
Et qui désirera, selon toute apparence,

Que tout votre savoir se borne à sa science.

( A la contesse. )

Avez-vous ce portrait? Vous ne répondez rien!

Ètes-vous si pressé? Vous me permettrez bien De le garder encor.

LE MARQUIS.

Je ne puis le permettre; Au marquis de Beausang je viens de le promettre.

SANSPAIR.

A Beausang?

LE MARQUIS.

Oui, monsieur.

SANSPAIR.

Je le lui remettrai.

LE MARQUIS.

Quand cela, s'il vous plaît?

SANSPAIR.

Quand je consentirai

Qu'il épouse madame.

### LE MARQUAS.

En voici bien d'une autre!

Songez-vous !...

SANSPAIR.

Mon aven doit confirmer le vôtre.

Beausang, vous le savez, n'est pas encor majeur; Et vous savez aussi que je suis sou tuteur.

IE MARQUES.

Out : mais des deux côtes l'affaire est convenable ; Et ne sauroit manquer de vous être agréable.

SANSPAIR.

Gest selon.

LE MARQUIS.

C'est selon!

SANSPAIR.

D'abord, il faut savoir

St madame y consent.

IL MAROUIS.

Je nai qu'à le vouloir,

Elle y consentira.

SANSPAIR.

Par pure complaisance,

Pent Tre

TE MARQUIS.

Ali! je voudrois qu'elle fit résistance!

SANSPAIR.

Mor, je veux que son ceur decide de son sort.

Nous devous l'établit juge en dernier ressort.

TE MARQUIS, a la condesse. Th ban! prononcez done.

LA COMPLSSE

Je ne le puis encore.

LE MARQUIS.

Mais quand le pourrez-vous?

LA COMTESSE.

Voilà ce que j'ignore.

LE MARQUIS.

Je crois qu'ils sont d'accord pour me faire enrager. On établit un juge, il ne veut pas juger.

LA COMTESSE.

Lh bien! puisque monsieur prétend que je prononce, Il aura la bouté de dicter ma réponse.

SANSPAIR.

Moi, madame?

LA COMTESSE.

Oui, monsieur; je m'en rapporte à vous.

Je veux de votre main recevoir un époux. Votre décision sera ma loi suprême,

Le vous me guiderez beaucoup mieux que moi-même.

Je suis d'un sexe foible et sujet à l'erreur.

Vous avez trop de sens, de vertu, de candeur,

Pour ne me pas donner un conscil salutaire.

Vous connoissez Beausang, son bien, son caractère; Et si vous décidez qu'il est digue de moi,

Dès ce soir je lui donne et mon cœur et ma foi.

LE MARQUIS.

C'est bien dit. Je reviens à l'avis de ma fille. Eh bien! servez-nous donc de père de famille. Prononcez.

SANSPAIR.

Je ne puis.

LE MARQUIS, à part.

Quel mystère est ecci?

- SANSPAIR, après avoir un pen révi

Voulez vous revenir dans deux heures d'ici?

Ce n'est pas demander trop de temps, ce me semble,

LE MARQUES.

Dans deux heures d'ici nous reviendrons ensemble. A l'égard du portrait....

LA COMTISSI.

Monsiem le guidera.

Et, suivant son arrêt, al en disposera.

TE MARQUAS.

Allous donc.

SANSPAIR, donnant la moin à le veril ver.
Permettez que je vous reconduise.

II MAROLIS

Il n'est point, disiez yous, de plus haute sottise Que cette façon-là.

SANSPAIR.

Je lai dit, en effet;

Mais on peut vatier pour un si bean sujet.

PIN DU TROISILME ACTE.

# ACTE QUATRIÈME.

# SCÈNE I.

SANSPAIR, seut.

(Vivement.)

Après un long combat j'ai gagné la victoire. (Parlant au portrait.) Enfin je vais te rendre, et rétablir ma gloire. Trop dangereux appas qui m'imposez la loi, Je saurai triompher et de vous et de moi. Lache! je me voyois à deux doigts de ma perte; La raison frémissoit, et ne l'a pas soufferte, Grace au ciel, ses lecons m'empêchent de tomber : Je m'étonnois aussi de la voir succomber : Mais dans mon foible cœur elle s'est raffermie, Lit je puis sans danger revoir son ennemie. Revenez, revenez, douce tranquillité. Déja je sens en moi renaître la gaîté : Suivons ses mouvements. Que l'aimable sagesse Rétablisse en ces lieux le calme et l'allégresse; Et que jamais l'amour ne trouble mon repos. Que vois-je? Est-ce Pasquin? Il arrive à propos.

# SCÈNE II.

SANSPAIR : PASQUIN, en habit de petit-maître,

PASOUIN.

JE viens vous étaler ma nouvelle figure,

SANSPAIR.

Voyons.

PASOUITS.

Considérez ees grâces, cette allure; Voyez ce coude -pied hors de mon escarpin-Li ce panier bouffant qui donne un air poupin; Cela marque la taille et dégage à merveille : La perruque nouée au niveau de Loreille. Cette bourse qui couvre un dos qu'on pondre expres Ont un air cavalier qui fonenille d'attents. Lequipage est complet et suiv. a Les Jourlance,

SANSENIA.

Savez vous l'étaver d'un au de suffis nice, Dan fon imperieux, milleur et décisif!

P 1 S -> 1 1 1 5

l'este le est le moven de n'être pas oisif. Cas built nies means font un bomble à la mode; Loglas adulted sir out pisid and emediode, Sals joi great a ces dons le parciera scena De rendre le puinte leur conferent d'scret : Pour en venera bout, leurs e nammes ellures Us at de se confice chaque longs as anno es Morbicullies hans propos. Sans be racompounditer, Loui vous aesemmiyer, je vas les ireit e.

SASSPALL

Your avez done servi sous a explicates and des!

PASQUIN.

Ah! monsieur, leurs façons me sont si naturelles, Qu'il ne me manque rien, qu'un peu de qualité, Pour être le seigneur le plus accredité. (Il se jette au rou de Sanspair, et le serre étroitement.) Eh! bonjour, cher marquis.

SANSPAIR.

Tubleu, quelle caresse!

Comment gouvernes-tu cette pauvre comtesse? Entre nous elle auroit quelques desseins sur mei : Mais je sais ménager un ami tel que toi. Dailleurs, en tant de lieux mes pas sont nécessaires, One je n'ai pas le temps de troubler tes affaires. La Dorville à la fin a fixé tous mes soins: Je crois qu'elle m'aura deux grands mois, tout au moins; Oui, parbleu, deux grands mois; et je lui sacrifie La beauté du Marais qui m'aime à la folie. J'en suis un peu honteux; mais pour la nouveauté Tu sais qu'on ne plaint pas une infidélité. Ma petite maison est propre au t≥te-à-t-te; J'y régale demain ma nouvelle conquête. Dans ces sombres réduits je redouble d'ardenr; Car moi, je hais l'éclat, et j'ai de la pudeur. La marquise vouloit étaler sa victoire : Mais je n'ai pas voulu lui donner trop de gloire.

SANSPAIR.

Tels sont donc les propos de nos jolis seigneurs?

Je les rends mot pour mot.

SANSPAIR.

O temps! ô siècle! ô mœurs!

Qui rendez la raison, la vertu singulières. [H. are le portrait et lut parie], après s'être jeté dans un fintent.]

ile vous me forceriez à changer de manières!

De ce monde effiche, ridicule, pervers,

Lad opterors peur vous et le tou et les airs!

Pussicz vous u ille fois plus de gréces, de charmes,

M coar on contre vous prendra toujours les armes;

Di je vais a Beausang vous ceder sans regret.

PASQUIS, en right.

A qui parlez-vous donc!

SANSTAIR.

- Je parle à ce portrait.

Approchez, admirez.

PASQLIS, regardant le portrait.

Ah! monsieur, qu'elle est belle!

Vodà de quoi tourier la meilleure cervelle.

(A part.,

t, est la scena de mon maitre, employons tout notre art. A la bien seconder.

## SANSPAIR.

Ce front et ce regard

Auroncent un esprit profond, vaste et sublime;

Cet a ranodeste inspire et l'amour et l'estime;

Ces thats this, regain as apir cavissent les yeax, successant pour l'amer un tout acheieux.

Ou cine lavori de la docte nature.

Lori and encor surpasse la penititie :

Cependant ect objet si graciente si be ui,

Serent de la raison l'ecned et le terabeau;

Je l'almire et le crains ; et la sagesse encore :

Sait préserver mon cour des charmes qu'il adore.

PASOUIN.

A votre place, moi, je m'y serois rendu.

Pourquoi leur résister?

SANSPATE.

Vous l'avez entendu.

PASOUIN.

L'amour excuse tout.

SABSPAIR, en souriant.

Excellente morale!

PASOUIN.

Ne dit-on pas qu'Hercule a filé pour Omphale? SANSPAIR.

Herenle étoit un fou.

PASOUIN.

Vous avez beau pailer,

Il faut que tôt ou tard on se mette à filer. SANSPAIR, vivement.

Je ne changerai point; la chose est résolue. PASOUIN.

Vous baisserez le ton dès que vous l'aurez vue. SANSPAIR.

Je l'ai vue, admirée, et me suis soutenu.

PASOUIN.

Ah! c'est que le moment n'est pas encor venu; Je le sens qui vient.

SANSPAIR.

Paix.

PASOUIN.

Vous m'imposez silence :

Mais si vous vouliez bien me donner audience, Je vous dirois, monsieur, que vous avez trente ans, Même un peu par-delà, selon ce que j'entends.

Riche comme un Crésus, dans la vigueur de l'âge, Ma foi, vous devriez songer au mariage.

SANSPAIR.

L'y renonce à jamais; j'en jure à tous moments.

Tenez, ce portrait-là se rit de vos serments.

SANSPAIR.

Sachez...

PASQUES.,

- Contre l'hymen votre raison déclame;

Mais je gagerois bien que voilà votre femme.

SANSPAIR.

Je gaggrois bien, moi, que vous êtes un fat.

PASQUIN.

Ma foi, vous gagneriez Mais, sans bruit, sans eclat, Baisonnous.

SANSPAIR, lui tendant la main.

Excusez un terme un pen trop rude;

Je me reconnois mal à cette promptitude : Mais aussi contre moi pourquoi vous obstiner?

PASOFIA

C'est que j'ai quelquefois le don de deviner.

SANSPAIR

Encor Le rends justice à cette aimable veuve;
Mais contre ses appas je me sens a l'épreuve.
Qui l'inor prendre une 6 mme en qui je vois regner
Tous les goûts depraves qu'elle doit dédaigner,
Et qui mettroit en œuvre une adresse profonde
Pour me faire rentrer tot ou tard dans le monde!
J'ame rois meny cent fois mourir sans herrier,
Que de cesser de voire en homme sanguler.

PASQUIN.

Si vous étiez aimé par hasard?

SANSPAIR.

Si l'on m'aime.

On doit, sans balancer, adopter mon système. A l'objet de ses vœux il fant immoler tont. Le penchant, les désirs, l'habitude et le goût.

PASQUIN.

Pour le coup, je vous tiens. Suivant votre maxime La veuve auroit sur vous un droit plus légitime. Si vous l'aimez, monsieur, elle peut exiger Ce que vous exigez.

SANSPAIR.

Je veux la corriger.

Elle veut que d'un fat j'arbore l'apparence:
De nos prétentions voilà la différence.
Mais de son manyais goût je préserve mon cœur,
Et d'un goût tout pareil je veux guérir ma sœur:
Semblable à la comtesse, elle est esclave et folle
Des modes, des grands airs: le monde est son idole,
En un mot. Dites-moi, vous connoît-elle?

PASQUIN.

Non.

SANSPAIR.

Je vais vous employer à guérir sa raison.

PASQUIN.

Je ne m'en mêle plus.

SANSPAIR.

Pourquoi, je vous supplie?

PASQUIN.

En venant vous trouver j'ai rencontré Julie;

Et d'abord, honoré de son attention,

J'ai làche mes grands airs avec profusion.

De nos jennes seigneurs affectant le langage,

Aussi bien qu'eux, du moirs, j'ai fait leur personrage.

Pour qu'elle madmirat fai tout dit, tout tenté.

SANSPAIR.

Qu'a produit tout cela!

PASOFIE,

Mes grands airs out raté.

SAN PAIR

Gest qu'elle a soupgoune, :

PASOI 18.

Non; mais sur ma parole?

Elle a changé de goût.

SANSPAIR.

Quoi! ma -cem n'est plus folle?

PASOTIA.

a L'adame, a-t elle dit, plessiems les courtisans :

a Pensent ils qu'on n'ait , las ni bon gont, ni bon sens!..

« Bon dien ' quelle fadear ! Comment d'sa ! ne n'infante

e Arsje dit d'un ton fier, voes ètes méprisante?

« Sachez... Mass sans vontor m'ecenter un moment. Elle ma plante la fort impertinemment.

SAN PAIR.

Son procédé me cause une surprise extrême;

Et j'ai peine ...

PASQUIN.

Elle vient; jugez en par vous même.

# SCÈNE III.

# JULIE, SANSPAIR, PASQUIN.

#### JULIE.

Mon frère, d'où nous vieut cet aimable seigneur? Est-il de vo. amis?

### SANSPAIR.

Assurément, ma sœur, Un seigneur si bien fait, si galant, doit vous plaire. Ne dissimulez plus.

### JULIE.

Détrompez-vous, men frere;
De grâce, ayez de moi meilleure opinion.
Sur vos sages discours j'ai fait réflexion:
De tous mes goûts pervers à la fin revenue,
Contre les faux brillants je me sens prévenue.
Je me moque à présent de ce que j'admirois;
J'aime de tout mon cœur ce que je haissois.
Vous qui me paroissiez hizarre, insupportable,
A mes yeux maintenant vous êtes admirable:
Ce qui les effrayoit leur deviert familier:
Rien ne leur paroit beau s'il n'est pas singulier.
Et bien loin que nos geûts s'accordent mal cusemble,
Pour qu'un homme me plaise, il faut qu'il vous ressemble,

## SANSPAIR.

Vous me trompez, Julie. Un pareil changement Ne peut être, à coup sûr, l'ouvrege d'un moment.

## THEFT

Aussi, pendant long-temps me suis-je combattue; Et j'ai fait tant d'efforts que je me suis vaincue.

## PASOLIN.

Ma foi , la pauvre enfant me fait compassion.

A vingt aus se livrer à la réflexion! Sanspair, en verite, vous la rendez manssade,

JULLE, a Pas puin. Vous vous crovez chaimant, et vous êtes bien fade.

# PASQUIN.

Bien fade, ma princesse? Adien, sage Sanspair, Je ne veux plus chez vous prodiguer le bon an.

Pasquineson'

### J L 1.11

Your none obligerez. Dans homaine sage, grave,

Da pine desormals à me rendre l'esclare :

Je vivrois avec lui dans un obscur séjour.

Plus contente cent fois qu'au milien de la cour SANSPALE.

Ma sœur, je n'en crois tien,

## 31.1.1

Pont en avoir la preuve,

Il ne tiendra qu'à vous de me mettre à le preuve.

Si quelque philo ophe a du pan hant pour mor.

Me voilà toute prête à lui donner ma foi.

## SANSPAIR.

Vous le direz cent fois avant que je le croie;

Mais, si vous disiez vrai, que j'en amois de joie!

Aimez de bonne foi la sirgularite,

Et vous eprouverez ma liberalite.

# SCÈNE IV.

LISETTE, SANSPAIR, JULIE, PASQUIN.

LISETTE, à Sanspair.

Je viens vous annoncer un grave personnage, Qui peut vous disputer le titre d'homme sage.

SANSPAIR.

Comment s'appelle-t-il?

LISETTE.

C'est le comte d'Arbois.

SANSPAIR, d'un air empressé.

Qu'il vienne.

LISETTE, au comte. Entrez, monsieur.

# SCÈNE V.

LE COMTE, vétu singutièrement, SANSPAIR, JULIE, LISETTE, PASQUIN.

LE COMTE, entre gravement, s'appuyant sur une canne, et parle d'un ton empesé.

ENFIN done je vous vois-

Cher comte de Sanspair, prototype des sages, Ennemi courageux des modernes usages, Des vices et des mœurs judicieux frondeur, Embrassez votre émule et votre admirateur.

SANSPAIR, après l'avoir embrassé. Je n'avois pas, monsieur, l'honneur de vous connoître.

LE COMTE.

Moi, je connois en vous mon voisin et mon maître.

En dépit de mon âge et de ma qualite,

Vous mayez inspire la singulerité;

Ce grave ajustement en est la forte preuve.

Vous avez yn timtôt mie assez belle veuve,

La comtesse ma sorm : elle a be utcoup d'esprit, "

Du savoir en or plus; mais rien ne la guerit

Du fol entétement des usages du monde .

J'en suis au desespoir. Pour moi, plus je me sonde,

Plus je ice trouve në pem être singulier.

Quoi ju il me teste un act un peu trop cavalier.

mistric, bas, a Julie.

Pour un fou, c'est foit bien jouer son personnage.

31 11 17 , eds.

A ravir.

II. COMTI.

Votre seur passe pour être sage,

Et pour toit me serva de consolation

Dans mon petit reduit : sombre habitation,

Mas charmante à mes yeux. Et, comme à la campagne

Un jeune solitaire a te soin de compagne,

La bonne singulier, brusquement, sans ladeur,

Je viens vous demander ette prudente saur,

SANSPAIR, in sourcant.

Tres prudente

II COMIF.

le crois que l'humeur singulière

Va m'en gratifier de la mén e manière :

Et deux originaux se convicument si fort,

Que d's le premier mot ils se trouvent d'accord

De mon bien, de mon rang, on a su vous instruite,

Ft vous n'étes pas homme a voulon in éconduire.

SANSPAIR.

Si j'ose statuer sur votre extérieur,
Il vous donne le droit de prétendre à ma sœur:
Je ne m'en cache point, j'aimerois un beau-frère
Qui sauroit soutenir un si beau caractère;
Mais un homme à votre âge est toujours inégal.
A l'égard de ma sœur, vous la connoissez mal;
Loin de vous consoler dans votre solitude,
Elle n'y porteroit qu'ennui, qu'inquiétude:
Tout comme votre sœur elle aime le fracas,
Et l'esprit singulier ne l'amuseroit pas.

JULIE.

Mon frère, des grands airs je suis désabusée; Je vous l'ai déja dit, la preuve en est aisée. Si monsieur vous convient, excepté le cousin, Tout époux me plaira venant de votre main.

Qu'on nous laisse tous deux.

# SCÈNE VI.

SANSPAIR, LE COMTE

SANSPAIR.

PARLONS avec franchise ...

# SCÈNE VII.

LE BARON, SANSPAIR, LE COMTE.

LE BARON, entrant brusquement.

On! çà, cousin Sanspair, dès ce soir, sans remise, Je veux de la cousine assurer le bonheur. Vous savez, comme moi, que j'ai déja son cœur, Qu'elle brûle d'envie...

# SANSPARE.

Elle dit le contraire,

Mais de notre projet rieu ne peut me distriue : Vous cres mon parent simple, mail human;

Your ivez de grands biens.

LE COMPL, à Sanspau.

Est ce la ce cousin

Dont on vient de pieler?

SANSPAIR.

Our, monsieur, c'est ini-même;

Homme plein de candeur, que j'estime, que j'anne, Parce que du vieux temps il rappelle les mours,

Ut qu'il est ennemi du faste et des grandeurs.

It est vif il est prompt; marque d'un cœur sincère : C'est des honnetes gens le delt ut ordinaire,

Li l'anque del mi que je remarque en lui.

LE Course, d'an air ref et surpen

Vous lui donnez Juhe!

LE BARON.

On contracte aujourd hui,

Et demain on épouse.

SANSPAIR, ou baron.

Attendors, je vous prie

II BARAS

Consin, je n'en puis p us. Il rant qu'on me marie, On qu'on m assonme.

LE CONTI, gravement.

Eh Lien! on your assommera

TE PARON.

Cet homme est admirable! Eh! qui s'en chargera?

RECONFE. gravement.

Mais... moi, si vous vontez

LE BARON.

L'offre est fort obligeante.

Yous ètes donc, mon cher, d'une humeur assommante?

LE COMTE, toujours gravement.

Quand quelqu'un me déplaît, je m'en fais un régal.

LE BARON, à Canspair.

Que faites-vous ici de cet original?

Ose-t-il plaisanter avec cette figure?

LE COMTE, du même ton.

Me traiter de plaisant, c'est me faire une injure. Un homme singulier est toujours sérieux.

LE BARON.

Sais-tu bien, mon ami, que je suis bilieux?

SANSPAIR.

Parlez niieux, mon cousin, on gardez le silence. Apprenez que monsieur est homme de naissance.

LE BARON.

Ce visage seroit homme de qualité?

LE COMTE, frappant du pied et de la canne.

Morblen! si ce n'étoit la singularité....

SANSPAIR, au comte.

Eh! pour l'amour de moi....

LE COMTE, vivement.

Que le diable m'emporte...

SANSPAIR, au comte.

Un homme singulier s'emporter de la sorte!

LE BARON.

Il croit donc m'esfrayer avec son œil hagard?

Savez-vous qui je suis?

LE COMTE, gravement.

Un très plat campagnard.

#### LE BAROS.

Moi campagnard! Moi plat! Ah! si j entre en furie....

Eh bien?

Le Barox, se reculant près de Sanspair. Retenez-moi, mon consin, je vous prie;

Car il arriveroit ici quelque accident.

LL COMTE, lu faisant une révérence.

Ah! monsiem le baron, je vous crois trop prudent.

## LE BARON

A quatre pas d'ici tu verrois ma prudence,

11 COMPL. le prenunt par le bouton.

Fen veux, des ce moment, faire l'expérience. Veuez, brave baron.

> LL BABON, entraîne par le comte. Séparez-pous, cousin;

Je sens que je m'ochouffe.

SANSPAIR, ret neut le comte.

Th! de grace, voisin...

IL COMPL.

1 la bieu l' promettez-moi de m'accorder fulie.

SANSPAIR.

Je ne le jous

The compression for the contract of the contra

Song z que je vous en supplie.

Osci la deminder, c'est me faice un affront.

I't si je natov pas aussi sage que prompt...

LI COMPE, se jetant sur le buron.

Que feriez-vous?

SANSPAIR, retenant le comte.

Monsieur ...

LE COMTE, reprenant sa gravité.

Pardon, mon cher confrère: Il a mis en défaut mon humeur singulière: Mais je suis très s upris, pour trancher en un mot, De vous voir entée : d'un cousin aussi sot.

Vous allez vous donner le plus grand ridieule...

LE BARON.

Sortons.

LE COMTE.

Soit.

LE BARON.

Attendez, il me vient un scrupule. (A Sanspair.)

Est-il bien gentilhomme?

SANSPAIR, l'eloignant du comte. Eh! baron, croyez-moi.

LE BARON.

Mais vous ne le croyez que sur sa bonne foi, Et je suis délicat sur de pareils chapitres.

(Au comic.)

Avant que de nous battre, apportez-moi vos titres:

LE COMIE.

(Lui montrant son épéc.) (Entrant son cœur.) Vons voyez le premier; et voici le second.

LE BARON, faisont mine de tirer l'épée. Oh! parbleu, mon ami, tu baisseras le ton;

Et sur-le-champ...

LE COMTE, tirant son épée. Voyons.

(Le marquis et la comtesse paroissent.)

LE BARON, toujours la main sur la garde de son epec-Gousin, laissez-moi faire,

Ne me retenez plus.

LL COMTE, apercevant le mai quis.

Ali! j'aperçois mon pète (1 par!,)

A tantôt, cher baron, Je m'esquive sans biint.

Lt. BARON, transporté de loic.

J'ai gagné la bataille, et le poltron s'enfuit.

# SCENE VIII.

LE MARQUIS, DA COMTESSE, SANSPAIR, LII BARON.

L.E. MARQUIS, a Sanspair.

N'I ST-CP pas la mon fils qui disparoit si vite!

SANSSPATE.

Oui, monsieur, c'est lui-même.

LE BARON.

Il s'en retourne au gite,

Apres avoir appris ce que c'est qu'un baron,

ti mangits, a Sanspair.

Que dit monsiem '

te dis qual n'est qu'un faulaion.

LL MALOTIS.

Pour l'amour de monsieur , je veux bien me contraindre ;

Mais sachez que mon libs n'est pas homme à vous cranadre,

LE BANON, mettant la main sur la garde de son èpec. Prenez-vous son parti !

#### LE MARQUIS.

Oui, monsieur, je le prends.

(A Sanspair.)

Quel est cet homme-là?

SANSPAIR.

C'est un de mes parents

Que monsieur votre fils a mis fort en colère, Grâce au ciel, mon cousin a l'humeur débonnaire.

LE BARON,

Ah! vous verrez beau jeu.

SANSPAIR, le poussant.

Baron , retirez-vous.

LE BARON.

Pour me remettre un peu je vais boire deux coups,

Et dormir là-dessus, attendant le notaire.

Consin, plus de délais, on since, plus d'affaire.

Gousin, plus de délais, ou sinon, plus d'affaire; Je vous le dis tout net, et j'en jure d'honneur; Moi, moi, la Garouffière, et votre serviteur.

## SCÈNE IX.

## SANSPAIR, LE MARQUIS, LA COMTESSE.

### LE MARQUIS.

Vous avez un parent bien brutal, ce me semble? Mais, que pouvoient avoir à démêler ensemble Mon fils et lui?

## SANSPAIR.

Ma sœur a causé leurs débats. Ils la veulent tous deux; cela ne se peut pas. J'ai dit à votre fils que je l'avois promise; Loin de se désister...

LE MARQUIS.

Ah! quelle est ma surprise!

## ACTE IV. SCENE IX.

101

Il sait que j'ai ponr lui d'autres engagements.

Hs s'accordent done mal avec ses sentiments.

Je les mettrai d'accord, à coup sûr.

SANSPAIR.

C'est dommage

Qu'il soit un peu trop vif, car il paroit bien sage.

LL MARQUIS.

Lin?

SANSPAIR.

tenne comme il est se choisir un rédnit.

Pour fixer son sejour loin du monde et du bruit!

Se vêtir simplement, être grave et modesie !: .
LE MARQUIS.

Parlez vous de mon fils?

SANSPAIR.

Oni, Araiment. Je proteste

Que, si je n'étois pas engage...

LE MARQUES.

Pat ma foi.

le crois que vous voulez vous divertir de moi,

Lui grave! Lui modeste!

SANSPALE, preement

Lh! oui.

LE MAROLIS.

SANSPAIR.

Sui ma parole

Il u est pas dans Paris une tête plus folle.

Le linpon devant vous se sera contrelair.

Pour vous en imposer... Mais croyez ...

En effet,

Plus je rappelle ici cette métamorphose...

LE MARQUIS.

Hypocrite fieffé. Mais parlons d'autre chose. Vous avez eu le temps de vous déterminer.

Ouelle décision allez-vous nous donner?

Quoi done? Vous pâlissez! D'où peut venir ce trouble?

SANSPAIR, à part.

Quand il faut triompher, ma foiblesse redouble. Je tremble.

LA COMTESSE, à part.

Je frémis.

SANSPAIR, à part.

O terrible moment!

l'ai peine à revenir de mon saisissement.

LE MARQUIS.

Lh bien! vous dites donc?...

Monsieur....

SANSPAIR

Vous voulez bien permettre Qu'avant que de parler je tâche à me remettre.

LE MARQUIS.

Quoi?

LA COMTESSE, à part.

Juste ciel! que va-t-il prononcer?

LE MARQUIS.

Je ne vois pas sur quoi vous pouvez balancer.

SANSPAIR, d'un ton entrecoupé.

Madame... je me suis rappelé la manière Dont vous m'avez parlé sur l'humeur singulière;

Et par les sentiments que j'ai trouves en vous,

Je conclus... que Beausang vous convient pour époux:

C'est un homme à la mode : il est brillant , aimable i

Et je le crois pour vons un parti très sortable.

le ne m'oppose plus a l'hymen projeté;

Et voilà le portrait qu'il a bien merité.

(Il rend le portrait à la comtesse.)

LA COMTESSE, à part

Conclusion funeste! Hélas! je suis perdue.

14. MARQUIS, a la comlesse.

Donnez-moi ce portrait. Vous voilà bien êmue!

LA COMPESSE, av cun souris pucc.

Moi, monsicur ! Point du tont, Qui pourroit in , mouvoir?

te marquis, a Sanspair.

Je puis douc desormais user de mon pouvoir,

After chercher beausang, amener un notaire, Et devant vous enfin terminer cette affaire?

SANSPAIR, Preement.

Devant moi? Devant moi? Suffit que vous sachiez ..

LE MARQUIS.

Oh! non pas, s'il vous plait. Il faut que vous signiez.

SANSPAIR.

Je ne signerar point.

LL MARQUIS.

En voici brea d'un autre!

SANSPAIR.

Pour procura signature " Il suffit de la vôtre.

LL MARQUES.

Lh linen.

SASSPAIR, d'un grand sand-froid.

J'en suis Eichei.

LE MARQIIIS.

Nétes-vous pas totour?

## L'HOMME SINGULIER.

SANSPAIR.

La parole suffit ent.e des gens d'honneur.

LE MARQUIS.

Un tuteur doit signer; c'est la loi, c'est l'usage.

LA COMPESSE, an marquis,

Je crois qu'il ne faut pas insister davantage; Il ne signera pas.

SANSPAIR.

Ne vons ai-je pas dit

Qu'entre des gens d'honneur la parole suffit ?

LE MARQUIS.

Le contrat seroit nul.

104

SANSPAIR.

Nul ou non, que m'importe?

LE MARQUIS.

Il fant extravaguer pour parler de la sorte. Je vous dis que les lois, en dix mots comme en un...

SANSPAIR.

Citez vos lois, monsieur, à des gens du commun. Ma parole est ma loi; je veux que l'on s'y fie, Sans qu'un notaire écrive, et vous la certifie. Ecrire sa promesse est une indignité Qui fait, à mon avis, honte à l'humanité.

LA COMTESSE.

Ce noble sentiment me paroît un oracle.

LE MARQUIS.

Si je n'étousse pas, ce sera grand miracle:

LA COMTESSE.

Les singularités sont mon aversion; Mais celle-ci ravit mon admiration.

## 11 MARQUIS.

- Courage

#### LACOMITISSE

Oui , la maxime est digne qu'on l'admire ;

Et, non plus que monsieur, je ne veux point écrire.

Il MARQIAS. à la comtesse.

Vous ne signerez pes, vous?

## LA COMPESSE.

Non, absolument;

Vous vous contenterez de mon consentement.

LE MAROLIS.

La vodà folle aussi! Treve de raillerie.

LA COMPLESSE.

C est yous que protendez que je me remarie,

Que l'accepte Beansang; vous m'imposez la loi;

C'est à vous a signer et pour vous, et pour moi.

LE MARQUES.

Parblen, nous allons faire un acte bien valable!

A Sanspair.

Avez le procède d'un homme raisonnable,

Ma fille signera : j'en jure mon honneur.

LA COMPESSE, as marques. Voulez vous me contribude à signer mon malheur?

SANSPAIR. Sput.

Son malheur!

LE MARQIIS, a la comtesse, d'un air menagant.

Ah!

## LA COMPLESSE.

Du moins que monsieur me prévienne,

Ft que ce soit sa main qui dirige la mientre. Si vous signez, monsieur, je vous muter i LE MARQUIS

Ah! passe pour cela.

SANSPATE

Moi! je vous préviendrai!

Ne vous en flattez pas. Pour finir votre affaire, Amenez, s'il le faut, ici votre notaire;

S'il croit avoir besoin de mon consentement, Je le lui donnerai, de bonche seulement:

Je le lui donnerai, de bouche seulement : Pour signer, je veux être écrasé de la foudre, Si vous venez jamais à bout de m'y résoudre.

LA COMTESSE, au marquis.

J'irai jusqu'à ce point, et jamais plus avant.

LE MARQUIS.

Oui? Préparez-vous donc à rentrer au couvent. Si vous m'y faites voir la moindre résistance, Ma malédiction hâtera ma vengeance.

Que le ciel m'en préserve! Ah! loin de l'encourir, Où vous me conduirez je veux vivre et mourir. Dans l'état où je suis, la plus sombre retraite Est ce qui me convient et ce que je souhaite.

LE MARQUIS.

Nous allons voir. Venez. Je vais vous consigner En lieu sûr. Vous, monsieur, apprenez à signer.

# SCÈNE X.

SANSPAIR . scul.

Crr.!! faut il qu'un convent renferme tant de charmes?
Malhenreux que pe suis! Je sens couler mes la mes!
Quelle foiblesse indigne! Un philosophe! Eh quoi!
Je verrois de sang froid qu'elle se perd pour moi!

« Dans l'et it ou pe suis, une sombre retraite
« Est ce qui me convent et ce que je sonhaite, »

Et dans ces termes la je meconnos l'amour! Contesse, vous mannez, Ah, inneste retour! Dos je causer sa perte, assuré qu'elle maime?

Dets je cuiser sa perte, assuré qu'elle m'aime? Ou fait-il la sauver en me perdant moi-même?

PIN DU QUATRIÈME ACTE

# ACTE CINQUIÈME.

# SCÈNE I.

## LE BARON, PASQUIN.

LE BARON.

It demande à me voir pour nous raccommoder?

Oui, monsieur.

LE BARON.

Et Julie? Il va me la ceder,

Sans doute?

PASOUIN.

Vous allez vous ajuster ensemble.

Le voici.

LE BARON.

Mon aspect le fait frémir. Il tremble.

# SCÈNE II.

## LE COMTE, LE BARON, PASQUIN.

PASQUIN, an comte.

J'At rencontré monsieur; je vous l'amène ici.

LE BARON.

Vous voulez me parler, m'a-t-on dit? Me voici. LE COMTE, à J esquin.

Empêche que quelqu'un ne vienne nous surprendre.

## L'HOMME SINGULIER, ACTE V, SCÈNE B. 109

LI BARON, d'un air inquiet.

Nons ne nous dirons rien que I on ne puisse entendre, Je crois?

ы сомти, à Раздии.

Va, laisse-nous, et chasse les fâcheux,

PASQUIN.

Fiez yous à mes soins, et ponssez bien tous deux.

Il altonge une botte au baron.)

LE COMPE, à Pasquin.

Ferme la porte.

# SCÈNE III.

## LE COMTE, LE BARON.

LE COMTE.

Auross; nous voici tête à tête,

Et nous ne craignons plus que Sanspair nous arrête

Comment! Je n'entends rien à votre procédé.

On m'a dit qu'avec vous j'étois raccommode.

IE COMEE.

Pas encore. Il y manque une coremonie,

LI BAROS.

Quoi? Que faut il?

LE COMER.

Vous battle, on me coder Julie.

IE BARON, Poulant sorur.

Je vais tenir conseil, p. is nous verious

IF COMPI. Car cant.

Tout dour.

Ill'ait que ce procés se decide etitic nous

Theatre Contras . S.

LE BARON.

Eh bien! une autre fois. Je ne vois rien qui presse.

LE COMTE.

Je suis trop offensé...

LE BARON

Fausse délicatesse.

Tenez, pardonnons-nous.

LE COMTE.

Non. L'épée à la main.

LE BARON.

(A part.)

Ah! que vous êtes vif! Ou diable est le cousin?

LE COMTE.

En garde, ou, par la mort...

LEBARON.

Bride en main, je vous prie.

Vos singularités passent la raillerie.

A toute ma valeur je pourrois me livrer,

Si nous avions quelqu'un qui pût nous séparer.

Du moins que mon cousin vienne nous voir combattre;

Car jusqu'au dernier sang je ne veux pas me battre. Convenons de nos faits, ensuite vous verrez...

LE COMTE.

Vous céderez Julie, ou bien vous vous battrez.

Voilà tout en deux mots.

LE BARON.

L'aimez-vous?

LE COMTE.

Oui, je l'aime;

Et l'aurai malgré vous, malgré Sanspair lui-même,

## LE BARON.

Ah! c'est une autre affaire. En étes-vous aime?

LE COMPE.

Autant... qu'elle vous hait.

LE BARON.

Parbleu! Fen suis charme.

Cest mon cousin qui vent que je pouse Julie :

Moi qui stas complaisant, j'en faisois la folic :

I e tout pour l'obliger, entre nous; ma's ma foi,

Yous aurez la bonte de la faire pour mo...

Ainsi done qui voudra vous dispute la bell.

de veux être pendu si je me l'ats pour elle. Sur tout autre sujet en pourroit s'éproaver

11 ← αMIF.

Vous me la cédez donc

LL BARON,

Sans en tien resulter

II COMI.

Ou and yous en allez yous?

IE BARON.

Ce soit je me retize.

L1 COMAL.

Je veux qu'avec s'inspaa veus alle 2 vous dedire,

Sons (von ), vo. lai mille explication : Ny manquez pas, au mons.

LL BARON.

t, est non intention.

Yous veriez a quel point ita ma complaisan e.

12 CONTL.

Agesset saus detour, et flates dilizence.

LL RAIGUS, ficterion!.

t a baon tient todiours tout ce qual a promis-

Surtent quand il s'agit d'obliger ses amis. Serviteur.

> LE COMTE, faisant mine de le reconduire Permettez...

> > LE GARON.

Sans facon, je vous pric.

Adieu. Mes compliments à la helle Julie. Si jamais vous avez quelque affaire d'honneur, (Mettant la main sur la garde de son épée.) Vous pouvez disposer de votre serviteur.

# SCÈNE IV.

LE COMTE, seul.

Volla mes fanferons! Présentement j'espère Que j'obtiendrai Julie en dépit de mon pere.

# SCÈNE V.

## PASQUIN, LE COMTE.

PASQUIN, accourant.
Eu! vite, decampez; votre père me suit
LE COMTE.

Je l'attends.

### PASOUIN.

Non pas moi. Je n'aime point le bruu Je m'esquive au plus tôt : et si vous étiez sage...

# SCÈNE VI.

## LE MARQUIS, LE COMTE.

LE MARQUIS.

Qua faites- cous ici dans ce bel équipage?

LI COMPL.

Yous vovez: je m'amuse.

LE MARQUIS.

Ah! vraiment, c'est bien fict.

D un procede si fou quel peut être l'objet?

II COMPE.

Mars... d'obtenir Julie.

LE MARQUIS.

Eh! que devient Hortense?

LE COMPE.

Elle aura la bonté de prendre patience.

II MARQUIS

Vous savez que son père est de nes grands amis; Cue par produis tantetes

IL COMITE.

Moi, je n a. rien promis.

IF MARQUIS.

Liequident! Savez-vous que je sus votre pere?

IL COMIT

Oh' je n'en doute p ûnt : mais une telle affaire

Exa e tout au mons que je sois consulte.

1.1. MARQUIS. Le ne dois consulter que mon autorité.

TE COMPL

Mon cour ne convient pas d'une telle maxime.

TE MARQUIS.

Your aimez done Julie!

## L'HOMME SINGULIER. LE COMTE.

114

Oui, je l'aime. Est ce un crime?

LE MARQUIS.

Sans doute. Elle n'est pas assez riche pour vous. LE COMTE.

Ah! j'aurai trop de bien si je suis son époux.

LE MARQUIS.

D'un jeune extravagant voilà le sot langage : Il s'en mord bien la langue après le mariage.

LL COMTE.

Je n'en accuserai que moi seul, en ce cas.

LE MARQUIS.

Sanspair à cet hymen ne consentira pas. N'est-il pas engagé?...

LE COMTE.

Je crains peu cet obstacle.

LE MARQUIS.

Sachez que pour le vainere il faudroit un miracle.

LE COMPE.

Eh bien! je le ferai.

Ainsi, retirez-vous.

LE MAROUIS.

Quelle présomption!

Je suis bien informé de son intention. Sa parole est donnée, et sa parole est sûre;

LE COMTL.

Un mot, je vous conjure.

Supposons un moment qu'il m'accorde sa sœur, Y consentirez-vous?

LE MARQUIS.

Oui, j'en jure d'honneur;

Et je ne risque rien.

EL COMPE, a part.

Penicono plus qu'il ne perse

LL MARQUIS

Mais .. vons a Lonex, acceptez-vous Hortense?

LT COMTL.

Oui, je voas le promets,

OF MARQUIS.

Me york satisfut.

Je vous avertis donc que Sanspial est au fait.

IL COMPL.

Et de quoi?

II MAROFIS

Du beau tom que vous vouliez lui faire.

Il vous connoct a fond, et call fout le mystère :

Arisi, lom d'avancer par ca deguisement,

Vous n'avez inspiré que de l'éloignement.

LE COTIE.

I li l'qui l'a mis au fait "

LI MAROULS.

• Cest mor, ne vous deplaise.

it court.

Ah' cest yous

LE MARQUIS.

Out, mor même,

LL COMIT.

Eh bien! i'en suis fort aise.

Dans mon an naturel of four done me montrer.

LL MARGUES.

Ce qui vous reste a faite est de vous retirer :

Lit je ne suis venu, pnisqu'il faut vous le dae.

Que pour vou minener. Allons

#### LE COMTE.

Je me retire :

Mais je vous avertis que je vais revenir

Pour demander l'aveu que j'espère obtenir.

LE MARQUIS.

Vous ne l'obtiendrez point.

LE COMTE.

de vous demande en grace

De permettre, du moins, que je me satisfasse.

LE MAROUIS.

Oh! je vous le permets du meilleur de mon cœur.

LE COMTE, en s'en allant.

le suis content.

LE MARQUIS.

(D'un air de surprise.)

Sortons. Ah! voici votre sœur.

# SCÈNE VII.

## LE MARQUIS, LA COMTESSE.

## LE MARQUIS.

• Que faites-vous encore ici, je vous supplie!

LA COMTESSE.

J'y viens faire, monsieur, mes adieux à Julie.

Vous pouviez vous passer de semblal les adienx, Et quelqu'autre raison vous attire en ces lieux.

LA COMTESSE.

Je l'avoue : et s'il faut vous parler sans mystère, Je viens la conjurer de tenir pour men frère.

LE MARQUIS.

Pe quoi vous mélez-vous?

#### LA COMTLAST.

Leur sort me fait pitie;

Et j'ai ern leur devoir ces marques d'amitié,

LI MABQUIS.

Cette pitié va loin; je vois couler vos larmes.

IA COMPESSE.

Du sexe dont je suis ce sont les seules armes; Les seules que je puisse employer contre vous. Ve us ne me verrez plus. Je jure à vos genoux, Que je quitte le monde et sans trouble et sans peine; Mais mon cœur ne unroit souteur votre haine. Mon pèce, haissez vous de sauner por mes pleurs; Votre haine est pour neoi le comble des mailæurs. D'algaez me pendomer ma desobéissance. A vos intentiens si jan fait re sistance, caoxez que je suis plus a plaindre qu'à blâmer.

Li MAROLIS

Puntssez-in al monsieur, sons cesser de m'aimer.

le vous trouve indocile et désobeissante; Mos je vous aime encore.

LA COMPESSI, is levilat ages transport.

Ah! je sils trop contente;

Let, sate anoun regret, je coms lema prison, se je puis di mon frere obtenn le pardon. Ac ordez lemes plecers cette gaire nouvelle.

LI MAROLIS

Ne les prodéso / point pour un trére rebell. Je vans de lar patler, Nous tenebous au menant Qui le pumri bien de son entétement.

LA COMPLESSE.

Je le plains, et je pars : mais scufficz, je vons præ, Çu avant que de partir jaille embrasser Julie:

## L'HOMME SINGULIER.

118

Ensuite je viendrai vous rejoindre en ce lieu, Pour vous dire, mon père, un éternel adieu.

### LE MARQUIS.

Yous me faites frémir. Je suis vif et sévère, Mais j'ai toujours pour vous des entrailles de père, Votte discrétion vous trahit et vous perd, Une fois avec moi parlez à eœur ouvert. Pourquoi hair Beausang? C'est un jeune homme aimable,

### LA COMTESSE.

Et c'est ce qui pour moi le rend plus redoutable. L'e tous nos jeunes gens vous connoissez les mœurs; Elles m'exposeroient aux plus cruels malheurs. Ce que j'ai vu me cause une frayeur mortelle. Fidèle à mon époux, je le voudrois fidèle : Mais, loin que de mon cœur son amour fût le prix, Je verrois l'inconstant m'accabler de mépris, Et me laisser bientôt, par son indifférence, L'affreuse liberté qui produit la licence, Lt qui rend la vertu si gothique aujourd'hui, Qu'elle porte partout le dégoût et l'ennui. Tels sont mes sentiments, qui vous feront comprendre Ou'aux désirs de Beausang mon cœur ne peut se rendre. Il est trop délicat pour vouloir s'exposer Aux tourments infinis qu'on pourroit lei caucer : Et j'aime bien mieux vivre et mourir renfermee. (·ue de souffrir l'horreur d'aimer sans être aimée.

#### LE MARQUIS.

Notre discours me frappe, et j'aime la vertu. Contre vos sentiments j'ai long-temps combattu, Parce que j'ignorois quelle en étoit la source. Pour combattre les miens quelle heureuse ressource: L'estime enfin triomphe et vous cend mon amour ; Mus l'exige de vous le plus parfait retour.

IA COMPESSE.

Veriter vos bontés est ma plus forte envie, l'allût il immoler mon repos et ma vie, We vodà préte à tout. Mon cœur n'est plus a moi Mas vous pouvez enfin doposer de ma foi,

## LL MARQUES,

Non, je n'exige plus un pared sacrifice: Le demande un aveu sans fard, sans artifice, Vai lu dans votre cœur, on je suis fort trompe. Pes vertus de Sanspa'r il me paroit frappé.

### LACOMTESSE.

i.lles m ont inspire la plus profonde estime : Vons avouerez, je eco s , qu'elle est bien legitime

th was put is.

Dates plus; vous l'annez. Our, par votre rougeur. Je conçois quo l'estime a pendire le cour.

## LA COMILESSE.

V us n'avez que trop vu jusqu ou va ma foiblesse, cur est foiblesse en neoi que d'aimer la sagesse; C t ede est dans Sanspair au supuéme degré.

## LE MARQUIS.

I'en demeute d'accord; mais c'est un sage outre.

### LA COMPESSE.

Un exces de felic est blea n'ons supportable; Et Sanspar est, au ford, un caractere amadie, Il est doux, compliasant; sa singularite, Effet de sa candeur et de « i problete. Ne met d'uns son esprit in trev es ni capa e Ann de la vertu, fier enna na da vo e. Il ose ouvertement pratiquer la vertu; Ouvertement par lui le vice est combattu. Son cœur noble et hardi jamais ne dissimule, Aimant mieux être ern bizarre et ridicule. Que de paroître aimable et charmant comme il l'est, En feignant d'applaudir à ce qui lui déplaît. Pour moi, e'est mon héros; et, malgré ses manières, J'idolâtre en sceret ses vertus singulières. Pour le connoître à fond je n'ai rien oublié: Mœurs, sentiments, façons, on m'a tout confié. Lisant, sans qu'il le sût, jusqu'au fond de son âme, J'ai vu qu'il étoit né pour une honnête femme : Et, voulant assurer son bonheur et le mien, Pour lui donner mon eœur, j'ai recherché le sien. Mais comment l'attaquer et me faire connoître? A ses yeux vainement j'affectois de paroître, Il ne me voyoit point. Pour venir à mes fins, 3'ai su faire tomber mon portrait en ses mains, Voilà de mon amour l'innocent stratagème. L'ai fait redemander ce portrait par vous-même; Et si vous rappelez tout ce qui s'est passé, Vous sentez qu'à le rendre on a trop balancé, Pour ne pas présumer qu'un peu de complaisance Auroit bientôt pour moi fait pencher la balance.

#### LE MARQUIS.

Et sur quel point Sanspair a-t-il donc insisté!

### LA COMTESSE.

Que j'imitasse en tout sa singularité; Mais loin d'y consentir, je voulois, au contraire, Que lui-même il cessât d'être extraordinaire. Comme il croiroit par-là tomber du premier rang, De peur de succomber, il me livre à Beausang: Mais loin de lui céder une victoire entière, L'amour a fait agir son hument singulière. Son refus de signer vous a deconcerté; L'exemple m'invitoit, et j'en ai profité.

LE MARQUIS.

Plus je suis celairei, plus je vous trouve à plaindre. A changer de façons pourrez-vous le contraindre? Ne vous en flattez plus, après ce qu'il a fait.

LA COMPLESE.

Il donne son aveu; mais il en rompt l'effet

LE MARQUIS. Vous vous veriez forece à suivre son système.

LA COMTESSE.

Il m'en coûteroit pen. Mais, mon père, s'il m'aime Autant que je le crois, autant que je le veux, Il doit memmoler tout pour devenir heureux. En un mot, je veux voir jusqu'ou va sa tendresse: Et je dois cette epreuve à ma delicatesse.

## $\mathbf{L} \, \mathbf{E} = \mathbf{M} \, \, \mathbf{A} \, \, \mathbf{E} \, \, \, \mathbf{Q} \, \, \mathbf{U} \, \, \, \mathbf{I} \, \, \mathbf{S},$

C'est penser sagement. Mais comment le reveir, Puisqu'il croit qu'an convent je vous mene ce con Il ne vous convient pas, selon la bienscance, Ai pour vos interéts, de lanc aucune avance, LA COMELISSI.

Non. Pour me satisfaire, il fant qu'aupar ivant il tache d'empécher que je n'aille au couvent Je venois voir sa sœur, me flattant que pentaétre il surviendroit chez elle. Ah! je le vois paroutre. Sortons

# SCÈNE VIII.

## SANSPAIR, LE MARQUIS, LA COMTESSE

SANSPAIR, à la comtesse.

GIEL! est-ce vous? En croirai-je mes yeux!

LA COMPESSE.

J'allois chez votre sœur lui faire mes adieux.

SANSPAIR.

Vos adieux! Quoi! monsieur a-t-il l'âme assez dure?....

Elle doit m'obéir.

SANSPAIR.

Eh! je veus en conjure,

Différez quelques jours. Je m'en allois chez vous Pour tacher de calmer votre injuste courroux.

LE MARQUIS.

Mon courroux étoit juste; et vous êtes trop sage Pour ne pas convenir qu'un père qu'on outrage....

SANSPAIR.

Ah! si vous saviez tout!.... Monsieur, voulez-vous bien Lui permettre avec moi deux moments d'entretien?

LE MARQUIS.

Je ne suis point de trop, ce me semble; et je compte. ..

SANSPAIR.

M'expliquer devant vous! Sauvez-moi cette honte, Si vous avez pour moi quelque ménagement.

LE MARQUIS.

Pour vous faire plaisir je m'éloigne un moment.

SANSPAIR.

Vous m'épargnez, monsieur, une peine mortelle. C'est bien assez pour moi de rougir devant elle.

# SCÈNE IX.

## SANSPAIR, LA COMTESSE.

#### SANSPAIR.

Quor! vous partez, madame, et vous m'abandonnez? Noulez-vous m accablec?

#### LA COMTESSE.

Monsicar, vens m'etonnez!

l'ai cui que ma retraite, an hen de vous déplane, L'oit le seul parti qui pût vous sansfaire.

### SANSPAIR.

Me satisfaire! O ciel! Je petrorois sans regret Vous perdre pour jamais?

## LA COMPLSSE,

Me rendre mon peatr út,

Me livrer à Peausang, c'est me prouver je peuse, Que vous voyez ma pette avec indifference. I cpargue à votre ceur la honte de m'aimer. Le soin de votre gloire a droit de vous charmer : Vous avez sur ce la des galaces à me rendre; Et c'est à quor, monsiène, j' ivers ben de m'attendre

### 1558 118

Moi, your remercier d'un de sem si cruel, Qui m'expose au fonta ent d'un remerds cietne? LA COSTETSAL.

Aons vous condamnez done vous raéme à ce supplace.

Sur que je me renferrae, ou soit que pelo isse,
Cest vous qui no mettez dans la necessite.
De me jetor dans la me ou fautre extremité.

Loin de vous of poser au dessein de mon pere.

( Ce qu'un heureux hasard vons permett at de Pire )

## L'HOMME SINGULIER.

121

Vous donnez votre aveu, quand je vous fais sentir Qu'à ce cruel arrêt je ne puis consentir; Et que, loin que Beausang puisse me rendre heureuse, Une retrajte obscure est pour moi moins affreuse.

### SANSPAIR.

J'ai lu dans votre cœur, je ne m'en cache pas; Mais j'ai craint le pouvoir de vos divins appas : Et j'aimois mieux vous perdre, et mourir de tristesse, Que de vous immoler la raïson, la sagesse. Quelle félicité pouvoit m'en consoler?

#### LA COMTESSE.

Eh! vous ai-je pressé de me les immoler!
Peuser ainsi de moi, c'est me faire un outrage.
Je vous détesterois, si vous étiez moins sage.
Cessez d'être excessif, et vous serez parfait:
Voilà ce que j'exige; et j'en verrai l'effet,
Si mes foibles appas ont sur vous quelque empire.
Mais, si vous résistez à ce que je désire,
Si vous balancez même à recevoir mes lois.
Vous me voyez, mousieur, pour la dernière fois.

## SANSPAIR.

Vos lois! Vous voulez donc agir en souveraine?

## LA COMTESSE.

C'est être, direz-vons, et bien haute, et bien vaine. Ne vous alarmez point, j'éprouve votre amour; Et mon règne, monsieur, ue durera qu'un jour.

## SANSPAIR.

Qu'un jour! Ah! sur mon cœur vous régnerez sans cesse. Que faut-il pour vous plaire?

#### LA COMTESSE.

Une simple promesse:

C'est un engagement si sibr de votre part, Que qui peut s'y fici ne court ancun hasard.

SANSPAIR.

Yous m'o'? ex, madame, et nectendez justice. Avant que de vous faire un si grand saerifice, te veux lire une fois au fond de votre cour. Manuez-vous?

LA COMETSSE.

Pe your seul depend tout non la o'e u

On passer avec vous le reste de neave.

Cu renomer a font; c'est fonce mon cuvie.

SASSPAID. I cara confermin

O bonbeur trop parant! O sagesse, O vertire.

Laissez agir mon co in , il a trop combattu.

Oni, made ac, à ves preds mer uson s'humilie,

Et vous mentez bien qu'on fasse une folie. La biend on ex gez vous?

LA COMITSSI.

Dabord Jexigerar

Que vous vous habilitez comme je le voedi a

SANSPAIN.

 $\propto a^{0} \exp(p) \sin \theta$  , the relative quelique extraversance

LACOMPLS

 $\Gamma = \ell$  vetts å men gold soms mille resover

SANSPAID.

Je vois bien qu'il le l'ait, O ma che ce saisse l' Est-ce tout!

IA COMILISM

Non, mons'eur. Dans la belie s aso

Nous quitterons Paris pene vivie a la carq en

Nous irons dans ma terre au fond de la Problècio

LA COMTESSE.

Point du tout. Vous avez une terre ici près; C'est là que nous irons pour respirer le frais.

SANSPAIR.

Volontiers; mais, du moins, nons n'y verrous personne.

LA COMTESSE.

Tous les honnétes gens.

SANSPAIR

O ciel!

LA COMTESSE.

Après l'automne,

Nons reviendrons ici.

SANSPAIR.

Pour nous y renfermer.

LA COMTESSE

Pour y voir le beau monde, et vous r'accoutumer A la société des personnes d'élite Qui nous feront l'honneur de nous rendre visite.

SANSPAID.

Je l'avois Lien prévu, vous aimez le fracas.

LA COMTESSE.

Le nombre en est petit, ne vous effrayez pas. Un un mot, je prétends, si vous voulez me plaire, Que teut reutre céans dans l'usage ordinaire. Me le promettez-vous?

SANSPAIR, après avoir révé.

Je vous en fais serment

LA COMTESSE, las présentant la main. Vous pouvez donc sur moi compter absolument. SANSPAIR.

Mais, madame, il nous faut l'aveu de votre père; l'ourrons-nous l'obtenir, dites-moi? LA COMPLESS.

Je l'espeie.

Le voni qui revient très a propos.

## SCENE X.

## LE MARQUIS, SANSPAIR, LA COMPESSE.

LI WARDIE

En blen!

Gad est le résult it d'im si long entretieu?

SANSPATE,

L, tôte m'a fomme ; ma rais on en soupire : Veus entendez, monsieur, ce que cela veut dice

LE SEAROUAS.

Lh bien! le mal n'est pas si grand que vous presez Étes vous bien d'accord?

LACOSTISSI.

Chai, mores cur.

IE MAISTE

Chat asser

Veus aimez donc ma fille?

SANSPAIS.

Ah! monsieur, le l'adores

Daignez me l'accorder.

LL MAROLIS.

Votre diois nons hombre.

Te ne balance pas entre Beausang et vous,

Mais il nores reste un point à traiter entre nons.

SANSPAIR

Quel est al?

DE MAROLIS.

Il Sagit d'appeler un notaire

If four par levalit les stroules un donal e

SANSPAIR.

Un douaire, monsieur? Je ne m'en mêle point.

LE MARQUIS.

Eh! qui voulez-vous donc qui décide ce point?

Vous. A cent mille écus mon revenu se monte; Posez sur cette base, et faites votre compte. Douaire, préciput, tout ce qu'il vous plaira; Sur votre bon plaisir tout se décidera: Et je serai content si madame est contente. Réservez seulement vingt mille francs de rente Que je veux, dès ce soir, assurer à ma sœur.

LE MARQUIS.

Vingt mille francs!

SANSPAIR.

Sans doute.

LE MARQUIS.

Avec un si bon cœur

On peut bien vous passer une humeur singulière.

LA COMTESSE, au marquis.

Souffrez que mon époux devienne mon beau-frère; Cet accord maintenant peut être ménagé.

LE MARQUIS.

Cela ne se peut pas. Monsieur est engagé.

LA COMTESSE.

Il se dégagera.

SANSPAIR.

Non, j'en suis incapable. L'ai donné ma parole, elle est inviolable. Si j'osois y manquer... Eh bien! que me veut-on?

# SCÈNE XI.

## LISETTE, SANSPAIR, LE MARQUIS, LA COMTESSE.

1.181.1711., presentant une lettre à Sanspan. Etret un petit poulet de monsieur le baron.

SANSPALE,

De quoi s'avise-t-il de m'écrire?

LISLITI.

Je pense

One pour la Garouffiére il part en diligence. En grosse redingotte, et le fourt à la main, Sur sa vieille jument il s'est mis en chemin, Après avoir cerit cette cloquente lettre.

Que pour vous, en part ait, il vient de me remettre

SANSPAId,

Voyons ce qu'il m'errit

(HI lit.)

" Adien', consin Sanspau,

 $\alpha$  Je suis las de la ville, et je v $\epsilon s$ prendre l $\alpha \epsilon$ 

o Je pars saus delle ni remise

Et yeus reinds votte so in tont commit je Lai prise, e. Fen suis Eiche pour voas , aais tout hamme, consin , a. Que prend femme a Paris, n'a pas l'esprit trop sain o. An revoir, »

Don his vient une ielle hontale." Et qui peur mattirer exte so te meartale!

FI MAROLIS.

Cet meident m'a l'air d'un exploit de mon fils ; Il a fait un immele , il me l'avoit promis

## L'HOMME SINGULIER.

LA COMTESSE, à Sanspair.

Vous pouvez maintenant vous tourner vers mon frère.

SANSPAIR.

Daignez m'en dispenser; il est d'un caractère Qui me répugne trop.

LE MARQUIS.

C'est un jeune éventé; Mais il a le cœur noble, et d'une probité

Qu'on ne pent justement comparer qu'à la vôtre.

LA COMTESSE, à Sanspair. Songez que de son soit va dépendre le nôtre,

SANSPAIR.

Le nôtre?

130

### LA COMTESSE.

Oui, monsieur. Accun engagement Ne peut plus retarder votre consentement: Si vous le refusez quand je vous le demande, Quels droits sur votre cœur faut-il que je prétende? Et puis-je me flatter?...

# SCÈNE XII.

LE COMTE, SANSPAIR, LEMARQUIS, LA COMTESSE, LISETTE.

### LE COMTE.

ENFIN, mon el er voisin, Je viens de voir partir votre brave cousin; Il m'a cédé ses droits : ainsi je vous supplie De vouloir vous hâter de m'accorder Julie. Quoique vous me voyiez en habit cavalier, Comptez qu'à ma façon je suis très singulier.

#### LA COMTISSE.

Si vous l'êtes, mon frère, il faut cesser de l'être; Car monsieur m'a jure de ne le plus paroitre:

Il vous donne sa sœur en recevant ma foi.

LE MARQUIS.

Vous deviendrez donc sage?

LE COMPE.

- Eh! qui l'est plus que moi?

Jai l'air d'un étourdi mais, à futur beau-frère,

L'air ne décide pas toujours du caractère; Même en beaucoup de gens il cache l'opposé,

Et souvent les plus fous ont l'air le plus posé.

SANSPAIR.

Sur ce principe la vous êtes donc bien sage; Et nous allons conclure un double mariage.

( 1 la comtesse.)

Voyez jusqu'on sur moi s'étend votre crédit.

LA COMPESSI.

Mon bonheur est complet.

it compression pere.

Je vous l'avois bien dit,

Monsieur, Consentez-vons que j'epouse Julie?

LI MARQUIS.

Il faut done me dedire '

IA COMPLESSE.

Thil je yous en supplie.

LISETII, an marg.t.

Les marier tous deux, c'est faire leur bercheun :

the matter tous thing, cost tante fent is prictic.

Ils ont le même goût, ils ont la même hame ur : Tous les deux n'en tont qu'une : et syn ind on se ressemble

Le diable est bien malin's il vous met mal ensemble.

## 132 L'HOMME SINGULIER. ACTE V, SCÉNE XIL

LE MARQUIS.

(A Sanspair.)

Allons done stipuler. Vous ne refusez pas, Au moins cette fois-ci, de signer aux contrats?

SANSPAIR.

Eh! mais... Absolument voulez-vous que je signe?

Oui.

SANSPAIR.

L'indigne coutume! Allons, je m'y résigne. Il ne faut plus douter du pouvoir de l'amour, Après tous les effets qu'il opère en ce jour.

( A la contesse. )

Vous voulez qu'au dehors je change de système : Mais permettez qu'au fond je sois toujours le même.

LISETTE, à la comiesse.

Laissez penser monsieur en toute liberté; Il sera bon mari par singularité.

FIN DE L'HOMME SINGULIER.

# LE

# PROCUREUR ARBITRE,

COMEDIE,

# PAR P. POISSON,

Representee , pour la première fois , le 25 février 1728.

# NOTICE SUR POISSON.

Philippe Poisson naquit à Paris en 1682. Fils et petit-fils de comédien, et frère de François-Arnould Poisson, que l'on cite encore comme n'ayant point en d'égal dans l'emploi des valets, il entra lui-même dans la carrière théâtrale; mais il n'y resta que six ans, quoiqu'il jouât avec succès le tragique et le comique. Retiré en 1724, il ne cessa de représenter des comédies que pour en composer plus à loisir.

Le 25 février 1728 parut le Procureur arbitre, comédic en un acte, en vers, qui obtint beaucoup de succès, et que l'on voit toujours avec plaisir.

La Boîte de Pandore, comédie en un acte, en vers, jouée pour la première fois le 18 mars 1729, ne réussit point autant, et n'a point éte reprise.

Alcibiade, comédie en trois actes, en vers, donnée pour la première fois à Paris le 23 février 1731, n'y eut pas un succès aussi grand que celui qu'elle obtint le mois suivant à la cour, où elle fit grand plaisir.

L'Imprompta de Campaque, coincdie en un acte, en vers , est , de toutes les pièces de l'auteur , celle que l'on joue le plus sonvent, tant à Paris que dans les departements; elle parut pour la première fois le 21 decembre 1733, et ent neul représentations.

Le Reveil d'Épiménide, comédie en trois octes et en vers, représentée le 7 janvier 1735, n'ent que peu de succès.

Le Mariage par lettres-de-change, comédie en un acte, en vers, mise an théâtre le 15 juillet 1735, fut jouce douze fois, et très bien accueillie.

Les Ruses d'Imour, comédie en trois actes, en vers, fut mal reçue à la première représentation, donnée le 30 avril 1736. L'auteur y fit des chaugements, et elle fut jouce dix fois.

L. Imour secret, donnée le 5 octobre 1740, ne reussit point. C'est la dermère pièce que Philippe Poisson fit representer.

Cet auteur mournt à Saint-Germain-en-Laie le

4 août 1743, dans sa soixante-deuxième année.

# PERSONNAGES.

LA VEUVE.
LISETTE.
ARISTE.
PYRANTE.
D'ESQUIVAS.
DE VERDAC.
LISIDOR.
GÉRONTE.
LA BARONNE.
AGÉNOR.

La scène est chez Atiste.

# PROCUREUR ARBITRE, comédie.

# SCÉNE L

LA VEUVE, LISTATE.

## TISEFFF.

Presonne en ce logis ne sait votre retory,
Madamet et chez Ariste il n'est pos cue or jenre;
Je ne vois dans ce heu pas ur e ârre parortre,
i e geace, explique zevous. Se je m'y s'us comoître,
Aous avez dans le cour quelque trouble secret.
I't je song connerous qu'Ariste en est l'objet,
We trong er sis je? L'h quor? vous soupirez, je pense?
Hon? le suls à present farme dans ura croyance.
Votre reteur hate ne m'instruiseit qu'un peu;
bla s'le soupir acheve, et vant un plein aven.
Je vous l'ai toujours dit, n'a lame, le veuv, je
Ne couvient nullement aux femmes de votre age.
Ari te est jeune, aimable, il vous plait i vous devez .
Parta<sub>s</sub>er avec lui le bien que vous avez.

# LA VILVE.

Paime Ariste, il est vrai; mais, ma chère f isette, Du parti qual a pris puis-je être satisfaite? Il s'est fait procureur, et cast tan dire asseza LISETTE.

Il a de votre époux la charge, je le sais;
Mais c'est avec honneur, dit on, qu'il s'en acquiste,
l'e partout on entend elever son mérite.
Entre nous du défont il ne suit point les pas.
Et c'est le bruit commune...

LA VEUVE.

Cela ne se peut pas

Mon incrédulite là-desus est extrême.

LISETTE.

Eh bien, madame! if faut en juger par vous-même; If faut voir s'il est vrai tout ce qu'on dit de lui, Et l'éorouver enfin, même dès aujourd'hui.

LA VEUVE.

Et de quelle façon?

LISETTE.

C'est ici d'ordinaire

Qu'il écoute tous ceux qui lui parleut d'affaire.

Tout ce rez-de-chaussée est votre appartement:
Je puis vous mattre en lieu d'on l'on paut aisement
Ouir, sans être vu, toutes ses audiences,
Même sans perdre rien des moindres circonstances.
Qu'en dites-vous? Eh quoi! vous ne répondez rien?

Vous m'avez dit sent fois (et je m'en souviens bien que si de votre époux vous aviez comm l'ânce,
Vous n'en auriez voulu jamais être la femme.

LA VEUVE

D'accord.

LISETTI.

Eb bien! avant de livrer votre cœur

Voyons si celui-ci peut étre homme d'honneur : C'est, puisque voes l'aimez, 1: parti qu'il faut prendre. Par-la vous conne itreze.

LA VIIIVE.

Je viens, je crois, d'entendre

La voix d'Ariste.

#### LISEPPE.

Il va sami d'unte ici ver ?

Rentrez, madame. Mol, je v.ii. l'entretei... l'andis qu'il sera scul, p veux un peu d'avance Sonder ses sentiments, et savoir ce qu'il peur.

. 1 part Lyrobe lui sied bien!

# SCÈNE II.

# ARISTE, LISETTE.

 $A \to \Gamma \to \Gamma \to \Gamma$ 

An! Lisette, bonjour.

Notice d'armante veuve est, diton, de retour?

## LISTEPL

Ou il! mon acm, vous savez deja cette nouvelle?

## ABISTA

chi, depuis un moment. Comment se porte t-elle?

## LISETTE.

Cest tenjours même celat, tonjours même embenq cont,

A ec un enjouement qui ne la quate pout. Aujou d'aut nous allons à ce deuil incommode

Pare entire suco der les bibits à la mode:

tory, . . . . pour a la quelle e t verce bi.

ARISTE.

Ah! que l'on est heureux quand on vit sans souci!

LISETTE.

Cette réflexion, qu'en ce moment vous faites,

Montre que vous avez quelques peines secrètes.

Ah! que l'on est heureux quand on vit sans souci!

On en a sûrement lorsque l'on parle ainsi.

ABISTE.

Oui, Lisette, j'en ai, je ne puis te le taire; Et la charmante veuve...

ISETTE.

Ah! j'entends votre affaire.

L'amour vous a gagné, sur vos sens il agit, Et la veuve à présent occupe votre esprit.

ARISTE.

Oui, Lisette, je sens pour ta belle maîtresse Tout ce que l'amour peut inspirer de tendresse. Je te dirai bien plus. Quand de feu son époux J'eus acheté l'étude, ah! Lisette, entre nous, Mon cœur de ses attraits faisoit déja l'épreuve. Et je soubaitois moins la charge que la veuve.

LISETTE.

Si vous aviez dessein de posséder son cœur, Il ne falloit donc pas vous faire procureur: Elle a pris pour ce titre une haine implacable. Tout homme de pratique est pour elle effroyable.

ARISTE.

Mais son mari l'étoit ; et la haine qu'elle a...

LISETTE.

C'est justement, monsieur, par cette raison-là. L'époux avec lequel on l'avoit assortie , Jusqu'au jour qu'il mourut, fut son antipathie; Et cette aversion règne encore aujourd hui Pour tout ce qui peut même avoir rapport à lui : Le mot de procureur la fait sauter aux mies. Nous nous sommes de vous vingt fois entretenues. « Liseite, disort-elle en devoilant son cœur, « Als ! ne me parle point d'un mari procureur : « Quand il seroit doné d'un mérite suprème, « Je un maginerois avoir encor le même. » Eu temps que vous étiez maître clerc en ces lieux, Avant que le definit nous cût fait ses adicux, De tous les pourreurs vous ne faisiez que rire, 1 t tous les jours enfin quelque toait de saître Soctou de votre bouche à leur intention : Pourquoi done avoir q'is cette profession, Veus qui pouviez fort blen être tout autre chose?

#### ARISTE

Helas? et c'est l'amour qui lui-même en est cruse. Quand je pris ce parti, I isette, je croyois que c'etou m'approcher de tent ce que j'aimois, Qu' d'u c'tou point pour moi d'ercasion plus belle. Pour lui marquer mes soins mes respects et mon zi le. D'ailleurs, p'ai youlu yoù si sou ce v'étement. Un homme ne pouvoir d'er droit un moment, Si cette tobe étoit d'essence corruptible. Si I honneur avec elle croit incompatible.

# LISEFFF.

Elle vient de l'aieul du pere du definit, Insigne grapignan ou fripon, c'est tout un : Ensuite elle passa, la chose est bien sincère, A son fils, qui devint plus fripon que son père : Et le dermer enfin qui s'en vit possessou. L'ut encor plus fripon que son predecesseur,

Que vous allez par elle acquirir de science! Depuis que vous l'avez, dites en conscience, Ne vous a-t-elle pas déja bien inspiré?

#### ARISTE.

D abord elle a voulu me tourner à son gue,
Et dans mes bras, Lisette, à peine je l'eus mise,
Que de l'ardeur du gain mon âme fut éprise;
La chienne m'offrit tous ses détours affreux;
Je me sentis atteint de désirs ruineux:
Mais ma vertu pour lors en moi fit un prodige.
Vous en aurez menti, maudite robe, dis-je,
Vous ne pourrez jamais me porter dans le cœur
Rieu de votre poison, ni de votre noirecur;
Pour soleil d'équité je veux qu'on me renomme,
Et qu'on voie une fois sous vous un honnête homme.

#### LISTITE.

Avec ces sentiments, comment va le profit?

#### ARIST C.

Je vis avec aismee, et cela me suffit.

Je me fais une loi de ne taxer personne,

De prendre avenglément tout ce que l'on me donne.

Je sais jusques ici, par un jugement sain,

Accorder comme il faut l'honneur avec le gain.

Il est viai quelquefois que le diable me tente,

Que l'ardeur de piller m'agite, me tourmente:

L'occasion vingt fois a su se présenter;

Mais je tiens tonjours ferme, et sais la rebuter.

Pour ne pas succomber, ah! qu'il faut être habite!

Et voilà ce qui rend ce métier difficile.

#### LUSUTTE.

Yous ne trainez donc pas des procès en longueur?

#### ARISTE.

Mor, trainer des procés! ils me sont en horreur.

Pom avoir du renom n'est-il que ce remede!

Tout au contraire, moi, j'empeche que l'on plaide,
La chicane en ce lien ne trouve nul credit;
Je n'ai de procureur, en un mot, que l'habit.

Fexerce mes talents sous un plus noble tute.
De tous les différends je suis rei l'arbitre!

Et sans huissier, ni clerc, avocat ni greffier,
Je dispense les lors un mon particulier.

LISTTEL

La juridiction me paroît fort nouvelle; Mais au public, enfin, quel bien rapporte-t-elle?

ARISTE.

Quoi? tu ne le vois pas?

LISETTE.

Moi ben.

ARISTE.

Lorsqu'un plaideur

Me vient contre quelqu'un demander ma faveur, Lt qu'il veut proceder soit pour un heritage. On pour quelqu'autre bien dont il faut le partage, le las venur, avant que de rien décider. Celui contre lequel il est prét de plaider; Et d'arbitre equitable alors faisant l'office. Il oppose à leurs desseins les frais de la justice. Si vous plaidez, leur discje, il en coûtera tant; Et vantant tout le prix d'un accommodement. Il leur grouve, ben loin de les fâire combattre, thu un procès qu'on evite, en sauve souvent quatre, le godtent mes raisons, voyant ma bonne loi. At de tous leurs debats se rapportent à proi.

Par-là, j'arrète ainsi leur chicane en sa source; Et leur épargne enfin, et la peine, et la bourse.

C'est ponsser la justice à sa perfection.

ARISTE.

Mais apprends jusqu'où va ma réputation,
Et comme en peu de temps elle s'est établie.
De monde tous les jours ma maison est remplie.
Gens de toutes façons, et nobles et bourgeois.
Viennent me consulter, et passent par mes lois:
Car ce n'est pas toujours sur de graves matières,
Que l'on me vient ici demander mes lumières.
A travers les détails de cent discussions,
Lesquelles on remet à mes décisions,
Je suis souvent instruit de faits des plus bizarres.

LISETTE.

Et témoin, que je crois, de scènes assez rares?

Ah! je t'en citerois pendant un jour entier
Des plus folles. Tantôt, c'est un cohéritier
Qui demande, pour être mique légataire,
Quelle fausse manœuvre alors il pourroit faire.
L'un vient scerètement implorer mes avis
Sur les fonds d'une caisse un peu trop divertis.
Un autre me demande, attendu qu'on le blâme,
Des conseils sur les faits et gestes de sa femme.
D'un brevet de calotte un autre s'offensant,
Veut intenter procès à tout le régiment.
Bon! j'aurois de quoi faire une belle légende,
De ce qu'il faut ici tous les jours que j'entende.
Je rends, quoi qu'il en soit, justice à tous venants.
Sourd à la brigue, enfin, comme aveugle aux présents,

Avec de justes poids je pise toutes choses. Point de grasses, d'exploits, d'appointements de causes:

Je ne suis, en un mot, que la senie équité, Et l'on me nomme ici, grâce à ma probité,

De Thab le sontien, des malbemeux le frère, Des veuves le mari, des orphelins le père.

LIST LIE.

Et vous pourrez fonjours conserver constamment Cette même amiture?

APISTE.

Oni, très certainement.

TIST PPE.

Vons yous relacherer, quoi que vous préssiez dire.

Au son de l'or, souvent on se laisse séduire.

ABISTE.

Non, non.

IISETTE.

Quelqu'un y encia i vous dire avec ardeur, Voila trois cents louis, jugez en ma faveur.

ABISTE.

Non , je suis là-dessus un homme invitovable.

f.i FTTE.

I on your fera parler par que' que objet a moble, Dont les charmes naissants, les grâces, es appas...

ARISTI.

Dont les charmes naissants ). Je ne me rendrai pas-Je veux être au dessus de l'humaine foiblesse.

LISETTE.

13

Vous serez donc, monsieur, unique en votre espèce. Mas quelqu'un pent vener les vous consultes :

Yes moments your sont cheek, et je vais vous quitter. Thetire. Com. en vert. 8.

#### ARISTE.

Il est ici des jours où tout Paris abonde: Mais je crois qu'aujourd'hui je n'aurai pas grand monde; Et que mes plus grands soins seront d'accommoder Deux Gascons sur un fait dont je dois décider: Je compte qu'ils viendront, et je vais les attendre,

## LISETTE.

Près de la veuve, moi, monsieur, je me vais rendre.

#### ABITE.

Ah! Lisette, peins-lui l'excès de mon ardeur, Dis-lui que tous mes vœux...

#### LISETTE.

Je doute que son cœur,

A parler franchement, réponde à votre flamme:
Mais j'agirai pour vous du meilleur de mon âme;
Et je viendrai vous dire, avant la fin du jour,
L'effet qu'aura produit l'aven de votre amour.

# SCÈNE III.

# ARISTE, PYRANTE.

## PVRANTE.

YOTRE esprit, dont partout on vante l'excellence, Me fait de vos conseils implorer l'assistance, Monsieur.

## ARISTE.

Épargnez-nioi dans vos civilités, Et me dites, monsieur, ce que vous souhaitez

#### PYRANTE.

D'un fils qui m'est fort cher, la mauvaise conduite, Depuis assez long-temps me chagrine et m'irrite; Je nel l'ai point contraint tant que j'ai remarqué On'à vivre sagement il étoit appliqué :

Il voit certaine fille en votre voisinage,

Dom la vettu n est pas une vertu sauva $_0^n e$ ;

I lle est jeune, bien faite, et pleine d'agréments,

It je crains pour mon fils les sots engagements:

Chez cette belle, enfin, il fait de la dépense : Le bi ai qui d'peut attendre est dissipé d'avance.

Paignez me secourir en cette occasion,

Lt m'ader à détruire une telle union.

ARISTE

Ne peut-on, dates-mor, Line enfermer la belle?

TARANCE

Oh! non, moment; elle a tant de monde pour elle, One rescroit tenter ce secones vainement.

ARISTI.

PARASTI.

Ne pouvez vous parler à ce fils vivement ; Lt face un peu valoir l'autorité de père?

Non; je craindrois pour lui l'effet de ma colère; le suis princpt, vielent, et s'il me repondoit, de ne sais pris, monseur, ce qu'il activeroit. de le connois ce fils; et j'acone à ma hente. Que de tars mes conscils il ne fait aucun compte. Mais si vous lui pachez?

A 6 1 5 3 F.

Discoord, Mais, entre nous,

Croyez-vous qu'il lera pour moi plus que pour vous? Et pensez vous qu'il veulle oua mes remontrance. Lorsqu'il ne pout avoir pour vous de deferences? Tous mes discours sur lui n'auront ancun pouvoir

PARANTI.

Comme c'est en vous seal oras je n'ets mon en n'e.

En vous, monsieur, en qui tonte l'équité brille, Faites-moi le plaisir de parler à la fille.

#### ARISTE.

Monsieur, je le voudrois : mais c'est, en vérité.
Un pas qui ne va point avec ma gravité.
Mais vous-même allez-y, plein d'un air de franchise;
Vous le pouvez sans crainte, et tout vous autorise.
Remontrez-lui vous-même avec un cœur ouvert,
Que pour elfe ce fils se dérange et se perd.
Tentez-la du côté de la reconnoissance.
Ces filles prisent micux l'argent que la constance.
Chez un objet qui met ses grâces à profit,
L'or, bien micux que l'amour, établit son crédit.
Allez-y, croyez-moi.

#### PYRANTE.

Non : je vous le confesse, Monsieur, je n'irai point, je connois ma foiblesse ; Je connois ses appas, ils savent tout charmer ; Et je ne pourrois, moi, m'empécher de l'aimer.

#### ARISTE.

Ah! monsieur, à cela je n'ai point de réplique, Et je mettrois en vain mes conseils eu pratique, Ne condamnez donc plus votre fils aujourd'hui, Puisqu'en semblable cas vous feriez comme lui. C'est pour dernier avis ce que je puis vous dire.

#### PYBANTE.

Je vais y refléchir, monsieur, et me retire.

# SCÈNE IV

ARISTI. sect.

Des bounnes la plupart veilla le fo ble officies : Ils Blament dans chacun co qui dondue en eus. Martol, telsques crige en correcteur du vice, Sy livre bact se uvent au gré de son caprice; Le dans Loccision, s'il le faut parier; Le reaitre fera present fois que Legolier.

# SCÈNE V.

# ARISTE, DESQLAN'S

ARISTI. a part.

Crismun de nos Gascons : selon toute apparenci. Lingua a se readica di tandero peni, je pense.

DEFSQUENCES.

Certain billet, monsione, cont de volte ecclir.

Pour me rendre el ez vous, mer fait mettre en el cue e Cuel scroet le sujet que près de vous majordo Cuel que belle se plant que je suis innelele.

VELS I I..

Non, ce n'est point celt dont il est question. Monsieur, et sur le 1 ie dont je v dis vous instrucer, Vot s'noavez pas, pe crois, segrand sup t de tire. A monsieur de Verdae, que veus connoissez blen, L'evez-vous mille francs, cu re devez-vous rie. ?

Sans doute, rx vous a fair sa deposition?

D 1 S 0 L 1 V A 5.

A monsieur de Verdac / mos !

A Did some

1 135

## D'ESQUIVAS.

Qu'il me souvienne .

A rappeler cela, ma foi, j'ai de la peine. Ma mémoire souvent est pleine d'embarras. Je ne sais si je dois, ou si je ne dois pas.

ARISTE.

D'un ami qui vous sut obliger avec zèle, Vous auriez dû garder un souvenir fidèle.

D'ESQUIVAS.

Qu'on m'ait fait du chagrin, ou qu'on m'ait obligé, Je ne m'en seuviens plus, c'est un défaut que j'ai: De naissance je tiens ce manque de mémoire.

ARISTE.

La mémoire vous manque?

D'ESQUIVAS. Oni.

ARISTE.

J'ai peine à le croire.

D'ESQUIVAS.

Je pourrois vous conter, sans taut de questions, Comme elle m'a manqué dans cent occasions; Et pour vous le prouver, écoutez, je vous prie, Un trait bien singulier. Un jour je me marie, C'étoit dans mon pays, je m'en souviens fort Lien: Après tout le détail du conjugal lien.

Ayant cu bonne dot, et voulant de Toulouse Emmeuer à Paris sur-le-champ mon épouse, Apparemment troublé dans la possession D'un objet qui faisoit toute ma passion, Je pris, sans y penser, la poste, sur mon âme; Pref, j'emportai la dot, et j'oubliai ma femme.

ARISTE.

I'en demeure d'accord, le trait est singulier.

## D'ESQUEVAS.

Perniérement encor, chez un gros joaillier Achetaat promptement pour quelques demoiselles, Girandole et brillants, et d'antres bagatelles, Je sortois sans payer, comptant peu revenir, Sans le marchand, monsieur, qui m'en fit souvenir.

Ce marque de memoire est fort désagréable.

ARISTE.

Sans doute, et vous doit faire un tort considéral le. n'Esquivas.

Ah! si cela m'en fait! Je le crois bien, ma foi. Voi de qui m'arvive encore; ceontez-moi. Avec un homme am jour, je pris une queuelle; Ce tot pou une dame, aimable, riche et belle: I 'codroit ou nous etions ne nous permettoit pes De finir sur le champ par le feu nos débats, te toit au bal; et le si l'on cit vu nos lumes. Nous autions eiliage plus de soixante dames. Il me dit à l'oreir e : A tel entroit de main, e Tope, loi re<sub>t</sub> on lissje en lui serrant a main, but he a c' les lendemain, que l'ordeur peur sa vie dest is prenater choses, en un mot, que j'ordère.

## ABIDITE

Pent être cet oubli fut pour vous un bonheur b 1891 (VAS)

Un cos ou jourois pu fare von nei valeur? O memone jour moi trop desavantageuse!

Pour nois, je jun reis que vous l'avez henreuse. Mais parlo s sans detours, it que la Forme foi Se de l'oppe de l'avez devez, pe le cron. Ou nel vous vous regra une le jour d'engant de Risalit de cela peur n'este tour croire.

Ne vous reposez pas sur cet expédient; C'est, pour vous échapper, un manvais faux-fuyant, Un prétexte honteux, et je vous certifie Qu'il vous condamne plus qu'il ne vous justifie.

D'. SQUIVAS.

Ub bien! monsieur, faisons comme si je devois, Comme si sur-le-champ je m'en ressouvenois. Je dois, je le veux: mais soyez-moi favorable. Je voudtois, pour payer, un temps plus convenable beille francs anjourd'hui ne se trouvent pas bien, Et, pour dire le vrai, par ma foi, je n'ai rien. Mais, secours merveilleux! ressources salutaine! Je fais couper des bois dans une de mes terres; Et c'est sur le produit que j'en dois recevoir. Que je m'acquitterai.

ARISTE.

J'entends, il faudra voir: La proposition me paroît assez bonne. Sur ces bois-là l'on pent...

D'ESQUIVAS.

Voyez si je raisonne! Mes bois étant en vente, ils sciont achetés. Les écus sur-le-champ me scront tous comptés; Et sur l'argent reçu de ces bois qu'on achète, J'acquitte ma parole, et je paic ma dette.

ARIST E.

Il faut lui proposer cet accommodement; Et dès qu'il paroîtra... Le voici justement.

D'ESQUIVAS.

Avec lui je vous laisse.

ARISTE. Et pourquoi ce mystère?

# B'1.801 IVAS

C'est qu'il est violent; et moi je suis colere:

Et je serois tache, monsieur, que devant vous...

## BISTI.

Non; tout se passera, croyez-moi, sans comroux. Vos propositions etant si raisonnables...

# DISOLIVAS.

Ii est assez malen pour les traiter de fables : El us prenez comme d'fant mes petits interêts ; A votre jugement : monsient ; je me soumets

# SCÈNE VI.

# ARISTI D'ESQUIVAS, DE VERDAC,

VIBINIC, . d'Esqueas.

Ard monsiour, serviteur. Apres tant de paroles, Que toutes out etclegeres et frivoles. Après tant de delais pourra je me flatter...

## SHISTI.

Monsieur est g dant homme, et son e la slacquitt ra. Il condroit de bon com pouvola vous sat stoire; la cocon me la fortune e ses vie ax est contraire. Cordin est pas enjoud hur fort en argent comprant, il promet vous payer sur des fonds qu'il ettend.

## VIBDAL.

Ah l's d'attend des fonds, il pent send les attendre; M'as moi....

## ARISTI.

Ce sont des bas quassa terre il fait vendre...,

Lui, des hois?

## D 1501115 V

Our des hois que je tais mettre a bas.

VERDAC.

Et qui les a produits?

D'ESQUIVAS.

La terre d'Esquivas,

Ce sont les plus beaux bois....

VERDAC.

C'est une rêverie.

J'ai passé dans ce lieu trente fois en ma vie, Et n'ai vu là, je jure, aucun bois nulle part.

D'ESQUIVAS.

Vous y passâtes donc dans le temps du broulliard?

VERDAC.

Ah! fort bien, le brouillard! La raison est plaisante.

Il est pourtant certain....

VERDAC.

Que le diable m'enchante, Si dans tous ces bois-là qu'il ose vanter tant, L'on trouveroit de quoi se faire un eure-dent. De ses subtilités je connois l'étendue.
Qu'il me paie à présent la somme qui m'est duc.
Croit-il que par ses bois nous serons éblouis?
Hier, il a gagné plus de deux cents louis:
Plus de trente joueurs eu rendroient témoignage.
Il détourne les yeux.... Il pâlit, je le gage?

ARISTE, à d'Esquivas.

Allons, de bonne grâce, acquittez-vons.

D'ESQUIVAS, à part.

Morbleu.

( A Ariste.)

Me voilà pris. Monsieur, e'est un argent du jeu.

Je voudrois de bon cœur ponvoir le satisfaire:

Mais, sans passer pour fat, je ne puis m en defaire.

ARISTE.

Vous vous êtes remis à mon seul jugement, N'est-ce pas!

n'r s g u i v v s'

Oui, monsieur.

VERDAC.

Et moi, pareillement.

EST L.

La compensation ici doli čtre feite,

C'est sin l'argent du jeu qu'il fant paver la dette

Que vous avez promis d'acquitter tant de lois,

Lt garder pour le jeu la vente de vos bois.

Ou il n'en soit plus parle.

DESQUIVAS.

Le jagement etrange?

On your laisse yos boss of est juger comme un ange.

ATRBAC, os c'est juger : n Esquivas.

Tenez, mensieur, tenez, voda tous vos louis.

L'action que je fais n'est pas de mon pays;

Je devrois appulei iei de la simence,

Mais je fais sur mes bors plus de fonds qu'en ne pense,

VIIIDAG

Ce que je tiens sei me parent plus certain.

ARISTE.

Ltes-vous satisfait?

A DRDAC.

Oui, monsieur, à la fla.

ABISTE, & d'Esquivas.

C'est comme il faut agir en allaire pareille.

D'ESQUIVAS.

Je ne me sais pas, moi, faire tirer l'oreille. Serviteur.

# SCÈNE VII.

# ARISTE, DE VERDAC.

VERDAC.

( 1 Ariste. )

Added donc. Je ne sais pas comment M'acquitter envers yous.

ARISTE.

Trève de compliment.

VERDAC.

Ah! je n'en ferai point si cela vous chagrine Mais, monsieur, voici l'heure à-peu-près que l'on dine, Voulez-vous d'un repas accepter votre part? D'une indigestion vous courez le hasard.

ARISTE.

Non, je vous remercie; une affaire m'engage....

VERDAC.

Je ne vous presse pas là-dessus davantage.

# SCÈNE VIII.

ARISTE, seul.

Ce monsieur d'Esquivas ne veut mal en son cœur, C'est sur mon jugement qu'il s'est piqué d'honneur. Par pure gasconnade il a rendu l'espèce : Il paie; mais c'est moins pour tenir sa promesse, Que pour donner du poids à ses subtilités, Et soutenir l'honneur de ses bois inventés.

# SCÈNE IX.

# ARISTE, LISIDOR, GÉRONTE.

#### LISIDOR.

Nou's venous vous prier, monsieur, avec instance De vouloir nous donner un moment d'audience.

GÉRONTE.

Oui, nous vous supplions d'être mediateur D'un peut différend.

ATISTE.

Messieurs, de tout mon cœur.

GIRONTE.

Je vais done, s'il vous plait, vous expliquer l'affaite, La circonstancier, pour la rendre plus Gane; Et vous pourtez juger qui de nous a roison. A monsieur depuis peu jui vendu ma maison, Terre, si vous voulez, ou bien châtellerie, Telle que je l'avois, de ses meubles garnie.

Avec cour, basse-com, jardins et potagers,

Pois de haute-futaie, et garenne, et vergers, Viguobles et taillis, oseraie et communes;

Putin, jui tout vendu, sans reserves ancunes. Il arrive - ujourd hui qu'en y faisant bâtir,

Il y treuve un tresor : il m'en vient avertir. Son scrupule le force à vouloir me le rendre :

Ma conseieuce, moi, me defend de le prendre : Lt nous avons recours à votre jugement.

ABISTE

Voilà, je vous l'avoue, un rare differend, Messieurs.

## LISIDOR.

J'ai de monsieur acheté l'héritage, Soixante mille francs en tout, pas davantage : J'y trouve, en bâtissant après l'an et le jour, Trente-deux mille écus dans le fond d'une tour. Je sais que de sa terre il m'a bien fait la vente; Mais je puis dire aussi, comme chose constante, Qu'il n'a pas prétendu, témoin un tel trésor, Me la céder avec cent mille francs encor.

## GÉBONTE.

Quand je vous ai vendu . j'ai prétendu tout vendre; Le trésor est à vous, c'est à vous de le prendre.

LISTDOR.

Non, monsieur, s'il vous plaît.

GÉRONTE.

C'est à vous qu'il est dû.

LISIDOB.

Et pourquoi donc à moi? Me l'avez vous vendu?

Oui.

LISIDOR.

Mais, quand j'achetai, dites-moi, cette terre, Ses vignes et ses prés, et tout ce qu'elle enserre, Saviez-vous qu'un trésor étoit dedans resté?

GÉRONTE.

Non.

LISIDOR.

Si vous l'aviez su, l'auriez-vous emporté?

GÉRONTE.

Oui, sans doute; pour lors il étoit de mon terme, Mais aujourd'hui la terre, et ce qu'elle renferme, Est à vous, en un mot, du haut jusques en bas.

#### LISTDOB.

Oni, mais hers le tresor; il ne m'appartient pas : Je ne antiendrai toujours ma conscience pare.

#### GERONTE.

Je ne char, et a point la mienne, je vous jure: Et ne sus pas venu jusqu'à l'âge où je suis , Pour la emparer de biens, seloù moi, mal acquis,

## L t - 1 D O R.

Ourlque soit de mes ans aujourd'hui la foiblesse, T'e n'altre rien de ma delle (tesse, Le trésor est à vous ; je suis ferme en ce point.

#### GIRONTE.

Je soutiens l'econtraire, et n'en démordrai point, Il n'est aucun usage, en un mot, qui ne prouve Qu'un trésor appartient à celui qui le trouve,

# ARISTE.

Eh! messieurs, doucement. Qu'un trait si généreux. Ne vous aille pas rendre ennemis tous les deux. Votre discussion est sans donte admirable; Jamuis tresor trouvé n'en causa de semblable; Gert pour le posseder qui on rendroit des combats, Et vous vous debattez à qui ne l'auta pas? Vous vez, il est vrai, de l'âge l'un et l'intre, Et vous ctes d'un temps ben etoigne du nôtre. Dars l'univers entier je d'fie, entre nous. Que l'on puis e trouver deux hommes comme vous. Il taut à cet argent trouver pourtant un marte. Pur que un'il de vous deux aujourd hui ne vent l'être, Pour ve us mettre d'accord, il seroit un moyen; A des infortunes on peut donner ce bren, Le r-pandre san ceux qu'un tri te sort oucrage.

160

LISIDOR.

D'accord : on n'en sauroit faire un plus digne usage. GÉRONTE.

Oui, monsieur, c'est penser comme un homme d'honneur. Je souscris à cela du meilleur de mon cœur.

LISIDOR.

Et pour moi, j'y consens de même, je vous jure, Monsieur; et, s'il le faut, j'y joins ma signature. Vous serez de ce bien mis en possession, Et vous-même en ferez la distribution.

ARISTE.

Yolontiers. Cependant il scroit nécessaire De raisonner encore un peu sur cette affaire. Vous reviendrez tantêt; nous la terminerons Avec plus de loisir.

LISIDOR.

Monsieur, nous reviendrous.

# SCÈNE X.

ARISTE, seul.

L'EMPLOI de ce trésor m'inquiète, m'agite; Il faut y réfléchir, et cela le mérite. En dispersant ce bien à tous les malheureux, l'ar ma foi, ce sera peu de chose pour eux; Ils n'auront pas chacun une obole, peut-être, Et c'est ceut mille francs jetés par la fenètre. Cet ægent répandu sur tant et tant de gens, Loin de les eurichir, feroit mille indigents; Et que toutes ces parts soient réduites en une. O'un seul homme à l'instant elle fait la fortune,

Même sans se de uner le quoindre mouvement,
Gette réflexion me plair inflament.
Et coule dans mes sens... Mais que due creor extrême!
Que dis-je, malhement? ve su' je plus len ême?
Qui me fait tout à coup à ce point m'oublier?
C'est la mandite robe : effe fait son me cer :
Ges inspirations ne me viennent que d'elle.
Allons, al faut sanner d'une force nouvelle.
Lassons à ces vieillands le soin de portager
Ge trésor à tous ceux qu'ils vondront sanlager.
Les trois quants de ce bien, en men voyant le maitre,
Dans le fond de mes mains den eureroient peut-être :
Qu'il soit donné par cux, ou que pour cet emploi
Ils chetchent quelques gens moins de lieuts que moi.

# SCÈNE XI

# ARISTI, LISETTE.

IISETTE.

Box! je vous trouve scul.

ABISTE.

Ah! ma chire Lisette,

Que viens-tu m'annoncer!

TISETTE.

La veuve est inquiéte ;

Tout va bien.

ABISEE.

Que dis-tu ?

LISTIT

Qu'elle est de vorre amour

informee, et j'ai foit comme il fant votre cour

ARISTE.

Après?

LISETTE.

J'ai su lui faire une peinture vive De tout votre mérite. Elle, fort attentive A ce que je disois, baissoit la vue.

ARISTE.

Lh bien?

LISETTE.

Que vous êtes heureux!

ARISTE.

Et qu'a-t-elle dit?

LISETTE.

Rien.

ARISTE.

Rien?

LISETTE.

Pas le moindre mot.

ARISTE

Et sur quelle apparence

Me crois-tu donc heurcux, dis-moi?

LISETTF.

Sur son silence.

ARISTE.

Son silence?

LISETTE.

Qui, mensicur, dans cette occasion,

Le silence devient une approbation. Si l'aveu de vos feux avoit su lui déplaire, Ne m'auroit-elle pas ord-nué de me taire? Creyez, si mes discours l'avoient mise en courroux,

Qu'elle m'eût dit d'abord : « Lisette, taiscz-vous. »

Mais non avant (i) in fact, par lla l'on doit comprend : Que sur votre chap'tre c'he din oit à m'entendre,

ALT: PI.

Je n'ose me livier à ce il donce e poir.

LIST TIF.

Si je m'y connois bien, vous devez en accir:

Mais par vous-mê med fant que votre aidem celate.

Je ne pais pas toujours être votre avocate.

On ne fait point Lamour pur procuration.

Que ne la voyez-vous?

ALISTI

Cest mon intention.

Mais si je te donnois avant tout une lettre

Pour elle ?

I I S L F T F.

Volontiers, je sau; ii lus remettre,

Et cela ne pourra e l'er ri

AF. D.

Nettement.

le vals te la donner dans ce n'inc moment.

TISLETE.

Mas n'allez pas, monsione, des votre il forique,

The consypensity destermed pranque.

Je veus en aveitte.

ATTSTE.

Ten avis explaisant.

TISTITE.

Conle eyle out buf a ons voulous mainterant.

Alterest de l'appose les carrents cooles,

Lemma dellits, more est, et nic pare per s

# SCÈNE XII.

LISETTE, seule.

Ma maîtresse tantôt l'observoit avec soin,
Et de ses jugements étoit secret témoin.
Mais quoiqu'elle ait en lui reconnu du mérite,
A se déterminer son cœur encore hésite.
Je ne puis la blâmer : et l'on doit, selon moi,
Avant que de donner, et son cœur, et sa foi,
Conneitre à fond celui pour lequel on soupire,
Et ne se pas fier à ce qu'on en peut dire.
Une telle prudence est rare parmi nous,
Et par l'extérieur nos cœurs se prennent tous.
On étale à nos yeux des grâces singulières;
Ce sera de l'esprit, ce seront des manières,
On se rend, et l'on voit que ces dehors charmants
Étoient des impostenrs, lorsqu'il n'en est plus temps.

# SCÈNE NIII.

# LISETTE, LA BARONNE.

LA BARONYE.

MONSIEUR le procureur est-il ici, mignonne?

Voilà de plaisants airs que celle-là se donne! Je ne suis pas d'ici. Mais, madame, je croi Qu'il va bientôt veuir.

LABARONNE.

Écontez. Dites-moi,

Est-ce un homme entendu?

#### LISUTTE.

Parout on le renomme

Pour être fort habile, et pour être honnête-homme.

LA BARONNE.

Honnète-homme? Il n'est pas question de cela. Je vondrois savoir si...

> LISETTF. Madame, le voilà.

# SCÈNE XIV.

# ARISTE, LISETTE, LA BARONNE.

#### ARISTE.

Trens, Lisette, tu peux... Vais quelle est cette dame?

Ma foil, c'est un plaisant caractère de femme ; Vous en rirez sans doute ; elle veut vous parler,

# SCÈNE XV.

# ARISTE, LA BARONNE.

## LA BARONNE.

MONSIFUE, je ne veux point (ei dissimuler Fai pour mon infortane un homme insupportable, Un neam dont i espect est pour moi detestable; Je pretends m'en derane; et je vieus sans comroux, Du projet que j'ai fait raisonner avec vous.

## ARISTE

Quel sujet vous oblige à faire a n-i divorce ,  $\Lambda$  prendre un tel  $\varphi$  acti , lorsqu'on pent..

LA BABOSAL.

Tout my bree.

Mais il n'est pas besoin d'en dire les raisons. J'en veux être défaite. En un mot, finissons.

ARISTE.

Madame, calmez-vous. Vous êtes irritée...

LA BARONNE.

Comment? Me croyez-vous une semme emportée?

ARISTE.

Non pas ; mais le dépit quelquefois...

LA BARONNE.

Mon malbenr

Est, si vous l'ignorez, d'avoir trop de douceur. Tâtez mon pouls, tâtez; il vous sera facile De savoir si je suis une femme tranquille. Tâtez donc.

ARISTE.

Madame, oui, j'en conviens avec vous. Jamais tempérament même ne fut plus doux.

(A part.) O quelle femme !

LA BARONNE.

Allons, venons à notre affaire.

ARISTE.

Soit.

LA BARONNE.

J'ai donc pour époux un homme vif, colère, Un homme bilieux, et toujours hors de soi, Un homme si bouillant, si différent de moi, Que je l'aurois jeté cent fois par la fenètre, N'étoit la bienséance.

ARISTE.

A ce qu'on peut connoître,

Vous en souhaiteriez la séparation?

#### LA BARONNE.

Ah! vraiment, que j'ai bien une autre ambition!

Il fant le chicaner; la moindre procédure

Va le faire crever à l'instant, i'en suis sûre.

Cherchons, sans differer, à lui faire un procès,

J'ai quatre cents louis que je vous tiens tout prêts. Inventors quelque ruse ingénieuse, adroite,

Le plaider, est, monsieur, tout ce que je souhaite.

Faisons quelques billets payables au porteur,

En imitant sa main, ce seroit le meilleur : Oui, monsieur, il le faut; et la moindre saisie

Lui va dans le moment causer l'apoplexie.

ABISTE, à part.

Avec un tel esprit il faut dissimuler : Si je l'econtredis, elle va m'étrangler.

( A la baronne, )

Je conçois tout l'effet que cela pourroit faire; Mais pour bien reussir, et pour vous satisfaire, On pourroit vons trouver un autre espédient.

LA BABONNE.

Ne le proposez point, s'il n'est plus violent, Je vous en avertis.

ARISTIC.

Un peu de patience. Baisonnons doucement. En bonne conscience ....

LA BAROSNE.

Plait H. Hem?

ABLETT.

Un moment. Dites-moi si l on d∞it ...

LA BARONE.

Yous me feriez quitter à la fin mon sang-froid.

Comment donc si l'on do't? il n'est pas nécessaire De dire si l'on doit sur ce que je veux faire.

ARISTE.

Oh! je n'y puis tenir. Mademe, duesiez-vous Vous anner contre moi de tout votre controux, Me battre, me tuer. Il fant que je vous dise Que je ne puis en rien a der votre entreprise. Ce n'est point pour plaider qu'ici l'on doit venir. J'arrête les procès, loin de les soutenir. Je suis pour que l'on vive en bonne intelligence, Et ne fais jamais rien contre la conscience.

LA BARONNE.

Quoi! vous n'etes donc pas procureur?

ARISTE.

Non, vraiment.

LA BARONNE, avec fureur.

Il falloit donc le dire.

ARISTE.
Ah! quel emportement<sup>†</sup>
LA BARONNE.

Je ne me serois pas vainement déclarée.

Jarni! si je n'étois modeste et tempérée...

Monsieur, de mon secret vous êtes seul instruit?

Si d'us le moude, un jour, il fait le moindre bruit,
Si de ce que je vieus à vous-même de dire

Le moindre mot éclate, ou seulement transpire,

Dans l'instant je revieus vous trouver en ce lieu,

Mais ce ne sera pas avec ce flegme. Adieu.

# SCÈNE XVI.

# ARISTE, seul.

QUELLE femme! quel flegme! ou plutôt quelle bile! Ce n'est qu'avec transport qu'elle se dit tranquille. Comment est-elle done quand elle est en courroux! Je n'en puis revenir. Si monsieur son époux Est aussi furieux qu'elle en rend témoignage, Par ma foi, ce doit être un fort joli menage. Mais quelqu'un vient encore ici.

# SCÈNE XVII.

# ARISTE, AGÉNOR, ISABELLE.

AULNOB.

Prametrez-vous,

Monsieur, dans nos chagrins, d'aveir recoms à vous.

ABISTE

En quoi puis-je aujourd hui veus être favorable?

Patlez, Yous me semblez un couple a sez ainable. Ou etes-vous, sil vous plait? Comment vous nomme-ton?

ISAULLLE.

Je me nomme Isabelle.

ACTNOR.

Agenor est mon nom.

ISABELLE.

De Geronte, monsieur, je suis l'unique fille.

AGENOS.

Moi seul de Lisidor compose la familie.

ARISTE

Géronte et Lisidor? Je ne sais si ces noms a heltre, com, en vers, 8.

15

# 170 LE PROCUREUR ARBITRE.

Ne me sont point connus. Quoi qu'il en soit, venons Au fait dont il s'agit. Quelles sont vos affaires?

AGÉNOR.

Il s'agit de parler pour tous denx à nos pères:
Et puisque vous croyez qu'ils sont connus de vous,
Je me l'evre d'avance à l'espoir le pius doux.
L'antour depuis long-temps, par l'ardeur la plus belle,
A su lier mon cœur à celui d'isabelle;
Dès nos plus jennes ans, unis par l'amitié,
L'âge insensiblement l'augmenta de moitié;
Et l'amour, dont notre âme est sujette et captive,
L'a rendue aujourd'hui plus parfaite et plus vive,

### ARISTE.

Et vous souhaiteriez sans deute qu'à son tour L'hymen vînt achever l'ouvrage de l'amour?

AGÉNOB.

C'est ce que nos parents ne veulent point entendre.

ARISTE.

Et que vous disent-ils?

AGÉNOR.

Que nous pouvons attendre.

Mon père à mon égard se montre scrupulenx; Il dit qu'il faut, avant que former de tels nœuds, Mûrement rélléchir, et que de l'hyménée Le repentir suivoit bien souvent la journée; Que ses liens alors produisoient les d'goûts, Qu'ils paroissoient affreux autant qu'ils sembloient doux; Et que ce qu'on croyoit à ses vœux si propice, Devenoit par la suite un éternel supplice.

ARISTE, à Isabelle.

Le vôtre en dit autant, à ce qu'on peut juger?

### ISABELLE.

H pretend qu'à l'hywen je ne dois point songer, Li que je suis trop jeune.

ARISTE.

Et quel est donc votre age

IS ABLILE.

Oninze aus, monsieur.

ARLS F.E.

Er vons?

AGENOR.

J'en ai deux davant ege.

ABISEE.

Je ne les blame point, je l'avoner et je sens Qu'ils pensent l'un et Cautre en hommas de bon sens.

Vos yeres la dessus agis ent en vrais pères :

Et quand a votre hymen ils se montrent contraires,

On and ils veulent encore attendic la saison

Om fait nourrir l'esprit et mûch le raison, Hs travail hat pour vons, et font par la connoitre

Oue vous cles aimes aut unt qu'on le peut être.

Conceyez leurs raisons, front ils, dues moi,

\$ right at a votes laisser sur votre benne foi?

I the downt ilse's attenderen consience

One your averagins certaine experience,

Certa nausage culin dont lage nous aistand, Lt par qui tous les jours le monde se conduit '

Sans l'avoir pratique, du monde jui l'usace,

Lit je sens que chez moi tout a devance l'ée

Figure à quoi len dest man plecer que i me sau,

Si je s rai de guerre, en de robe, ou de cons

# 172 LE PROCUREUR ARBITRE.

Mais si je dois remplir quelque poste honorable. Je m'en sens, croyez-moi, dès aujourd'hui capable. S'il fant être de guerre, hé quoi! ne sais-je pas Le renom qu'on acquiert au milieu des combats. Qu'on y doit de son sang soutenir la noblesse, Que l'honneur s'y ternit par la moindre foiblesse, Et que dans ce métier, soutenu du bonheur, On s'avance bientôt avec de la valeur? Si pour la robe on veut que je me détermine, Je sais que l'on doit être (au moins je l'imagine) Sage, judicieux, rempli d'intégrité, Et sans cesse n'avoir pour but que l'équité. S'il faut être à la cour, sans beaucoup de méthode, Je suivrai comme un autre et l'usage et la mode: Pen de sincérité, beaucoup d'airs empressés, Rire tonjours de rien, flatter les moins sensés; Sur le masque des grands composer son visage, Voilà, je crois, la cour. En faut-il davantage?

### ARISTE.

Non; vous avez raison. J'admire en ce moment Jusqu'où va votre esprit et votre jugement. Je vois qu'à vos désirs il faudra se soumettre, Et de votre parti, ma foi, vous m'allez mettre.

### ISABELLE.

Pour moi, je suis encor bien jeune, je le sais; Mais je pense, monsieur, ct crois que c'est assez. Let sans expérience et malgré mon peu d'age, Je conçois aisément à quoi l'hymen engage; Faire de son époux tout son contentement, Ne mettre qu'en lui seul tout son attachement, Régler ses volontés sans cesse sur les siennes, Ainsi qu'à ses plaisirs prendre part à ses peines; Donner à ses enfants de l'éducation :

C'est, je crois, ce qu'exige une teffe union.

ABISTE.

Ma foi, je me retracte : il est incontestable Que quand on pense ainsi, l'on est très matiable.

# SCÈNE XVIII.

ARISTE, GÉRONTE, LISIDOR, AGÉNOR-ISABELLE.

GÉRONTE.

Novs voilà de retour, monsieur; et sur l'espoir Que vous...

ARIST E.

Je suis fort aise aussi de vous revoir.

GERONTE.

Que vois-je ici? Ma fille!

ISABELIE.

O disgrace cruelle!

AGENOR.

Ah ciel! quelle rencontre!

LISTDOB.

Et mon fils avec elle?

Que vent dire ceci?

ABISTE.

Quoi! ce sont vos enfants?

Oui, monsieur, ce les sont.

HISTOOR. out. ARISTE.

Ali! ali! ce que j'apprends,

Vraiment, me fait plaisir. Ils sont pleins de merite, De sagesse et d'esprit, je vous en felicite.

15.

# U4 LE PROCUREUR ARBITRE.

Vous saurez la raison qui vers moi les conduit;
Mais il faut, s'il vous plait, avant d'en être instruit,
Que sur vos différends mon jugement éclate.
L'occurrence m'anime, elle me plait, me flatte.
J'aime que mes arrêts soient toujours prenoncés
En présence de gens spirituels, sensés:
Avec joie ils verront quel est le sacrifice
Que vous faites tous deux, et quelle est ma justice.

GERONTE.

Chacun de nous, monsieur, aujourd'hui s'est remis A vos décisions : nous y serons soumis.

LISIDOR.

Nous consentons à tout. Vous êtes équitable, Et ce que vous ferez ne pent qu'être louable.

ARISTE, cux enfants.

Pour vous dont l'embarras se voit facilement, Et qui cherchez en vain dans votre étonnement Pourquoi chacun de vous iei rencontre un père, Yous serez par la suite écleireis du nrystère.

(Aux vieillards.)

Demeurez en repos. Je vais donc vous juger, Li du poids du trésor tous deux vous soulager.

LISIDOR.

Volontiers.

GÉROSTE.

Prononcez.

ARISTE.

Que dès cette journée Soit, sans aucun appel, jointe par l'hyménée La fille de Géronte au fils de Lisidor, Li qu'aux jeunes époux soit donné le trésor. AGENOR.

Ah ciel!

INABELLE.

Qu'entends-je!

ARISTE, aur viellards.

Th Lical avez-your a répondre

A cet arret? Wais non rill vient de vous condindre, Et vous fait trop sentir, témoins ces deux enfants, A quel point vous c'iez l'un et l'autre imprudents. Vous ne repondez rien? Ce que je viens de faite Vous paroit d'injuste?

GLRONE'.

Ah! mensione, an continue,

Vous nous ouviez les veux par ces d'élaions. Et nous faites baen voir l'effeur ou nous élions.

LISTROR.

I'm effet, je cono is à quel pent nos sempules Nous avoient avengles.

ARISTE.

Ils eto ent ridicales.

GIBONIE.

One I more no aunto remasse et tre non odeux. I topie oct hymonecon ressone les nonds.

Lineson.

The first mon corm

ABISTA, agreenfants,

Lit yours, so bon to nite and are nee,

Vous n'appellerez pas da justici i ti pe periodi

or and only

Non, tien nost composable and conque je resos. Qui perma marquam relessarios persone dos 2 Je suis assez payé lorsque je rends service. Le plaisir d'obliger est mon droit de justice. Laissez-moi sculement envier le bonheur Dont vous allez jouir dans votre tendre ardeur. Quelle félicité, quelle douceur extrème Que celle de ponvoir posséder ce qu'on aime! Votre contentement me cause ce transport; J'aime aussi-bien que vous, et n'ai pas même sort.

AGÉNOR.

Vous ne méritez point une telle disgrâce.

ARISTE, voyant la veuve.

Ah ciel!

# SCÈNE XIX.

LA VEUVE, LISETTE, ARISTE, GÉRONTE, LISIDOR, AGÉNOR, ISABELLE.

### LA VEUVE.

S1 pour changer votre destin de face, Il ne faut que ma main, vous ne vous plaindrez plus; Je vous la donne, Arisie.

### LISETTE.

Avec cent mille écus. Tout ce qu'eut le défunt, vous l'auvez en pariage; Mais, micux que lui, je crois, vous en ferez usage.

### ARISTE.

J'ai peine à revenir de mon étonnement, Et ne puis m'exprimer dans mon ravissement.

AGÉNOR.

Puisque notre destin devient pareil au vôtre,

Il faut que votre hymen se fasse avec le nôtre : N'y consentez-vous pas?

GÉRONTE.

On ne peut mieux penser,

Et Lisidor et moi prétendons y danser.

A ma légéreté si la sienne est pareille,

Nous pourrons figurer l'un et l'antre à merveille.

LISTDOR.

Vous croyez vous moquer; mais je n'y suis pas neuf,

Et j'ai fort bien dansé.

LISETTE.

Du temps de Clindes-Neuf.

ABISTI. L'amour vient de remplir no plus chère espérance;

Mais il mèle à mes feux beaucoup d'impatience :

Snivons sans différer ce qu'a dit Agénor,

Et hâtons un hymen dont mon cour doute encor.

714 DU PROCUREUR ARBITEE.



# LIMPROMPTU

DE CAMPAGNE,

COMEDIE,

PAR P. POISSON,

Représentée, pour la première fois, le 21 décembre 1733.

# PERSONNAGES.

LE COMTE.

LA COMTESSE, femme du Comte.

ISABELLE, fille du Comte et de la Comtesse.

DAMIS, ami du Comte.

ÉRASTE, fils de Damis.

LISETTE, suivante.

LUCAS, jardinier.

FRONTIN, valet d'Éraste.

Un Laquais.

La scène est à la campagne, dans le château du Comte,

COMEDIE.

# SCÉNEJ.

LISETTE, LUCAS.

### LISEPTE.

Digice nouveau-venu tu mas pas su le nom, Les qualites, custin quel il peut cire!

TICAS.

Non.

16

Je sais treit seulement qu'e tait de la depense, Qu'il a dans ses tagor s'de la magnificence; Lit sou y det de cl'ambre est magnificence aussi, Cu'il m'a bien d'anne pour boire, da n'inerci. Moi, cela me surprend

#### LISTTEL

. Lt pour proi ta emprise?

#### 1101

Vous ne comptenez pas, sans que je vous le diec. Que, selon l'econtume, un valet tenjours prend : Il donne, celusci , c'est ce qui me surprend Tenez, ce valet-la merne d'être matric.

#### TISTITE

Mais to t'es bien gardé de le Laire connoître?

### LUCAS.

Bon! il ne m'a pas vu plus tôt chez le fermier, Qu'il a su que j'étois d'ici le jardinier; Mais ça n'a rien gâté du tout à notre affaire. J'ai bien joué mon rôle, et j'ai toujours su faire Semblant de rien, afin qu'on ne pût soupçonner Que je venois ici pour les examiner.

LISETTE.

Et que t'a dit le maître?

### LUCAS.

Oh! pour lui, dès l'aurore S'est promené, dit-on, et se promène encore, Et je ne l'ai pas vu; mais son valet, morgué! Pour me faire jaser étoit bien intrigué. Je voulois bien avoir aussi sa conférence; Tant y a qu'à la fin j'avons fait comnoissance. Puis demandant bouteille, il m'a pris par le bras Sur-le-champ, me disant : Allons, père Lucas, Mettez-vous là; lauvons eusemble, je vous prie. Ma foi, je n'ai point fait, moi, de cérémonie. Enfin, après avoir bien jaboté, bien bu, Car à ses questions j'ai toujours répondu Tout autant que j'ai eru devoir y satisfaire....

### LISETTE.

Quelles sont à peu près celles qu'il t'a su faire?

D'abond c'est, quel étoit de ce lieu le seigneur, Sa famille, son bien, son esprit, son humeur, S'il passeroit ici la saison toute emière? Je le questionnois de la même manière, Et tous les deux enfin nons étions acharnés A qui se tireroit le plus les vers du nez: Mais, malgre tous mes soins, je n'ai pas pu conneître

Ce qu'ils faisoient ici, ni quel ctoit son maître.

ISLUTE.

Avec tout ton esprit, to n'es qu'un animal;

Car e'ctoit justement l'article principal.

CC 15.

Peut-être que demain j'en saurai davantage.

LISETTE.

Crois tu qu'ils vont rester toujours dans ce village?

LUCAS.

Dame, je ne sais pas quand ils en partiront;

On he men a tien dit; en tout cas, nous verrous.

Je serons any aguets. Mais dites, je vous prie,

Antez-vous, comme hier, tantot la symphonie?

Moi, pentendis cela tout entier du jardin;

Cela me fit plaisir, c'est un plaisant tocsin.

LISI FTL.

Je ne sais d'uis ce jour ce que l'on se propose,

Si l'on fera musique, ou bien quelqu'autre chose :

Ce que je puis savoir, cost que les plus beaux lieux On l'on est toujours seul, sont béaucoup ennuyeux.

LUCAS

LUCAS.

Notre monsieur le courte est d'une humeur bizarre;

Et von du monde ici, c'est une chose rare.

Quelle severite! tout tremble devant lui,

Jusqu'à madaine même.

LISTTE.

Lst-cr done d'aujourd hui

Que tu t'en aperçois?

LUCAS.

Bon!

LISETTE.

Écoute, il me semble

Ouir quelqu'un venir. Si c'étoit lui?

LUCAS.

LISETTE.

J'en tremble;

Et je retourne vite au jardin travailler.

Ma maîtresse m'attend, et je cours l'habiller,

# SCÈNE II.

ÉRASTE, FRONTIN.

#### FRONTIN

GA, parlons une fois en gens sensés et sages.
Ne mettrons-nous jamais fin à tous nos voyages?
Pour moi, je suis bien las, je vous l'ai déja dit,
D'errer de ville en ville, et de même que fit
Un certain roi lombard avec le sieur Joconde.
Depuis assez long-temps nous parcourons le monde.
Quand pourrons-nous revoir la ville de Paris?

ÉRASTE.

Nous n'y rentrerons pas sitôt, je crois.

FRONTIN.

Tant pis,

Monsieur.

ÉRASTE.

Dis-moi, comment prétends-tu que je fasse?
Il faut qu'avec mon père on me remette en grâce,
Et la chose est assez difficile.

### FROETIN.

D'accord;

Car avec lui je sais que vons eûtes grand tort. Il vouloit de sa main vous donner une femme, ÉRASTE.

Un antre objet alors avoit frapé mon ame.

LRONTIN.

Vos refus contre vous le firent s'emperter.

LRASTE

Au penchant de mon cœur pouvois-je resister?

1 ROSETN. Ensuite d'un ton fier-agite, l'âme émue,

Il vous dit de ne plus vous affin à sa vue.

LEASTE.

Lai fait voir loction d'un fils cheissant,

Et me suis cloigné dans le même reoment.

Thorats.

Oni, mais yous choi quant avec obci-sance,

Vous avez ecorne diablement sa li ance.

De son or enlevé qu'il , aidoit avec soin

Qu'aura-t il pu penser '

LRASTI.

Que j'en avois besoin.

PRONTIN.

Fort bien.

LRASTE.

C'est pour ader à notre n'éessaire,

**t** ne espece d'empirant que j[n] lait à non [p] re

LEOSTIN.

La peste, quel emprent' monsieni, il me paroit

Que mon des pourroit men en payer l'interét.

 $1 \to 1 \to 1 \to 1 \to 1$ 

Laissons tous ces discours : as-tu de ce village Su quel est le seigneur?

TROSITS.

Our : ce tun homme dage.

16.

Un guerrier retiré qui vit paisiblement, Et fait de ce séjour tout son amusement. Il voit fort peu de monde. Une femme, une fille, A ce que l'on m'a dit, composent sa famille. Mais que prétendez-vous? quel est votre dessein? ÉRASTE.

Je vais te l'expliquer. Cette fille, Frontin,
Est, je n'en doute point, la même que j'ai vue
Lorsque je vins hier près de cette avenue.
Je la suivis long-temps jusqu'en ces mêmes lieux.
Nulle beauté jamais ne plut tant à mes yeux;
Et je puis t'assurer, quand mes regards parlèrent,'
Que les siens et les miens souvent se rencontrèrent.
Ensuite, s'éloignant de ce lien tout-à-fait,
Dans ce même château je la vis qui rentroit.
Hélas! un peu trop tôt elle sut disparoître;
Et j'ai de grands désirs, Frontin, de la connoître.

### FRONTIN.

Je n'en suis point surpris : à vous voir enflammé
Pour quelque objet nouveau, je suis accoutumé.
Depuis quatre ou cinq mois que vous faites le prince,
Et courez à grands frais de province en province,
Il faut que vous ayez rendu de tendres soins,
Sans trop exagérer, à cent belles au moins.
Pour celle-ci, monsieur, quittez votre espérance;
De la voir de plus près il est peu d'apparence.
Le père, je le sais, est rempli de fierté,
Délicat sur l'honneur, ombrageux, emporté.
Ayez de la prudence en cette conjoncture,
Et n'allez point chercher quelque triste aventure.

ÉRASTE.

Le poltron! qu'avons-nous à craindre en ce château?

### FRONTIN.

Les fossés, m a t-on dit, ont quatre piques d'eau. Je ne juis sans effici considérer la chure,

Onand je songe qu'on pent y faire la culbute.

### ÉBASTE.

Mais tu n'as rien appris de plus particulier?

### CRONTIN.

Non : tout ce qu'au surplus en néa su détailler ,

Uest que ce vieux seigneur est assez idolátic

De musique, de vera, de pièces de théâtre.

On il a be are my de goât pour les anciens cuteurs,

Qu'il s'entretient souvent de spectacles, d'acteurs;

Et qu'entre la fanalle, il n'est point de semaine On Lon ne represente au chateau quelque scene.

LBASTE

A ce que tu dis là le fais réflexion.

### PROSTIS.

Voici quelque nouvelle imagination.

### LHASTE

Le scigneur de ces lieux aime la comedie? L'entreprise, il est vial (sero t assez hardie,

### LEGATIN.

Cui, sans l'oute, elle l'est.

### LBASTL

Prontin, ne crains plus tien :

De minitodaire ici je sais le vracmovcio

Unically point tent tenter cound Lanson: Faccompagne.

Devenous aujourd luice anodaris de ranspigne;

Loccision nons rit, ne tinquacte plus,

Yous pouvous sous ce titre être au clâte in rejus.

FRONTIN.

Il fant vous obéir, et vous étes mon maître; Mais si quelqu'un alors vient à vous reconnoître, Prévoyez l'embarras où cela nous mettra.

ÉSASTE.

Je ne suis point atteint de cette crainte-là : C'est toi qui m'embarrasse.

FRONTIN.

Et pourquoi, je vous prie?

ÉRASTE.

C'est, je te l'avouerai, que pour la comédie Il te faut le talent qui te manque, entre nous.

FRONTIN.

Parblen, je la jouerai teut aussi bien que vous.

ÉBASTE.

Ah! te voilà piqué! j'en tire un bon augure:
Ce trait d'ambition me charme, je te jure.
Nous allons donc montrer tout ce que nous valons,
Et dans notre début, va, nous réussirons.
Songeons dès-à-présent aux noms qu'il nous faut preudre.
Tu seras Ragotin, moi, je serai Léandre.

FRONTIN.

Ma foi, je ne veux point du nom de Ragotin; Je suis votre valet, je m'appelle Frontin.

ÉRASTE.

Sois ce que tu voudras : pour moi, Frontin, j'espère Avec quelque succès remplir mon caractère.

FRONTIN.

Vous allez tout de bon faire le comédien?

ÉRASTE.

Sans doute.

### PROSTIN.

Mais, monsieur, cela n'est pas trop bien;

Un noble comme vous jouer la comedie!

ÉRASTI.

Crois tu que la noblesse en puisse étre affoil·lie?

Va, va, la comedie est dans tous les états

Une profession qui ne déroge pas.

AROSTIS.

Je suis de votre avis.

ERASTE.

La comédie est belle.

Et je ne trouve rien de condaranable en elle : Elle est du ridicule un si parinit miroir, Qu'on peut devenit sage a force de s'y voir.

Elle forme les momes, et donne à la jeunesse

L'ornement de l'esprit, le coût, la politesse.

Tel meme qui la fait avec l'abileté. Peut, quoi qu'orcpuisse dire, en tiret vanite.

La comédie enfin, par d'henreux art fices, Fait anner les vertus et detester les vices,

Dans les ames excite un nol le sentiment,

Courge les a fants, instrint en amisant, Lu morale au able en malle endroits abonde,

En notale agreable en malle endroits aboud Et pour due le viai, c'est l'école du pronde.

### PRONEIN

Sur ce pied-la, monsicu , je dasa Ganchement Que vous d'vricz bien Laller vou plus souvent.

Que vous d'virez bien Laller voi 1 (3 5 1 1

Ah! sh! yous phisanter; mas il nous fant sur l'heme, Pour nous bien tray stir, gagnei notre demeure, De mon projet, Frontin, l'ose tout esperei.

J'entends vemr quelqu'un, gardons de nous montrer.

# SCÈNE III.

### ISABELLE, LISETTE.

### LISETTE.

Or notre jardinier j'ai su qu'en ce village Le jeune homme d'hier a mis son équipage; Mais il n'a pu savoir ni son rang, ni son nom, Et l'ou ne sait s'il est ou marquis ou baron. Parlons à cœur ouvert, dites-moi d'où peut naître Ce désir empressé de vouloir le connoître. Sans doute il vous a plu? dites la vérité.

### ISABELLE.

Moi! non, c'est simplement par curiosité.

### LISETTE.

La curiosité, sans vouloir vous déplaire, Est souvent de l'amour la compagne ordinaire.

### ISABELLE.

Ne parle pas si haut, je craindrois qu'en ce jour.....

Vouloir qu'on parle bas! bon, symptômes d'amour.
Pour moi, je l'avouerai, je ne saurois comprendre
Comment, en moins de rien, notre cœur devient tendre;
Je ne puis concevoir comment un seul regard,
Jeté sans nul dessein, et conduit par hasard....
Puisse porter au cœur... par certaine étincelle.....
Vous rendriez cela bien mieux, mademoiselle.

### ISABELLE.

Lisette, en vérité, tu te mets dans l'esprit Des choses qui me font un sensible dépit. Que tu me connois mal de soupçonner mon âme D'ètre en si peu de temps susceptible de flamme! J'ai vu cet inconnu par hasard un moment, Et je pnis t'assmer qu'il m'est indifférent; Et pour le déconvrir mon âme toute entière, In me feras plaisir de changer de matière, le t'en avertis

LISEFTF, a part.

Oui , l'on dissimule ici.

Pour être à deux de jeu, dissimulous aussi.

( I I subette.)

Ah! puisque vous prenez la chose de la sorte, Sur ce chapitee la jaurai la langue morte.

I etois feit étonnée, à ne vous rien cacher,

Qu'un inconnu sitôt cht pu vous attacher; Et sil faut avec vous parler en con-cience,

Le plune homme, sprés tout, n'a pas grande apparence : Peut-être est-ce la faute aussi de ses habits.

INABBILLE.

Point du tout, il étoit assez proprement mis,

LISEPPE.

Mais il a l'air commun, l'air d'un homme ordinaire.

LAABLELI

In tes trompre, il a l'air tres noble au contraire.

LISTITE

Jai expendant bien yn sa figure an grand jour; Il est vonté, je crois.

ISABILLE.

Our destu! fait an tour.

LIST FTE.

For then be ne suis pas come lui pada une, Mais je le vis sin vous tenn lore; temps la vue; Ses your ne disent men du tont.

ISABELLE.

Ah! quelle erreur!

Il les a vifs, perçants, ils vont jusques au cœur.

LISETTE.

Ah! vous l'avouez donc! ma foi, j'en suis fort aise; Enfin, ce cavalier n'a rien qui ne vous plaise.

ISABELLE.

Lisette .....

Vous l'aimez?

Eh! non, Lisette, non.

Je ne dis pas cela.

LISETTE.

Ne changez point de ton,
Et m'ouvrez, eroyez-moi, votre cœur sans serupule.
Je n'ai pas sur l'amour nue humeur ridicule
Et ne suis point de ceux que l'on voit s'aheurter
A blâmer un penchant que l'on ne peut dom'er.
Sur ce jeune inconau parlons done sans mystère:
Vous lui plaisez, je crois, comme il a su vous plaire.

ISABELLE.

Eh bien! je t'avouerai, s'il faut t'ouvrir mon cœur, Qu'un sentiment secret n.e parle en sa faveur.

LISETTE.

Et voilà justement comme l'amour commence; Allons, il ne faut plus que faire connoissance.

ISABELIE.

Tu vas un peu trop vite.

LISETTE.

Il est vrai que souvent

L'apparence est trompeuse; allons plus doucement:

Car, enfin, n'en deplaise à sa belle figure, Il pourroit fort bien être un chercheur d'aventure.

### ISABILEE.

Non , Lisette , je crois qu'il n'a pas l'air trompeur.

Tenez, je le vondrois pour vons de tout mon cour; Mais votre âme se livre à trop d'espoir, peut etre: Car, si de son côte, lui, voulant vous comoure, Va plein de confiance entrer dans ce clotteau. Vous savez comme moi qu'un visige nouveau Deplait extrémente t'a monsieur votre pore. Et qu'il est la dessus d'une humeur si sevère. Que ceiu et, sus doute, en vovant son air noir, Ne sua pas biancoup tente de le revoir.

#### ISABILIA.

Cest tout coque je craius.

### LISEFTE.

Voice père m'inite.

Il est, sans contredit ann homme de merite, Considere partout, et plein de probite :

Mais pai peine à my faire encare, en verité.

Avec service seuroils, dont l'ombrage l'offisque,

Son mention imposint, et sa parole brusque, Il me surprend temjours : il vens dit tout ermaent,

Ne dissimule tien, et parle franchée eu :

Mais dant en si bourn, si plein de veliemence.

Çue quand il du bonjour, on crovolt qu'il offense. \*

La nuile occasion d'u a l'ar a cione r-

Qu'on fasse pui, concrit, ou consede ici-

Ce sont, yous le sayez, les seuls placurs qu'il aime; Il ne sourit pinais, et c'est toujous le même.

Therete this early S.

Pour votre chère mère, elle est tout l'opposé, Douce, honnête, polie, et d'un commerce aisé; Mais elle fait la jeune, et, ne vous en déplaise, De vous voir grande fille elle n'est pas trop aise. Mais à propos, je sais qu'on songe à vous pourvoir.

Sur quoi dis-tu cela?

LISETTE.

Sur ce qu'hier au soir, Après qu'on eut soupé, j'entendis votre mère Parler de mariage au comte votre père; Ils ne me voyoient point, et je crois, par ma foi, Ou'on veut vous marier, mademoiselle.

ISABELLE.

Moi?

LISETTE.

L'i qui voulez-vous done ici que l'on marie ? Bites, seroit-ce moi ? j'en ferois la folie.

# SCÈNE IV.

# LE COMTE, LA COMTESSE, ISABELLE, LISETTE.

LE COMTE.

Approchons, croyez-moi, de ce feuillage épais, Pour éviter le chaud; c'est l'endroit le plus frais.

LISETTE.

J'entends, je pense, ici la voix de votre père, Je ne me trompe point, suivi de votre mère.

ISABELLE.

Lisette, évitons-les, prenons l'air autre part.

LISETTE.

Oui, vous avez raison; voyons si le hasard

Feroit venir celui pour qui l'on s'interesse.

Mais sortous, les voici.

(Littes s'en vont.)

# SCÈNE V.

### LE COMTE, LA COMTESSE.

### IL COMTE.

SAVEZ-VOUS bien, comtesse,

Que le concert d'hier me plut extrémement.

IA COMPLESSE.

Il me plut fort aussi.

### THE COMPE.

Je le trouvai charmant.

Et pris fort grand platsu i madame i a vous entendea.

J'ai de tout temps éte pour la musique tendre,

Et lorsque vous chantiez, certain je ne sais quoi S'emparoit de mon cour.

### LA COMPESSE.

Et moi donc, comte, et moi.

Je me suis eru revoir dans ma tendre jeunesse, A quatorze on quinze ans.

TE COMITE

Moi de même, comtesse.

Apres tout, your et moi ne sommes pas si vienx.

LA COMPLESSE.

De plus jeunes que nous ne se portent pas mieux.

LE COMPE.

Quand on devient age, cost l'ordinaire usage

De vouloir se cacher la moitie de son âge : Je n'ai point le defaut que l'on a la dessus-

LA COMTESSE.

Ah! je suis comme vous, et ne l'ai pas non plus.

LE COMTE.

Par ma foi, je vous vois même air, même visage Que vous aviez du temps de notre mariage.

LA COMTESSE.

Que ces temps-là soient près ou qu'ils soient éloignés, Vous êtes à mes yeux tout comme vous étiez.

LE COMTE.

Mais, comze vous chantiez! Quelle voix neuve et belle! Quel étoiz votre maître? Ah! c'étoit Beaumayielie.

LA COMTESSE.

Comte, vous vous trompez.

LE COMTE.

Vous m'avez dit souvent

Que ce fut votre maître à chanter.

LA COMTESSE.

Nullement.

J'ai pu vous avoir dit qu'il montroit à ma mère; Ma mémoire est fort bonne, et ne me manque guère.

LE CONTE.

La mienne est bonne aussi, je me souviens du jour Que je voos déclarai tendrement mon amour Pour la première fois.

LA COMTESSE.

Ah! j'étois dans l'enfance.

LE COMTE.

Non, non.

LA COMTESSE.

Vous aviez, vous. beaucoup d'expérience.

LE COMTE.

Mais je vous épousai, le fait est bien certain,

Quinze ou seize ans après le passage du Rhin, Et vous aviez alors...

> LA COMTISSE. Comte, Jaissons-là l'àge.

> > LE COMPE.

Et vous aviez alors...

LA COMPESSE.

Parlons du mariage

Qu avec ce vieux ami vous avez résolu.

Dites, quen ser et il.!

LE COMTE.

Je crois qu'il est rompu,

Et yous aviez ...

### LA COMPESSE.

Jen suis chagrine pour rea fille, Car c'étoit de grands biens jetés dans la faméle. Quelle raison a-t al ?

LE COMTE.

Nous pourrons le savoir

Dans ce jour; il m'écrit qu'il arrive ce sér; Et qu'il m'entréfiendra de qu'el pre circonstance Qu'i le fache très fort touchant cette alliance.

IA COMPESSE.

Son fils, à ce qu'en dit, est ainsable, bien fait.

LE COMPE

C'est de cette facon qu'on m a fait son portrait : Et lors que cet uni que j sime avec tendresse ;

Car je lar fort connu dans ma tendre jeunesse.

L'un l'autre nons etions même des plus miss, Et si nous n'avons pu nous rejoindre depuis.

Lest nous n'isons pu nous rejouutre dipurs : C'est que chacun a fait differenment la <sub>s</sub>uctre : Qu'ind je servois sur met , il servoit , lui , sur terre

Madame, si bien donc que quand je le revis, Il me dit qu'il n'avoit uniquement qu'un fils; Moi, je lui répondis que j'avois une tille, Que par-là nous pourrions unir chaque famille. L'hymen fut entre nous de la sorte arrêté, Il me dit que son fils nous seroit présenté; Cinq mois se sont passés, je partis pour ma terre Sans entendre parler ni du fils ni du père, Et je reçus hier la lettre en question.

### LA COMTESSE.

Gomte, cela mérite un peu d'attention; Il ne faut pas donner votre fille Isabelle, Saus savoir si l'époux peut être digne d'elle. Cette fille, monsieur, mérite un sort heureux; Elle est sage, bien née.

### LE COMTE.

Elle tient de nous deux.

### LA COMTESSE.

Certainement, monsieur, il faut bien qu'elle en tienne.

# LE COMTE.

Il est peu de beauté, ma foi, comme la sienne. Elle a fort de mon air, je le dis franchement.

### LA COMPESSE.

Et cela pourroit-il, cher comte, être autrement? Vous fûtes de tout temps seul objet de ma flamme: Je n'ai connu que vous.

#### LE COMTE.

Je le sais bien, madame.

#### LA COMTESSE.

Et jamais ma vertu n'a fait aucun écart.

#### LECOMT

C'est ce qui m'a tonjours surpris de votre part: Car les femmes parlois....

LA COMTESSE.

Comte, qu'allez vons dire ;

LE COMTE

Qu'une femme fidéle est digne qu'on l'admire.

Je vous admire aussi.

LA COMPLESSE.

Je le merite un peu.

LE COMTE.

Cerblen, je patierois, cette main dans le feu,

Que mon honnem par vous n'a reçu nulie honte.

IA COMPESSE.

Vous me faites trembler avec vos serments, comte. Voici ma fille.

# SCÈNE VI.

# LE COMTE, LA COMFESSE, ISABELLE, LISETTE

LE COMPE.

En bien! que ferons-nous ce soir?

Quel divertissement pontrions-nons bien avoir ! Nous cûmes tout le jour hier de la musique :

Je l'ai dit à madame, elle ctoit magnifique; Mais, comme il faut un peu varier son plaisir,

Que ferons-nous, voyons?

INABELLE

t, est a vous de choisit.

LE COMTE

A vous bien divertir toujours je mictudie.

Il nous faudroit jouer toute une tragédie.

LISETTE.

LE COMTE.

Toute une tragédie est bien longue, ma foi!

Elle ne sauroit l'être assez encor pour moi. Pour ne plus s'asservir à la règle commune, Je voudrois qu'on en fit en six actes quelqu'une,

LISETTE.

Ce seroit hasarder beaucoup assurément.

Tel qui n'en fait que cinq, eu fait trop bien souvent.

LE COMTE.

Que veulent ces gens-ci?

ISABELLE.

Qu'aperçois-je , Lisette?

# SCÈNE VII.

ÉRASTE, FRONTIN, LE COMTE, LA COMTESSE, ISABELLE, LISETTE.

### ÉRASTE.

Notre entrée en ces lieux est peut-être indiscrète;
Mais ce ne seroit pas remplir notre devoir,
Si nous manquions, monsieur, à l'honneur de vous voir.

LE COMTE.

De tant de comp'iments, monsieur, je vous dispense.

L'accueil du père est froid, adieu la connoissance.

LE COMTE.

Mais, monsieur, sachons donc qui vous êtes enfin.

ÉRASTE.

Il faut vous satisfaire, et c'est bien mon dessein. Nous allons à Paris, et venons d'Allemagne: Nous sommes, en un mot, comédiens de campagne. ISABILLE.

Lisette!

LE COMTE.

Comédiens, dites-vous?

ERONTIN.

Our, vraiment.

IISLTEE.

Je crois qu'il entre le li quelque de guisement.

LE COMPA.

Parbleu! je suis charme d'une telle aventure.

Je suis gand am cour de piè es, je vous jure,

Lt paisque vous vala, vous nois divertirez.

LEASIF.

None ferous la-dessus teat ce que vous voudrez. EP OSTES.

Tout ce qui dependra de notre ministère

Your est offert.

LE COMPE,

Quel est, vons, votre caractéte

 $T/T = A \leq T/T$ 

D'ordinaire ce sont les amants que je lais.

II LOMET.

Et vous, monsiem !

F1001748

Et nor pesus pour les valets.

La COMITA

Je snis ravi quara le hasard vous adresse

Nous anous du placa : queu disessous, comtesse?

IA COMPLESS.

Mol., j'en prendrarbe accomp, et je le dis sans fard.

LISLITI.

Nous esperens aussi d'en prendre notre part.

LE COMTE.

Nous jouons quelquefois ici la comédie: Nous nous entretenions même de tragédie Quand vous êtes venus.

FRONTIN.

Nous sommes trop heureux

Que le sort... le hasard... et que selon nos vœnx...

ÉRASTE, bas, à Frontin.

Tu veux tonjours parler; ne songe qu'à te taire, Et qu'à jouer le rôle ici que tu dois faire.

LE COMTE.

Que pourriez-vous jouer?

FRONTIN, bas, à Eraste.

Mais si je ne dis mot,

On va croire, monsieur, que je ne suis qu'un sot.

ÉBASTE.

(Bas, à Frontin.) (Au comie.)

Au contraire. S'il faut vous jouer du tragique. Je...

LE COMTE.

Comme vous voudrez, sérieux ou comique. Je me souviens d'avoir vu jouer autrefois Le Crispin médecin aux Comédiens François; Il n'est point, pour bien rire, une pièce pareille. Quel en est donc l'auteur?

ÉRASTE.

Elle est de...

De Corneille.

FRONTIN. LE COMTE.

Comment? que dites-vous? Vous vous moquez, je croi.

### URASTE.

(Bas.) (Au comte ) (Bas, à Frontin.)

Ali! le bourieau!... Monsieur... Et millieureux! tais-toi.

Cest qu'il veut plaisanter. En fait de comédie,

Le talent de monsieur est la bonffonnerie, Et le style comique est si fort de son goût,

Et le style comque est si fort de son gout,

Qu'il ne peut s'empêcher de bouffenner partont.

Pour ne vous pas donner des scèncs rebattues, Car les pièces, je crois, vous sont toutes commes,

Nous allons your jouer seulement un morce in,

Untre monsieur et moi, qui paroitra nouveau.

LE COMPE.

Volonticis, ecoutous.

ÍBASTE.

Ce n'est pas du tragique, Mais couvrage est traite d'un goût tragi-comique.

....

tt contr. Comment Lappelez-vons

EBASEE

C'est l'amant déguisé.

LISEFFE.

Ce titre promet fort

EEASTI, bus, à Frontin.

Ton the est fort aise.

Tu le sais des tintot.

EDONIES.

Soyez en assurance.

LISTIFI

A l'amant deguesé çà protons du silence.

Eraste, atlant an pad do theatre et revenant avec Frontin.

Ah! Moton, e en est fait, tu me vois amoureux.

FRONTIN.

Peut-on savoir l'objet qui captive vos vœux?

ÉRASTE.

Hélas! c'est un objet tout charmant, tout aimable, Qui ne sait pas encor le tourment qui m'accable.

FRONTIN.

Avec elle, seigneur, ayez un entretien.

ÉRASTE.

Eh! comment puis-je, hélas! en trouver le moyen?
Elle est dans son palais sans cesse retirée,
Jamais aucun mortel n'y pent avoir entrée.
C'est dans le doux espoir de la voir un moment
Que je me sers ici de ce déguisement.
Je vondrois l'assurer de ma tendresse extrême,
Lui dire qui je suis, lui prouver que je l'aime;
Mais je n'ose compter sur un si doux destin.
Voudra-t-elle accepter et mon cœur et ma main?
Voudra-t-elle, au milicu de ce qui l'environne,
Répondre à l'espérance ou mon cœur s abandonne?
Crois-tu qu'elle m'entende, et que dans mon ai deur...

Il fandroit qu'elle fût des plus sourdes, seigneur, On si vos soins enfin, croyez-en ma parole, Ne sauroient la toucher... Il fant qu'elle soit folle-

ÉRASTE.

FRONTIN.

Ah! respecte, Moron, cet objet plein d'appas.

Je le respecte aussi, seigneur, n'en doutez pas. Et bien loin d'insulter au trait qu'ameur nous lancé; Couffrez que je réponde à votre confidence. Je vais bien vous surprendre. Apprenez en ce jour, Que je sens comme vous le pouvoir de l'amout. Comme vous je voudrois que celle qui m'enflamme

Pht savoir à quel point elle enchante mon âme,

A la princesse enfin vons donnez votre cour,

Et moi je suis epris .. de sa fiile d'honneur.

Mais dans ces lieux, enfin, que pretendez-vous faire?

ÉRASTE.

Attendee si le sort, à mes voux moins contraire,

Pourra me procurer les fortunes instants Ou je puisse en secret...

L B D N C L N.

Seignem, je voas entends;

Lt si vous m'entendez, je commence à con prendre Pass, a Passte.

Que tel qui nous entend pourroit trop nous entendre.

l'inissons l'entretien cessons; et dans ce jour,

Poin ne nen bisaider, bessens agir Lamour,

to contra.

Port bien, messieurs, firt bien,

 $I : I \to I : \Gamma : \Gamma : \Gamma$ .

La scène a su me plaire.

EDUNEIN

Cest on petit essa de noce evou-laue.

 $t \to t + 0.31.1 \ f$ 

Your avez du merite, et pe jure, ran for,

Que yous selez rous d'ais la troupe du roi.

Quica det sevons ' parlez.

LA COMPISSI.

Monsicar a la voix tendre,

Lt prononce a morveale

1510111

all e faith, a entendre

the iter. Commen ver., S.

13

### 206 L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE.

#### LA COMTESSE.

Il fant que ces messieurs soient quelques jours ici. Comte, qu'en pensez-vous?

LE COMTE.

Je le veux bien aussi.

LISETTE.

Pendant ce temps, monsieur peut à mademoiselle Apprendre à bien jouer quelque scène nouvelle.

ÉRASTE.

Je m'en scrai toujours un sensible plaisir.

LE COMTE.

Songez donc pour ce soir, messieurs, à nous choisir Quelque morceau brillant, de goût, de caractère. Un ami dans ce jour doit venir à ma terre; De cet anusement nous le régalerons.

ÉRASTE.

Nous ferons pour cela tout ce que nous pourrons:

### SCÈNE VIII.

LES ACTEURS PRÉCÉDENTS, UN LA QUAIS

LE LAQUAIS.

Monsieur, dans votre cour il entre un équipage A six chevaux, avec...

LE COMTE.

C'est notre ami, je gage.

Allons le recevoir.

### SCÈNE IX.

### ISABELLE, LISETTE, ERASTE, FRONTIN.

LISETTE, à Isabelle.

Nous, restons, croyez-moi.

ISABELLE.

Si mon père revient.

LISETTE.

N ayez aucun effroi.

ÉRASTE.

Je ne sais pas comment vous prendrez une ruse On vous seule avez part; vous êtes mon excuse. L'amour m a suggere ce trait ingénieux,

Pour me pouvoir sans 1.8 que offin à vos be aix yeux, Et vous offir un ca ur qui fait son bien suprême,

D'être à vous a jamais.

IRONTIN, a Lisette.

Lit moi j'en dis de même,

ISABLLLE.

Lisette, je ne sais ou j en suis.

LISELIE.

Les ruses!

PROSTIN

Nons sommes, il est viai, deux amants deguisés.

15 A P I 1.I 4

Je ne sais point, monscent, repondre a ce langage; De ces sortes d'aveny j ignore encor l'usage,

Et vous me permettrez aci de na contes

Que ce que le devon à mon cour doit dieter.

I II A S I I.

Ah, charmante Isabelle!

### 208 LIMPROMPTU DE CAMPAGNE.

#### LISETTE.

Il n'est pas nécessaire D'en dire davantage, et j'entends votre affaire. Avant que se livrer à trop de sentiments. Il faut un peu voir clair, et connoître ses gens. Qu'étes-vous, s'il vous plaît? si j'en crois l'apparence...,

ÉRASTE.

Mon vrai nom est Éraste, et je suis de naissance.

De plus, riche héritier. Oh! c'est un fait certain. Moi, je suis son valet, et m'appelle Frontin. ÉRASTE.

Je serai riche un jour; mais les biens que j'espère Ne sont rien si je n'ai le bonheur de vous plaire.

#### FRONTIN.

Riche, sans contredit, de plus d'un million. Nous avions de ce bien pris un échantillon; Mais nous ne l'avons plus : cela s'use si vite! Nous prenons le parti de retourner au gite.

### LISETTE.

Vous aviez done quitté le séjour paternel?

### FRONTIN.

Oui; mais pour un sujet simple et tout naturel. Son cher père Damis, un peu vis et sévère...

#### LISETTE.

Que dites-vous Damis? (\u00f3uoi! ce seroit son père?

Eh! vraiment oui, e'est lui! le connoissez-vous?

Non:

Mais il me semble avoir oni nommer ce nom Au comte. ISABELLE.

Je ne sais.

FRONTIN.

Cest un vieux militaire,

Et qui s'est même acquis du renom dans la guerre.

LISETTE.

Justement le voilà, c'est ce même Damis Connu du comte, il est de ses anciens amis.

ÉBASCE.

Seroit-il bien possible! Alt! pardonnez, madame, Ce mouvement de joie où s'emporte mon âme. Tout semble rei donner quelqu espoir a mon feu; Mais puis-je m'y livret si je n ai votte aveu?

INABELLE.

J'ai beaucoup de penchant à vous croire sincère; Mais mon aveu n'est rien sans celui de mon pere. Eraste, si de lui vous pouvez m'obtenir, Isabelle aussitôt ne saura qu'oben.

### SCÈNE X.

# FRONTIN.

LUCAS.

In your cherebe partour

LISETTE.

. Lt que veux-tu nous dire?

LICA

Une nouvelle, allez, qui vons fire bien rire; Mais aussi faudra 1-d me recompenser bien : Car sans cela, tenez, je ne vous dirar ricu.

18.

### 210 LIMPROMPTU DE CAMPAGNE.

LISETTE.

Dépêche, nous verrons : que viens-tu nous apprendre?

Bellement.

ISABELLE.

Parle douc.

T. H.C. A.S.

C'est que je viens d'entendre

La conversation du comte avec celui Qui pour le venir voir arrive d'aujourd'hui. Dame, il faut que ce soit quelqu'un de conséquence.

LISETTE.

Après?

LUCAS.

Ils ont parlé de vous et d'alliance, Et j'ai fort bien compris, les entendant jaser, Que ce grand monsieur-là vient pour vous épouser.

ISABELLE.

O ciel!

ÉRASTE.

Ah quel revers! ô fortune cruelle:

FRONTIN.

A quel prix as-tu mis cette belle nouvelle?

LUCAS.

Je vois qu'elle vous a tous rendus soncieux. Mais je ne savois pas....

LISETTE.

Va-t'en, tu feras mieux :

Nous n'avons point affaire ici de ta présence, Messager de malheur.

LUCAS.

La belle récompense!

(It s'en va.)

### SCÈNE XL

### LES ACTEURS PRÉCÉDENTS, hors Lucas.

#### LIST PTE.

Novs en parlions tantôt, de ce projet formé;

Lit voilà mon soupcon tout à fait confirmé.

LBASTE.

Cet hymenest pour moi, madame, un coup de foudre.

ISABELLIA.

Aux volontes d'un père il faut bien se résoudre.

Puis-je faire autrement?

ÉBASTE.

Ouelle fatalité!

Mon cour s'applaudissoit de sa félicité :

Un favorable espoir s'en rendoit deja maître;

Et dans le nœme instant je le vois disparoitre.

ISABULLE.

le vois que vons m'aimez, et je plains votre sort;

Mais, Luste, il faut bien sur soi faire un effort.

LBASTL.

Eli! le puis-je, Isabelle, après vous avoir vue?

le mourrai de douleur.

ISABELLE.

Oue mon âme est emue!

Retirez-vous, Eraste... et si nous ctions vus...

LUSLITE.

Ciel! voil'i votre père,

ISABELLE.

Ah! nous sommes perdus-

ÉBASTE.

Ne vous demontez pas, et sovez hors de peine;

l'aisons semblant ici de jouer une socae,

### 212 L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE.

ISABELLE.

Et laquelle? parlez, je tremble de frayeur.

LISETTE.

Commencez; nous savons tout Molière par cœur. Énaste, se jetant aux pieds d'Isabelle, et lui prenant la main.

Ah! belle Alcmène, il faut que comblé d'allégresse....
ISABELLE.

Laissez, je me veux mal de mon trop de foiblesse.

### SCÈNE XII.

LE COMTE, ISABELLE, ÉRASTE, LISETTE, FRONTIN.

LE COMTE.

COMMENT donc ....

ÉRASTE.

Nous faisions la répétition D'un assez beau morceau choisi d'Amphitryon. Mademoiselle joue Alemène par merveille.

LE COMTE

Et pourquoi diable prendre une pièce pareille? Je ne la puis souffrir.

ÉRASTE.

C'est cependant partout

Un chef-d'œuvre approuvé de tous les gens de goût.

LE COMTE.

Eh fi donc! un chef-d'œuvre, où l'on couvre de honte Un général d'armée, et qu'un rival affionte. Corbleu! si j'eusse été ce général thébain, Jupiter n'eût jamais péri que de ma main. Oni, bien bain de souffrir qu'il l't c'ez moi le maître, Le l'aurois l'ut d'abord sauter par la fenètre.

ERONTIN bus, a Leaste.

Monsieur, allons-nous-en.

ERASTL, bas, a Livette.

Cet homme est singulier.

LISETTE, Las, à Eraste.

Gardez-vous, crovez moi, de le contrarier:

PRONTIN.

Retirons-nous.

IE COMPE.

There hez quelques scènes nouvelles,

On lon parle d'essants, de forts, de citadelles,

Ou de combats sur mer : voilà du ravissant.

LRONTIN.

Oui, cela pourroat être assez divertissant.

### SCÈNE XIII.

DAMIS, LE COMTE, LA COMTESSE, ISABELLE, ERASTE, LISTITE, FRONTIN.

LA COMPESSE.

COMTE, nous vous cherchions, Appr. chez, Isabelle, Lt saluez monsicur.

DAMES.

Une fille si belle

Doit faire le bonheur de celui qui l'aura,

J'en suis certain.

TRONGIN, bay, a Eraste.

Monsieur, vous allez faire la

Une otte figure.

### 214 L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE.

LA COMTESSE.

Eli bien! la comédie

Va-t-elle commencer? Sera-t-elle jolie?

DAMIS.

Quoi! du spectacle aussi? madame, en vérité,

J'appelle votre terre un séjour enchanté. ÉRASTE, bas, à Frontin.

ERASTE, vas, ar

Ah! c'est mon père! ô ciel!

FRONTIN, bas, à Eraste.

Cela n'est pas croyable.

J

Et vraiment oui ce l'est. Ah! voici bien le diable!

ÉRASTE.
Ciel! comment nous tirer de ce triste embarras?

FRONTIN.

Je n'en sais rien.

LE COMTE.

Eli bien! vous ne commencez pas?

FRONTIN.

Pardonnez-moi, monsieur... C'est que nous voulons faire... Une scène d un fils.... qui reconnoît son père...

DAMIS.

Je crois voir ....

#### FRONTIN

Nous voulons que le père surpris.....

De rencontrer aussi... de son côté sou fils...

Attendrissant les cœurs... par leur reconnoissance...

LE COMTE.

C'est un galimatias que tout ceci, je pense.

FRONTIN.

Et cédant aux effets... d'un tendre mouvement...

Ah! que cela va faire un spectacle touchant!

DAMIS.

Je ne me trompe point

Ah! e'est trop me contraindre,

Et je vois a présent qu'il n'est plus temps de femdre Ah! monsient, permettez qu'embrassant vos genoux,

Lose vous supplier déconter

DAMIS. Levez-vous.

ISABELLE.

Lisette . ..

LISETTE.

La rencontre est d'assez bon augure.

LE COMEL

One yout due ceci ' quelle est cette aventure?

LA COMPLSSE.

On'avez-yous done, monsieur, qui yous rend si surpris? D \ \115.

Je dois lêtre en effet : je tronye ici mon fils.

LISTTER bas a Isabelle.

Son fils? mademoiselle!

DAMES

Cui la chose est certaine.

ISABELLE.

Ciel!

FRONTIN.

Voila justement une nouvelle scane.

LA COMPLASE

le n'en puis revenir.

IE COMTE

Ceci me surprend, moi,

C'est un evenement qu'à peine je conçoi.

### 216 L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE.

ÉRASTE.

Le hasard en ces lieux m'a fait voir Isabelle, Et mon âme charmée...

DAMIS.

Et c'étoit aussi celle

Que je vous destinois. Je veux bien oublier Tout le passé, mon fils, et nous réconcilier. Mais quel étoit le but d'une telle conduite? Quel projet aviez-vous?

FRONTIN.

De devenir ermite... D'abandonner le monde, et fuir ses plaisirs vains...

DAMIS.

Vraiment, vous aviez là de louables desseins! Mais comment accorder cette belle retraite Avec trois cents louis ôtés de ma cassette?

FRONTIN.

L'or séduit quelquefois : mais nous le méprisions : Et tous les jours, monsieur, nons nous en défaisions.

DAMIS.

Comte, voilà ce fils dont je pleurois l'absence, Et qu'enfin je revois contre toute espérance; La fortune et l'amour semblent en ces moments Travailler de concert pour unir deux avants. Serrons de si doux nœuds; et dans cette journée, D'Isabelle et d'Éraste achevons l'hyménée.

LE COMPE.

Il est beau cavalier, dans sa taille bien pris, Je n'aurois jamais cru que ce fût votre fils.

DAMIS.

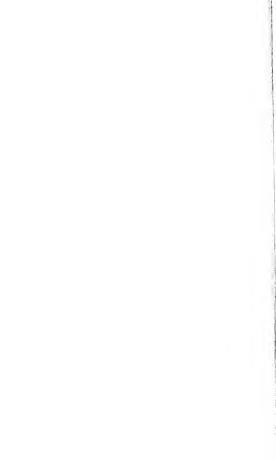
J'ai donné ma parole, et suis sûr de la sienne; Il feut sans différer....

### LE COMPE.

Je vous tiendrai la mienne,

Et pour que cet hymen se termine au plus tôt, Allons dans mon château faire tout ce qu'il faut.

EIN DE L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE.



# LE RENDEZ-VOUS,

οŲ

# L'AMOUR SUPPOSÉ,

COMEDIE,

PAR FAGAN.

Représentée, pour la première fois, le 27 mai 1733.

### PERSONNAGES.

Lucile, jeune veuve.

VALÈRE.

LISETTE, suivante de Lucile.

CRISPIN, valet de Valère.

M. JAQUEMIN, sous-fermier, amoureux de Lucile.

Снавьот, jardinier de Lucile.

Un Laquais de M. Jaquemin.

Un Laquais de Lucile, personnage muet.

La scène est chez Lucile, dans une ville de Bretagne.

## LE RENDEZ-VOUS.

OU

# L'AMOUR SUPPOSÉ,

### SCÈNE L

Le theâtre représente l'avenue d'un château.)

LISETTF, CRISPIN, intrant sur la scène en révant, d'abord.

### LIST TTE.

Ovr, metrous aujourd hui toute notre science.

A les faire sortir de leur indifférence.

Il ne sera pas dit qu'après un long séjour.

Un couple qui paroit fait exprés pour l'amour,

Jenne, libre, charmant, ton maitre et ma maitresse, Nantout point l'un pour l'ant e eu la moindre tendresse. Lufin, que penses tu de mon projet, Caispin?

CHISPUS.

We foil sans belancer, je tope à ce dessein-

Les moments nous sont chers, It ms notre état finneste, C. est, je cross, mon enfant, tout l'espoir qui nous reste,

#### LIST TTE.

Pour réussir, la chose a ses difficultés. Peat-étre qu'il fandroit s'être micux consultes. Mettre au jeu plus d'esprit. Pour toute batterie, Nous avons un grand fonds d'amour, de fouberie.

CRISPIN.

Pour ces deux qualités tu peux compter sur moi. Pendant que d'un côté tu feras ton emploi, De l'autre adroitement je tromperai Valère; Et même tu verras si j'ai du savoir-faire.

LISETTE.

Dis-moi de quoi le sort aussi s'est avisé De nous faire aimer, nous!

CRISPIN.

Ton petit air rusé,
Tes façons m'ont séduit; tes yeux, mainte autre chosa.....
Que veux-tu? j'en sais mieux les effets que la cause.
LISETTE.

Tu m'as su plaire aussi; je ne sais pas comment. Cependant nous touchous à ce fatal moment Qui peut nous séparer.

CRISPIN.

Oui, si d'un prompt remède Nous n'avons le secours, si le ciel ne nous aide, L'arrêt est prononcé; demain, avant le jour, Valère pour Paris a marqué son retour.

LISTITE.

Et ma maltresse et moi, nous restons.

CRISPIN.

Il me semble Qu'ils n'auroient pas sitôt dû s'accorder ensemble. Lucile est légataire, et Valère héritier D'un vicillard, bas-breton, plaideur, de son métiec. De Chrysante, en un mot, l'embrouillé codicille Leur ouvroit aux procès une route facile. Le bonhomme en mourant eut cet espoir flatteur.

Méprise-1-on ainsi l'esprit d'un testateur?

LISETTI.

Il est vivi que bien peu l'interêt les domine : Mais cette raison même encor me détermine; J'en tire un bon augure. Un penchant amoureux Germe plus aisèment en des cœuts genéreux.

CRISPIN.

l'avois, de mon côté, pour nous tirer d'affaire, Hésitant.)

Projete,... Mais...

LISETTE.

Comment?

CBISPIN.

Si je quittois Valère,

Je perdrois, pour le moins, quatre ans qui me sont dus: Et j'aurois quelques coups de bâton, par dessus.

LISETTE.

Mauvais expedient!

CRISPIN.

Qui lui feroit entendre

One les chemins .....

HISETE, C.nterrompant.

Sottise!

CB 15 P 1 N.

Il faut done nous y prendre

Comme in r disois!

LISETFE

Oui, ne balançons plus.

C'e t trop perdre de temps en discours superflus S. n. us ne detournous l'orage qui s'appréte, 221

Songe, encore une fois, que tu perds ta conquête. Qu'à Charlot, ton rival, Lisette va rester.

CRISPIN.

Voyez-vous ce butor qui voudroit en tâter!

LISETTE.

Je vais trouver Lucile.

CRISPIN.

Et moi chercher mon maître. (Faisant quelques pas pour s'en atler, c.

apercevant Valère.)
J'v cours..... Mais n'est-ce pas lui que je vois paroitre?
LISETTE, regardant du côté par où Crispin vouloit
s'en aller.

C'est lui-même.

CRISPIN.

Il suffit.

Au moins....
CRISPIN, Pinterrompant.

Retire-toi

LISETTE.

Mais, te souviendras-tu...

CRISTIN, l'intercompant.

Repose-toi sui moi.

LISETTE.

Surtout, le rendez-vous.

CRISPIN.

Mon dieu! laisse-mei faire.

LISETTE, à part.

Nous voulons augmenter l'empire de Cythère; Amour, puissant Amour, seconde notre ardem

### SCÈNE II.

### VALERE, GRISPIN, LISETTE.

VALERE, a Crispin, après avoir achivé de tire que : ques papiers, en venant.

Au ! Crispin, je te cherche.

LISETTE, à Crispin.

Ad eu, beau voyageur.

Sover discret.

CRISPIN.

Adieu.

Liste s'en in

### SCÈNE III.

VALERE, GRISPIN.

VALLERI.

Ot raid est donc cette fille?

CRISPIN.

C'est Lisette, monsieltr,.. Elle est assez gentifle? VALÈRE.

Oni, je me la remets .. Me voila, grâce aux dieux, Sorti, mon cher Crispin, de ce dedale afficux,

De ce confus amas d'enormes procedures.

Plutôt que de passer par de telles tortures, Par la noire chicane et ses honteux détours.

Jaimerois mieux, je crois, a hériter de mes jours.

A Paris on meattend avec impatience:

La veuve, la comtesse, Aminte, fris, Hortense, Mont ecrit depuis pen. Toutes mont fait savoir

Le desir empresse que l'on a de my voir.

Songes-tu pour demain que ma chaise soit prête?

CRISPIN, soupirent.

Oui, monsieur.

VALĖRE.

Qu'as-tu donc?

CRISPIN.

C'est pour vous une fête

Que de partir ainsi... Quel départ, juste ciel!

VALÈRE.

Eh! pour qui ce départ seroit-il si eruel?

CRISPIN, à part.

Portons les premiers coups : ferme; point de foiblesse.

VALÈRE.

Est-il quelque beauté qui pour toi s'intéresse?

CRISPIN.

Non, monsieur. Si mon cœur soupire en ce moment, Ce n'est pas pour mon compte; et je plains un tourment Que vous-même causez.

> VALÈRE. Explique-toi.

CRISPIN.

Lisette.

Comme vous l'avez vu, sort d'ici. La soubrette Vient de me faire part d'un secret entretien...

VALÉRE.

Qui me touche?

CRISPIN.

Sans donte.

VALERE.

En quoi?

CRISPIN, féignant d'hésiter.

Lucile ...

VALERE.

Eh bien

CRISPIN.

Lucile ...

VALLEL.

Parle donc.

CRISPIN.

De vous Lucile est folle.

V A L L R L.

De mor?

CRISPIN.

Folle à lier! Yous êtes son idoie.

C'est une passion qui ne peut s'exprimer.

VALUE E.

Ya, va, mon pattivic ami, fais-toi micux informer.

CRISPIN.

Monsieur ...

VALÈRE, l'interrompant-

C'est se moquer. Depuis qu'avec Lucile

Un intérêt commun m'artête en cette ville, On ne sauroit se voir plus indifférenament Que nous nous sommes vus.

CRISPIN.

Lisette, apparemment,

S'est trompee, ou j'ai mal entendu.

VALERE.

C'est un conte

Qu'elle a fait a plaisir.

CRISPIN.

l'en tenois peu de compte.

Fai d'abord, comme vous, ri d'un discours pareil; Mais Jai touche la chose et du doigt et de l'oxil. VALÈRE.

Vision!... Eh! comment t'a-t-elle fait entendre Que sa maîtresse aimoit?

CRISPIN,

 $\label{eq:Quand-hier-on-vint-apprend} \textbf{Q} \mbox{ quand-hier-on-vint-apprend} \textbf{A} \mbox{ ce sensible objet que vous deviez partir...}$ 

(Je ne puis répéter cela sans m'attendrir) Une vapeur la prit; et, perdant connoissance, Elle fut, dit Lisette, une heure en défaillance.

VALÉBE.

Elle se trouva mal... Elle aime pour cela?

CRISPIN.

Oui, vraiment,

VALÈRE.

Le plaisant argument que voilà!

Excusez...

VALERE, l'interrompant.

Anjourd'hui rien n'est plus ordinaire Que ces saisissements, ce mal imaginaire.

CRISPIN.

Tai tort.

VALERT.

Que ces vapeurs, dont, en pleine santé, Et sans savoir pourquoi, l'on se trouve agité.

CRISPIN.

Jen conviens.

VALÈRE.

Quoi! tu veux que je me persuade...

CRISPIN, l'interrompant.

Qui, moi?... Si vons voulcz, vons êtes lourd, maussade,

Grossier, pesant, brutal, sans grâces, sans esprit, Sans maissance, sans bien, sans talents, sans crédit, Du hant jusques en bas mal fan, desagreable, Ing ertinent...

VALEBY, Universimpunt.
Plant-al!

CRISPLY.

Fn un mot, incapable D'inspirer à quelqu'un le mondre sentiment.

VALÈRE.

Eh bien! après un tel évanonissement?

CRISPIN.

Elle se plaint, s'agite et verse quelques larmes...

Qu'est-ce donc, disoit-elle, ai-je si peu de charmes? a Nies veux sont-ils des yeux à faire des ingrats?

a Ils n en ont que trop dit; on ne les entend pas. a Il part! Ah! e en est fait, Ariane, abusée,

. Au bout de l'univers va suivre son Thesée. . Oui, je vals... » Un brouillard offusquant sa raison,

A ces mets elle tombe encore en pamoison. Voils dans quel ctat est cette triste amante.

VALERE.

Et in me parles viai, la chose est étomante; Et jamais...

Crovez-vous que je voudrois mentir?

VALERE

Lucile aimer ainsi!

CRISPIN.

Sans nous en avertir!

VALÈRE.

Avec tant de réserve!

Theatre com ca vers. 8.

CRISPIN.

Oh! monsieur, c'est le diable! Quand une femme veut, elle est impénétrable. Enfin, cette beauté... Mais, c'est mal à propos

Que je vous tiens ici de semblables propos.

VALÈBE.

Non; parle, je le veux.

CRISPIN.

Sous cet épais feuillage, Cette beauté, cédant à l'amour qui l'engage, Comme pour prendre l'air, doit se trouver ce soir. Avant votre départ elle voudroit vous voir. On m'a sollicité pour vous le faire entendre. Si donc, ce soir aussi, vous vouliez vous y rendre, Notre veuve discrète, aux yeux de son vainqueur, Exposeroit le feu qu'elle cache en son cœur, Sans causer de seandale et sans qu'on en murmure.

VALÈRE.

Je veux, quoi qu'il en soit, démèler l'aventure. ; Sais-tu l'heure, à peu près?

CRISPIN.

Elle s'y trouvera

En revenant du cours.

VALÈRE.
Fort bien!... Demeure là.
(Il s'en va.)

### SCÈNE IV.

CRISPIN, scul.

Let mensonge est làché..... Courage l'il croit qu'on l'aime. La bonne opinion et l'amour de soi-même. Chez lui seront encore, a ce que je conçoi. Lit meilleurs orateurs et plus fourbes que moi.

### SCÈNE V.

### LUCILE, LISETTE, CRISPIN.

ILBETTE, à Lace'e.

Quot! vous vous ebstinez, undame, à n'en rien croire?

Quelqu'un, pour s'amuser, t'a forgé cette histoire.

Ltsl.rTL.

Moi. l'on ca auroit trompée! Ali! si je le croyois, L'y perdross mon latin, on je m'en vengerois...

Cest Crispie qui tantot m'a fait la confidence...

(A Crospin, aven une feinte volére.)
Pade, maitre tripon, avec quelle impudence
Mess-trivenn conter que, d'un feu trop certain,
Ton maître....

cristis, Untercompant, en fagnant de vouloir venfuir.

Serviteur.

LISTITE.

Oh! tu yeux fuir en vain;

I i parleras.

CRISPIN

Tout beau!... Je n'ai rien a vous dire.

#### LISETTE.

Crois-tu que nous cherchions que pour nous on soupire? Quel étoit ton dessein?

#### CRISPIN.

Peste soit du caquet l Eh bien! eh! quand mon maître aimeroit en effet, Ne pouvant espérer rien de bon de sa flamme, (Montrant Lucile.)

Quel besoin étoit-il d'en parler à madame? T'en avois-je price?... Eh! cette langue-là Vendreit parents, amis, honneur... et cætera. (Il s'en va.)

### SCÈNE VI

### LUCILE, LISETTE.

LISETTE.

Eu Bien! vous l'entendez?

#### LUCILE.

Ma surprise est extrême : Mais, Lisette, comment croire que Valère aime ? Il m'a semblé si froid

### LISETTE.

Lui froid? Il n'est rien moins. Du contraire j'ai vu d'invincibles témoins. Tranquille en apparence, il aime; et sa conduite, Ses regards, ses discours, tout m'en avoit instruite, Avant que son valet vînt m'en entretenir. Il est blessé, vous dis-je, à n'en pas revenir.

### LUCILE.

Ces symptômes d'amour devoient frapper ma vue. Que ne m'en suis-je donc, comme un autre, aperçue?

#### LISTTEL.

Oh! ma foi! je ne sais que dire succe point.
Quand on ne veut point voir, madame, on ne veit peint.
Par exemple, avant hier, j ai sur votre toilette
Tronvé certain billet, ou son ardeur parfaite
Est peinte au naturel, quoiqu'avec beaucoup d'art.
Ce qu'il contient paroit n'être dû qu'au hasard,
Il semble ne traiter que d'interêts, d'affaires.
Que d'amour est cache sous des termes vulgaires!
Non, jamais en ne peut annoncer son tourment
Avre plus de tendresse et de ménagement.
Lt, pour mor, qu'i ne suis qu'une simple suivante.
L'ai deviné l'enigme. Elle est fine et galante:

Le tout est delicat.

LUCILE, charchant dans ses poches, et en ticarl in
hillet.

Je Lai, je crois, sur moi...

Qui... Je veux, par plaisir, le relue avec toi.

LISETTE.

Voy-115.

LICIIE.

Assurément, tu perds l'esprit, Lisette.

LISTITI.

Eh! lisez.

1.1 (11.1.

Le voilà. Tu seras satisfaite.

(Elle lit.)

"Ayez la bonté, madame, d'envoyer votre licina e « d'affaires chez celui que nous avons choisi pour ai<sup>1</sup> itre, « le crois même qu'il seroit necessaire que vous y vins « sice » » LISETTE, interrompant la lecture.

Bon!... Où tend ce début?

LUCILE.

A rien, certainement.

LISETTE.

Il ne déclare rien bien positivement: C'est une expression ordinaire et naïve; Mais, si vous voulez être un moment attentive, Là, parlez franchement, n'apercevez-vous pas Dans sa façon d'écrire un certain embarras? Il y règne un chagrin, une morne tristesse Qui, dès l'abord, dénote un grand fonds de tendresse;

LUCILE, lisant.

« Votre présence leveroit des difficultés... »

LISETTE, interrompant.
Attendez... Leveroit des difacultés!

LUCILE.

Quei?

Ce sens est naturel. C'est tout ce que j'y voi.

LISETTE.

Naturel? Leveroit des difficultés! J'aime
A voir adroitement peindre une flamme extrême;
A la favour du tour et des traits délicats,
Donner à deviner ce qu'on n'avoueroit pas;
M ils l'explication n'en est pas difficile.
a J'étudierois vos yeux, adorable Lucile!
a Tout à la fois, timide, amoureux, incertain,
a Je verrois dans ces yeux quel sera mon destin;
a Je verrois si je dois vous taire mon martyre,
a Ou, sans vous offenser, si je puis vous le dine...»
Leveroit, l. veroit des difficultés!... Ah!!
Comment pout-on ne pas et tendre celui-lie?

II CILL, continuant de lire.

a Il s'agit d'une decision essenticile; et, comme c'est a ce qui vous intéresse le plus...»

TIBETTE, Intercompant.

Celui cin'est parchar?... Plaird?... Que vous en semi le?

LI CILE.

Eli! mais...

LI-ETTE, Pullerrompant.

Sans contredit, cette phrase rassemble Tous les emais secrets d'un amant mécontent...

On sont bleu le reproche : il est à bout portant,

LICILE, relisant.

e Et comme c'est ce qui vous intéresse le plus...»

Suspendant sa tecture.)
Hest visi que ces mots...

LISE FTE, Pinterrompant.

Ils disent tout au monde...

Oh! ce n'est pas sur rien que mon soupçon se fonde.

LUCILE, achevant de lire.

« On tacheroit de s'accorder; et rout se termineroit à « l'amiable, »

#### LISETTE.

Allomiable!.. Ph! oni, lentend-il, le filpou?

Finit à l'amiable!... Amiable est fort bou! Il ; o tend avec vous finit à l'amiable!

M. foi! ce dernier trait lui seul est impavable!

Lafin, vous le voyez?... Dites-moi, s'il vous pent,

A yous en imposer ai-je quelque interét?

W (aut en convenir, cet homme flegmatique. Zars trop d'obsentite, ar sa flamme s expl. per

La conquête, an suplas, do telle vous laci et ?

#### LUCILE.

Non, vraiment... Mais, enfin, si j'ai su le toucher, Je ne comprends pas bien pourquoi ce long silence. Il est rare qu'un homme, avec de la naissance, De l'esprit, en secret se plaise à soupirer. Se fait-on un devoir de ne point déclarer Un penchant dont l'aveu ne sauroit faire injure?

#### LISETTE.

Ch! pourquoi? j'en vois bien les raisons, je vous jure! D'un côté, chacun sait que Damon, votre époux, Quoique de son vivant, vicux, avare et jaloux, Quand la Parque sur lui vint user de main-mise, Yous a fait larmoyer comme une autre Artémise. De l'autre, le bruit court que monsicur Jaquemin Doit, dans un mois ou deux, obtenir votre main. Cet àpre sous-fermier, qui partout le publie, De vos appas déja croit tenir la régie. Est-il bieu régalant pour un jenne amoureux De s'en venir ainsi se mettre entre deux feux?

#### LUCILE.

Pour monsieur Jaquemin, tu sais...

LISETTE, l'interrompant.

La sympathie,

Je le sais, ne doit pas être de la partie. Il est riche, il est vrai; mais fort peu libéral, Capricieux, chagtin, incommode, brutal... Au reste, vous verrez rompre ce long silence. Valère de ses feux et de leur violence, Devant que de partir, compte vous informet-

LUCILE.

M'informer?... Eld comment?

LISETTE.

Il doit se promener,

Dans une heure, environ, le long de l'avenue.

Croyant ne pas devoir refuser l'entrevue,

J ai promis qu'en secret j'y conduirois vos pas.

LUCILE,

Vous avez promis?

LISETTE.

Oui.

LUCILE.

Mais yous n'y pensez pas?

Quoi! j'irois...

TISETTE, linterrompant.

Il le faut.

LUCILE.

Allez, vons êtes foile.

LISETTE.

I nfin, que voulez-vous? j'ai donné ma parole.

LUCILE

Je ne sais ce que c'est qu'aller en rendez-vous.

LISETTE.

Mon dessem n'étoit pas de vous mettre en courroux... Ne gagneraisje rien sur ma belle maitresse?

It CILE, aperers and M. Japaemin.

Le vois le sous fermier. .. One veut-il?

### SCÈNE VII.

### M. JAQUEMIN, LUCILE, LISETTE.

M. JACQUEMIN, à part, sans voir d'abord Lucile.
Au! traitresse!

( Apercevant Lucite. )

La voilà.... Parlons-lui.... Prenons la balle au bond.

LISETTE, bas, à Lucile.

Votre futur, madame, a l'air bien furibond.

LUCILE, bas.

Mon futur? Il ne l'est sûrement qu'en idée.

M. JAQUEMIN.

Tel que vous me voyez, j'ai l'âme bien charmée.

Je suis ravi, parbleu! d'apprendre qu'en secret,

Avec un étourdi vous filez le parfait,

Pendari que l'on me parle, à moi, de mariage!

LUCIIE.

LISETTE, à part:

De Crispin je reconnois l'ouvrage.

LUCILL, à M. Jaquemin.

Moi, j'écoute quelqu'un?... Eh! vous l'a-t-on nommé?

M. JAQUEMIN.

Oh! je vous en réponds. J'en suis bien informé.

Je sais son nom, Je sais au long toute l'affaire.

LUCILE.

Yous pourriez yous tromper.

M. JAQUEMIN.

Me tromper?... C'est Valère.

Eh bien! le savers-nous?

LUCILE.

Valère songe à moi?

M. JAQUEMIN.

Et vous songez à lui, cœur ingrat et sans foi. LESE TER.

Pour proi non?

M. JAQUEMIN, à Lucde.

Il faut bien, selon les apparences,

Que vous avez donné de fortes espérances.
Que vous l'ayez flatté par un bien doux accueil.
Puisqui il est tant épris qu'il n'en peut fermer l'oil;
l'uisque, sons nul pretexte, il reste en ectte ville,
Qu'il y fait voir ences sa figure inntile,
Lui qui depuis l'ag-temps devroit être parti,
Pui qu'i depuis l'ag-temps devroit être parti,
Qu'a l'ains, depuis peu, lui ménage une tante,
Qui, par rapport à vous, voit frustrer son attente!
LUCLE.

Vous me surprenez fort par ces nouvelles-là, En étes-vous bien sûr? D'où savez-vous cela?

M. JAQUEMIN.

De quelqu un qui connoît tout es qu'il a dins l'ame.

LISETTE, tronsquement.

Il a, vraiment, grand tort! et, pour mei, je le blime'. ... Il toudrost que l'on tit un nouve u réglement Que taxât, que punit quiconque effrontément S'aviseroit d'anner une veuve polie.

M JAQUEMIS, a Lucile.

Palsemblen! j'allois faire une belle folic! Allez, madame, allez, il n'est pas Lien'à vous De vouloir sur ce pied me prendre pout cpoux ; De croire que j'irai flatter cette tendresse. Vous me connoissez mal. D'une telle foiblesse Jamais les Jaquemins n'ont été convaincus. Je serois le premier du nombre des.... Motus!.... Je ne dis pas le nom; mais vous devez l'entendre?

LUCILE.

Vos façons de parler ont lieu de me surprendre.

Vous surprendre? Eh! pour quoi?...Bon! c'est un style aisé; Parmi les sous-traitants un style autorisé, Style badin, folátre et rempli d'énergie.

M. JAQUEMIN, à part.

Quoi! I'on me raille encor?... Mort non pas de ma vie!...
( A Lucite. )

Mais pourquoi balancer? Qu'est-ce qui me retient?
Je romps..... De vous, de tout ce qui vous appartient,
Je perds le souvenir..... Oui, mon amour s'efface.
Plus de crédit, d'égards; plus d'emplois, plus de place.
De votre grand cousin, qu'avec deux banquiers juifs
Je voulois faire entrer dans mon traité des suifs,
Ne sera désormais fait mention aucune.
A compter d'aujourd'hui qu'il cherche ailleurs fortune.

Tont s'en va ressentir; et seront réformés Uns chacuns les commis que vous avez nommés!

(ll s'en va.)

### SCÈNE VIII.

LUCILE, LISETTE.

LUCILE.

CE monsieur Jaquemin est d'une humeur étrange:

Quel brutal!... Cependant, vous croiriez perdre au change?

Et Valère, somnis, tendre, respectueux,

Yous quitte, et part demain, sans faire ses adieux:

LUCILE.

Quel remède y trouver? Veux in que je hasarde?... LISEFTE, Unitercompant.

Absolument

EUGITE.

Mais si....

LISETTE, Untercompant.

Vous serez sous ma garde.

Votre fierté, d'ailleurs, est tonjours à convert,

Valère n'ira pas vons croite de concert;

Mais que par mon art senl il obtient cette grace

ercit.

Un ce cis, il font done que je te satisfasse.

The book pellent indian

LISE TTE.

le pense que ce soir

Célimene et Doris devoient venir vous voir?

LUCLLE.

Je vais y donner ordre; et de leur compagnie

Januai, quand il faudra, le soin d'être affianchie....

(1 part.)

Qui l'autoit pu penser que jusques à ce jour Valète cût, en secret, renferme tant d'amour !

(Elle s'en .a.)

# SCÈNE IX.

#### CRISPIN.

Au cœur du financier j'ai porté l'épouvante.

Comment vont nos projets? Lisette, es-tu contente?

LISETTE.

Tout va, jusqu'à présent, assez bien, mon garçon.

CRISPIN.

Mais ta Lucile, cufin, mord-elle à l'hameçon?

Faut-il le demander? Oui, sans doute; elle est femme. Et ton maître croit-il être aimé de la dame?

### CRISPIN.

Faut-il le demander? Saus doute; il est François.

Bien plus: lorsque tantôt, pour la première fois, De l'amour prétendu j'ai porté la nouvelle, Étudiant l'effet qu'elle faisoit sur elle. J'ai remarqué ce trouble et cette émotion Toujours avant-conreurs de quelque passion; Ce sentiment secret, qui, peint sur le visage, Trahit notre penchant, ou, du moins, le présage.

#### CRISPIN.

Tu me parois habile en définition.

LISETTE.

Je ne le suis pas moins dans l'exécution.

CRISPIN.

Friponne! je le crois. Pour peu qu'on te seconde, Tu feras volontiers ton chemin dans le monde. Pour le seigneur Valère, au premier compliment, Il a reçu la chose assez modestement.

#### SCLNL IX.

Je n'ai su qu'en penser, Mais, dans la promenade,

2/3

Cù je lai vu depuis, après mainte embrassade,

A deux ou trois passants, par lui mis à l'écart,

De sa bonne fortune il a deja fait part

LISTETL

6.171 1 1 1

Enfin, pour l'entrevue elle est déterminée.

(Charlot paroit dans le jon l'du théâtre.)

## SCÈNE X.

CHARLOT, dans to fond, sans parler, in so faire vote; LISETTE, CRISPIN.

GRISPIN, à Lisette.

I. ENTREVEE, à mon sens, est bien imaginée.

Mais s'ils alloient entrer en explication?

HISETTE.

Nous serrous détourner la conversation.

Pour confirmer l'erreur et de l'an et de l'autre,

Nous ne manquerous pas d'y mettre encor du nôtre. Le tendez-vous sera hasarde, si tu veux;

Mais il est nécessaire autant que dangereux.

CRISPIN.

Je vais avoir grand soin que notre homme s'y rende.

LISTITE, bus, on apercevant Charlot.

Lentrevois ton rival.

CRISPIN, bas.

tharlot?

fistre, bas.

t ni, j'apprel ende

Qu'il n'ait ici rôde durant notre entretien,

CRISPIN, bus.

Tu crois qu'il comprendroit?....

LISETTE, l'interrompant, bas.

Cela se pourroit bien,

CRISPIN, bas.

Qu'il nous ait entendus ou non, c'est tout semblable. Va, c'est un animal qui n'est pas raisonnable... Au revoir.

(Il s'en va.)

# SCÈNE XI.

## LISETTE, CHARLOT.

DANS le fond, le drôle n'est pas sot!...
(A Charlot.)

Interrogeons-le un peu... Que fais-tu là, Charlot?

Ah! ah! vous velà donc, mameselle Lisette?... Je charche à dénicher un marle que je guette. Je voulons le chasser; mais le peste est malin!

LISETTE.

C'est fort bien fait à toi. J'étois avec Crispin : Je causois avec lui de chose indifférente.

CHARLOT,

Cui-da; cela se peut.

LISETTE.

Va, va, je suis constante.

Si tu m'aimes, crois-moi, mon cœur n'est point ingrat; Et pour toi seul je veux rompre le célibat.

CHARLOT.

Parguié! quand vous vourai. Je sommes de ces drilles Qui ne reculons pas pour épouser les filles.

#### LISTERE

Oni, j ai pris men parti, Dans pent de temps, je venx De madame Charlot porter le nom pompenx. (Elle s'en va.)

# SCÈNE XII.

GHARLOT, seul.

L'y parfide! Ah! qu'alle a la langue bian pendue! Croiroit on que d'un autre alle seroit ferrue? Alle aime, mienx que moi, ce petit labillard... Qu'alle est sotte! En amour, vive un bou gres gaiil ad!! Ce matin, saus me voir, y teniont un langage... L'étions la... Tont antant qu'au travars d'un treillage. Je pouvions nous sarvir de notre entendement Ils disont qu'ils vouliont, je ne sais pas comment, l'inharbitouter leux maitre et leux maitresse. De façon qu'ils puissiont avoir de la tendresse. Tont à l'heure, pointant, je n'ons de rian parlé. Je les varrons venir... Que je sons dessale!...

(Touchant son habit et son chapeau.) Ce pourpoint de drap blen, ce chapisu blanc tenfic me Un esprit, un bons sens, pus avisé, pus forme

Que ceux. Mais, e tapendant, comment se pourroit-il?. Morgué! quoique j avions le jugement subtil, I ous peine à debreuiller toute la monigance...

(Apercevant Valere et

Crispin.)
Carsi: par quen moyen?... Oh! oh! queuqu'un s'avance.
Cast Crispin et son maître... Il faut, de bout en Four,
Les acouter encor; bientôt je samons tout.
(He ceache en heu d'où il peat tout enterdre sanétre nu.)

# SCÈNE XIII.

(Hest nuit.)

## VALERE, CRISPIN, CHARLOT, cach.

GRISPIN, à Valere.

GE zéphyre est charmant!... Cette fraîche soirée Aux amoureux soupirs semble être consacrée... Hainte belle, à Paris, ignore en ces moments L'atteinte que l'on porte à vos engagements.

VALÈRE.

On ne peut refuser un bien qui se présente. D'ailleurs jusqu'à présent d'une flamme constante 3 ai toujours fui le joug. Tu le sais bien, Crispin!

CRISPIN.

Oui; vous n'avez encore été que libertin...
Il faut rendre justice à chacun. Que Lucile
Est bien propre à fixer votre humeur indocile!
Elle est belle, sensible et femme de vertu.
Ma foi! c'est un ple/nix.

VALÈRE.

Mais, franchement, crois-tu

Cu'elle se rende ici?

CRISPIN.

La plaisante demande!

De votre éloignement l'amertume est trop grande l'eur qu'elle se refuse à des adieux si doux.

VALÈRE, bas, en entendant du bruit. Tais-toi... Quelqu'un paroît et s'approche de nous.

# SCÈNE XIV.

## LUCILE, LISETTE VALERE, CRISPIN, CHARLOT.

cacin.

CRISPIN, bus, a Valire.

Vaces voyez qu'elle vient, sans trop se faire attendre?

LISTITE, bas, a Lucile.

t - voilà, cet amant si diseret et si tendre!

enispin, bas, à Valère.

Allez done... Cest à vous a parler le premier.

Approchez, et prenez un air plus familier. en 18 p.18, bas, à Valère.

Elle n'ose avancer

LISETTE. Las, à Lucil.

Votre aspect l'intimide.

Puisqu'un basad heureux auprès de vous me guide, Devint que de partie, maltime, il m'est bien dou**x** 

rtev ini que de parir, maxime, il m'est bien i De pouvou librement prendre congé de vous.

rectie.

CDIAPIN.

Il le faut bien, madone.

LISECTE.

Patrice

CRISPIN.

Tais toi, Lisette, ou je vais rendre l'ame.

- valebe, à Lucile.

fe l'avouerai pourtant, si, contre mon espoir, Et, ce dermer moment je pouvois entrevoir Un destin trop flatteur pour moi, trop favorable, L'arrêt de mon départ n'est point irrévocable.

#### LUCILE.

Quel sort attendez-vous? Quand on n'ose parler, Quand I amour avec art prend soin de se voiler, Ses fi ux sont étouffés par l'extrème prudence, Et l'on est quelquefois victime du silence.

#### VALÈRE.

Ah! lorsque des raisons nous forcent de couvrir Un penchant dont le cœur se plaît à se nourrir, trans un objet épris tout en rend témoignage. Il est pour s'exprimer, il est plus d'un langage; Un regard, un soupir, au défaut de la voix, Ont souvent malgré nous déclaré notre choix...

(Avec action.)

Oui, madame, les yeux révèlent le mystère. (Crispin surprend la main de Lucile, et la baise advoitement.)

LUCILE, à Valère.

Arrêtez!

VALÈRE.

Qu'est-ce donc?

LUCILE.

Modérez-vous, Valère.

VALÈRE.

M'offrirez-vous encor ce dehors inhumain? Quel caprice fatal!

LUCILE.

Un baiser sur la main N'est pas chose, après tout, dont on se scandalise.

VALÈRE, baisant la main de Lucile.

Ah! que m'accordez-vous? Quelle aimable franchise!...

(Bas, a Cruspin.)

Je n'en saurois douter, elle aime e perdôment.

CRISPIN, bus.

A qui le dites vous?

IT Dark joliment,

Lisette.

LISETTL, bus.

Alt! ce qu'il dit, sans doute, vous remue? Moi qui n'y suis pour tien, je m'en sens toute émue.

VALLEE, a Lucite.

Qu'un mot de votre bouche assure mon bonheur : Aurois-je en le secret de toucher votre cour '

T. U. C. L. E.

Puisqu'il faut l'avouer, un hommage sincère, Venant de votre part, ne sauroit me déplace

VALIET.

L'aveu paroit cortiaint et m instroit forblement,
Je croins de me flatter trop témérairement
Enfin, vous le savez, je quittois cette ville
Je puis le faire encore. Ador dele l'ucile.
Si vous ne mordonnez veus mênse d'y rester
Je pais. Un vain espoa ne sauroit ne ne serve.
Prononcez mon ariet.

11. (11.1).

Consulter yous, your mine

AALL ot.

Non, ce que vous direz sera l'ordre suprême. (Après un peu de silence.)

Au juel je me rendrai... Vous ne répendez tien!...

## LE RENDEZ-VOUS.

(Feignant (Lisette retient Valère sans que Lucile s'en de vouloir aperçoive.)

se retirer.) (Bas, à Crispin.)

250

Allons... On me retient, Crispin.

CRISPIN, bas.

Je le vois bien

LUCILE, à Valère.

Pourquoi donc vous livrer à tant de défiance? Ah! concevez plutôt une juste espérance.

CRISPIN, bas, à Vatère.

Quel excès de tendresse!

VALÈRE, à Lucile.

Avec des traits si beaux,

Non, je ne puis penser que je sois sans rivaux.

Quel soupçon enchanteur!

LUCILE. à Valère.

Je le dirai sans feinte,

Un homme tel que vous doit avoir moins de crainte.

CRISPIN, bas, à Valère.

O prodige d'amour!

VALERE, à Lucile.

Vous charmez, vous flattez...

Peut-on se garantir des coups que vous portez ?

LISETTE, las, à Lucile:

O ciel! vit-on jamais union plus parfaite?

VALERE, à Lucile.

Madame, pour combler mon âme satisfaite...

(Il est interrompu par un éclat de rire de Charlot, qui

paroit.)

FISUTAL, bas, à Crispin, en lai faisant signe que Charlot les a entendus, et qu'il doit l'eloigner. Crispin!

CHARLOT, à part.

Ah! tatigue! que je vons degoiser! CRISPIN, le repoussant.

Qui va la?

CHARLOT,

Laissez-nous... Morgue! je veux jaser. 1

Où va doue ce manant?

CHAPLOT, à Lucile et à Valère, en résistant à Lisette et à Crispin, qui le veulent elonner.

Pardonnez-moi , madame...

Et vous, monsieur, itou... mais, tout franc, j'ai dans l'âme Du chagrin de voir ça l... G'est une trahison; Et, morgne'l je vous veux faire entendre raison.

LISETTE.

As-to perdu l'esprit?

VALERE, à Lucite.

Connoissez-vous cet homme?

LUCILE.

Oui, c'est mon jardinier.

CHISPIN, à Charlot.

Venx-tu que l'on t'assommé,

En parlant de la sorte?

LISETTE, à Lucile.

Il vient de s'enivrer.

CHARLOT,

A Lucde,

Tarare!... Acoutez-moi

LUCILE, à Lisette. Faites-le retirer.

CHARLOT.

Un mot!

LISETTE.

Allons, bon soir! CRISPIN, à Charlot, en le poussant.

Oue de cerémonie!

CHABLOT.

Eh bien! oni, je m'en vas, oui; mais, par la jarnie! Vous ne vous aimais pas, je vous en avartis.

VALERE .à Lucite.

Il a bu, sûrement.

CHARLOT, à Lucite et à Valère. Non, morgué! je le dis,

Vous n'avez nullement d'amiquié l'un pour l'autre :... ( Montrant Lisette et Crispin. )

C'est cette fine mouche, avec ce bon apôtre,

Qui vous faisiont, tous deux, donner dans le paniau... Tout votre bel amour n'est que dans leur çarviau.

Ils avont, à part eux, manigancé la chose;

Et si vous vous aimais, j'en deveine la cause.

Il faut qu'ils soient sorciers, comme des Bas-Normands,

Et sachiont un secret pour faire aimer les gens.

Lisette et Crispin l'empêchent de parler , en lui mettant la main sur la bouche, et le forcent à s'en

aller.)

# SCÈNE XV.

## LUCILE, VALÈRE, LISETTE, CRISPIN.

VALÈRE, à Lucile.

CET homme est-il sujet à cette frénésie?

LUCILE, à Lisette.

Lisette, qu'est-ce donc que cela signifie?

CRISPIN.

Du vin, qu'il a trop bu, c'est sans doute l'effet

LISETT . . . Lacile.

Non, madame, Voici la vérité du fait,

Charlot m'aime; et Crispin lui donne de Lombrage:

La peur qu'il a, je crois, que monsieur ne s'engage,

Par estime pour vous il sejournei ici,

Sans rime ni raison le fait parler ainsi. c nas pas, à Lucile.

Je le croirois de même.

VALEBE, à Lucite.

Étes-vous bien remise.

De l'accident fâcheux dont vous fûtes surprise Hier, à ce qu'on dit, madame?

LUCILE.

Moi, monsieur?

Quel accident facheux?

CRISPIN, à part.

Je sens battre mon cœur.

VALERE, a Lucite.

Quoi! ne fûtes-vous pas hier indisposée?

LUCILE.

Je me portai fort bien le long de la journée.

Theatre. Com. en vers. 8.

23

VALERE, à Crispin.

Parle, maraud! tantôt n'as-tu pas assuré:.., CRISPIN, l'interrompant.

Il se peut bien, monsieur, que j'aic exagéré. C'est assez mon défaut. Chacun a sa manière.

VALÈRE.

Ah! vous exagérez?

LUCILE.

Vous souvient-il, Valère,

Des termes d'un billet que j'ai reçu de vous?

VALÈRE.

Yous avez un billet de moi?

LISETTE, bas, à Crispin.
C'est fait de nous.

VALÈRE, à Lucile.

Je n'ai point eu, je crois, l'honneur de vous écrire, Si ce n'est quatre mots, quand vous me fites dire Que sur nos différents vous vouliez terminer.

Mon procureur dicta; je ne fis que signer.

Juste ciel! ai-je pu m'aveugler de la sorte? VALÈRE, à Lucile.

Expliquez ce discours.

cuispin, à part.

Je tremble.

Je suis morte.

LUCILE, à part.

On ose me jouer et me commettre ainsi.

VALÈRE, à part.

Quoi donc! se pourroit-il?... J'entrevois dans ceci

Une manœuvre sourde, à tel point insolente Que sa temerité m'interdit, ra epouvante.

CRISPIN, bas, a Lisette,

Adien donc!

## VALÈBE.

A te voir, j'en suis plus que certain ... Traitre! tu peux t'attendre à perir sous ma main,

CRISPIN.

Je ne compte que trop sur pareille promesse .. (A Lisette.)

Nous avons fait, Lisette, une belle prouesse!

Pour prix de ce projet, si bien imagine, Ce que je puis attendre est d'être exterminés

LISETTI, à Lucile.

Mad me, il est bien vrai ..

LUCILL, l'interrompant.

Sortez de ma présence ..

Je ne botne pas la l'effet de ma vengeance. VALEBE, a Crispin.

Eloigne-toi de moi.

LISETTE. à Lucite.

Vous êtes sans epoux,

Monsieur est libre aussi... Nous croyions voir en vous,

De mérite et d'humeur cert ûne convenance,

Qui sembloit appelet de votre indifférence.

Voulou la corriger, c'est être criminel: I en conviens; mais, enfin, le coup n'est pas mortel.

Cest une table a quoi fon pent trouver remide.

LUCILE

Your osez misister?

LISETTE.

Non, madame, je cède.

CRISPIN, à Valère, en tremblant, 1

Il est vrai qu'on n'a pas... sujet de prendre feu... Rien de fait : chacun peut retirer son enjeu.

VALÈRE.

Quoi! tonjours...

CRISPIN, l'interrompant, à Lisette.

Allons donc, puisque tout est au diable! (Lisette et Crispin se retirent au fond du théûtre.)

VALĖRE, à part.

Le trait est impudent.

LUCILE, à part.

Il est abominable.

Jamais plus hardiment piège ne fut dressé.

VALÈRE.

le suis au désespoir de ce qui s'est passé: Je ne puis vous quitter sans vous en faire excuse,

LUCILE.

Ah! ne me parlez pas... Je reste si confuse Qu'à peine devant vous j'ose lever les yeux.

VALÈRE.

D'un fripon de valet le discours spécieux L'eut-il m'avoir fait faire une telle bévue?

LUCILE.

Comment par une fourbe ai-je été prévenue, Contre toute apparence, et si grossièrement?

VALÈRE.

De ma part, vous sercz vengée, assurément.

LUCILE.

Et de la mienne aussi : vous en aurez justice.

VALLER

Javais, en le dessant, en face un sacilles Au respect, à l'estime, à ce que je vous de c

tt. fft

File ne parolina de ses juas levara moi

# SCÉNE AVI.

UN LAQUAIS de M. Jaquemon, et a vere par un 'epues de l'ac'e : LUCHE, VALLEE, LISETTE,

CRISPIN . as find dutl dire.

TELLYQUALS le M. La Jaemin , à Line .

MADAME, cost nonsieur Tapaemin qui raenvoir.

Il dit que vous fevez vous maintenir en plet.

Qual sort tout do Charlot; qual mest plus care une ux, Lt que d'main, socs faute, d'se tendro d'ez yous,

ittiti.

Dis-lui que rien no pres e, et que je l'en tiens quitte. Le la ve e vis de M. Jac paraira.

C'est assez.

( Il sort a.c. !! la junis d' Luc.le. )

# SCÈNE XVII.

LUCILE, VALÈRE, CRISPIN, LISETER,

authorities

VALEET, a Las

BETTALL into telle visite!

Certicate preteadulis Quellest votre dessiri-

Mad to

IICILE.

Je ne sais.

VALLET.

Obern detin!

Fant-il que vos bontés, Lucile, soient un songe? Faut-il que d'un heurenx et séduisant mensonge, La triste vérité montre l'illusion? Ce généreux penchant, cette inclination, A présent, ne sont plus qu'une vaine chimère.

LUCILE.

Tous ces beaux sentiments ne sont plus rien, Valère
VALÈRE.

Mais, vous n'auriez donc pas dédaigné mon ardeur?

Ma sensibilité flattoit donc votre cœur?

VALÈRE.

En pouvez-vons douter? Ah! l'intrigue secrète, Que viennent d'employer et Crispin et Lisette, Contre l'indifférence est un foible moyen. On peut s'en garantir, madame, j'en convicn; Mais cette intrigue, aussi, pour moi ne sauroit être Un obstacle au penchant dont je ne suis plus maître, te m'étonne à présent, prompt à me désarmer, Comment j'ai pu vous voir et ne vous point aimer! De mes sens égarés ils m'ont rendu l'usage. Oui, plus que ma raison, leur imprudence est sage, Puisqu'elle ouvre mes yeux sur un objet parfait, Que je voyois sans flamme, et quittois sans regret Puisqu'elle m'a prouvé qu'il m'eût été possible De vaincre votre cœur, de vous rendre sensible, Si d'un feu sérieux, et qui vons est bien dû, Leur grossier artifice ent été prévenu.

LUCILE.

Quoi! vous les approuvez?

LISETTE, à Crispin, au fond du théâtre.

GRISPIN, à Valère, en se rapprochant. Avois-je si grand tort, monsieur, en conscience?

VALLRE

Non, Crispin; sans sujet je m'etois intité. Tu peux auprès de moi rentrer en sûreté. Lisurri, à Lucile, en se rapprochant aussi un p-u Et moi, serai-je donc seule disgracice? Sans espoir de retour suis-je remerciée?

LUCILE.

Ah! je ne veux jamais qu'on me parle de vous ... (Montrant Valère, )

Je ne sais pas comment, oubliant son courtoux, Monsieur peut tolerer semblable fourberie.

VALÈRE, avec passion.

Le le répète encor : de leur supercherie Vai de justes raisons pour ne point m'offenser Je me fais un bonheur d'avoir su me fixet. L'eprouve avec plaisir une atteinte inconnue, Qui flatte d'autant plus qu'elle étoit imprévue. Sous les lois de l'hymen tout prêt à me ranger, Mon plus charmant espoir seroit de m'engager.

LISETTE, à Lucile.

Et moi, je n'autois pas le pardon que j'espère? VALÈRE.

Pour l'obtenir, Lisette, il seroit nécessaire Que ta maitresse fût de même sentiment. Tu ne l'auras, je crois, que difficilement. LISETTE, à Lucile.

Je ne l'obtendrois pas? moi qui, d's votre enfance, Parus être l'objet de votre complaisance; Qui vous donnai mes soins, et, d'un desir fervent, Qui ous accompagnai jusque dans le couvent,

## 260 LE RENDEZ-VOUS. SCÈNE XVII.

Qui pour un vieux mari vous voyant destinée, Pendant le cours fâcheux d'un stérile hyménée, Les jours assidûment, et, plus souvent, les nuits, Par un libre entretien, ai calmé vos ennuis? Je ne l'obtiendrois pas, moi, fille dout le zèle Lu teute occasion, fut toujours si fidèle?

CRISPIN, à Lucite.

Fille d'esprit, bien plus, qui sait ce qu'il vous faut.

Non, non, le mauvais cœur n'est point votre défaut. Ce trait me surprendroit; car vous êtes si bonne!

VALÈRE, à Lucile.

Ah! Lucile, parlez.

LUCILE, à Lisette, après avoir regardé Valère.

Eh bien! je te pardonne.

VALÈRE, Mon sort est sans égal.

CRISPIN.

Nous triomphons, entin ....

Que l'on chante, en tous lieux, et Lisette et Crispiu!

J'ai donc aussi l'houneur de devenir la femme?

GRISPIN.

Oui, mon cœur!.... Mais, tout près de voir payer ma flamme Une soudaine horreur s'empare de mon front..... Tout franc, tu me parois en savoir un peu long.

LISETTE.

Il te sied bien, maraud! d'avoir de tels scrupules! Laisse, si tu m'en crois, ces soupçons ridicules. De ma vivacité, va, ne t'alarme point. Les sottes sont le plus à graindre sur ce point.

## TABLE

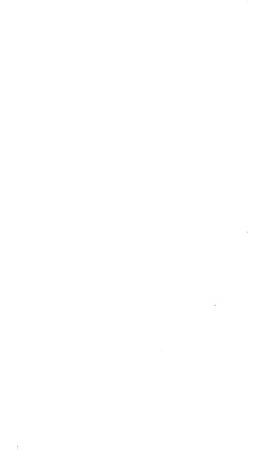
## DES PIÈCES ET DES NOTICES

#### CONTENUES DANS CE VOLUME.

	L'HOMME SINGULIER, comédie en cinq actes,
Pag. 1	par Nericanlt Destouches
134	Notice sur Poisson
	LE PROCENTER ABBIERT, comedie en un acte,
137	par Poisson
	L'IMPROMPTU DE CAMPAGNE, comédie en un
179	acte, par le même
	Le Rundly - Vots, on Pamour Supposé,
210	comédie en un acte, par l'a an

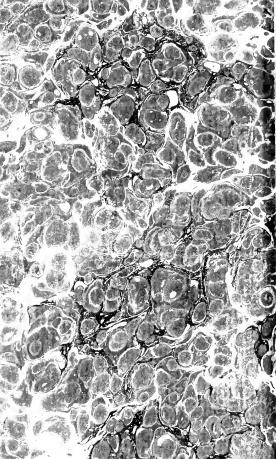
PAN OF LA TABLE IN BUILLEME VOLUME











1215 144

Theâtre der auteurs du seconde ordre

# PLEASE DO NOT REMOVE CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

